

Ex-presidente
de Panamá

Ha muerto Omar Torrijos

El ex jefe de Gobierno y comandante en jefe de la Guardia Nacional de Panamá, Omar Torrijos Herrera ha muerto en un accidente de aviación registrado ayer al mediodía en la localidad panameña de Ola.

El avión en que viajaba Omar Torrijos se hallaba perdido desde el pasado viernes. Aviones civiles y militares de Panamá y Estados Unidos participaron en la búsqueda.

La noticia ha conmovido a todos los países del continente así como a Europa donde el malogrado Omar Torrijos gozaba de gran prestigio, que aumentó de forma considerable a raíz del tratado con Estados Unidos en virtud del cual y por el talante y la política seguida por el ex jefe de Gobierno. Panamá recuperará la soberanía sobre los 1.442 kilómetros por los que discurre el Canal.

Con la muerte del general Torrijos, Hispanoamérica ha perdido a uno de sus más prestigiosos hombres de Estado, así como uno de los más importantes líderes americanos.

Tan pronto se ha conocido la muerte, el actual jefe del Ejecutivo, Aristides Royo ha convocado un consejo urgente del gabinete de Gobierno.

Desde todas partes del mundo llegan mensajes de condolencia por la pérdida del gran estadista, entre ellos del Rey de España. Pág. 26



Ayer se conocieron las votaciones

Tirón de orejas del PCE a Santiago Carrillo

Ayer se dió a conocer el resultado de las votaciones del X Congreso del PCE para el Comité Central. Santiago Carrillo fue el séptimo hombre más votado, con 687 votos. Por encima de él quedaron Dolores Ibarruri, la más votada con 943, Marcelino Camacho, Nicolás Sartorius, Eulalia Vintró, Jordi Solé Tura y Enrique Curiel.

No obstante, el comité central eligió, con una sola abstención a Santiago Carrillo como secretario general del partido. Los datos, según todos los observadores, se interpretan como un «tirón de orejas» del PCE a Carrillo, que había afirmado que se retiraría si obtenía sólo el 51 por ciento de los votos. A la hora de la verdad obtu-

vo pocos más —no llega al sesenta por ciento—, pese a que la valoración del «viejo león» fue positiva y humorística: «Estoy muy contento —dijo— de no haber obtenido el cien por cien». El nuevo comité central es homogéneo y fiel al oficialismo comunista.

(Pág. 23)

Ayer venció (5-1) al amater y hoy juega en Benicarló

El Castellón espera la llegada de un «crack» holandés para suplir a Monticello



El Castellón goleó en la tarde de ayer al amater por cinco goles a uno. Susaeta, autor de dos de los tantos, conseguía de esta forma inaugurar el marcador. Navarro y Castell fueron los más destacados entre los nuevos fichajes. (Foto J. Andrés).

Ayer por la tarde tuvo lugar en el campo del Azor un partidillo de entrenamiento entre el CD Castellón y el amater albino. Ante la atenta mirada de Joanet y un numeroso grupo de espectadores, pudimos ver en acción a los nuevos fichajes albino que ya van entrando en juego tras el habitual periodo de acoplamiento.

Por otra parte, y según pudo saber «Mediterráneo» de fuentes bien informadas, la vuelta de Monticello a la Argentina parece ser que se confirmará tras el partido que el CD. Castellón debe disputar hoy en Benicarló, en el que participarán los jugadores que no lo hicieron ayer.

Del mismo modo, la sorpresa puede saltar en el transcurso de la semana entrante. Todo parece indicar que el día cinco llegará a Castellón un jugador holandés con muchas posibilidades de fichar por el equipo de Joanet. Su presentación será el día 8 ante el Upjset Dozsa. Esperaremos acontecimientos.

(Pág. 20)

Conflicto Cobesa

Continúan las acciones populares de protesta

El conflicto planteado a raíz de la detención de los tres sindicalistas de Comisiones Obreras por los incidentes de Cobesa, continúa de rabiosa actualidad. Tanto en el Baix Maestrat como en Castellón se suceden los comunicados y las acciones demandando la libertad de los detenidos.

Ayer, desde las diez de la mañana, se encadenaron en la fachada del Ayuntamiento de Vinarós cuatro personas pidiendo la libertad, sin cargos, de los detenidos. A medida que transcurría el día fueron sumándose a esta señal de protesta más ciudadanos y a la hora de cerrar esta información, eran ya siete los encadenados que manifestaron a «Mediterráneo» su intención de mantener esa actitud durante toda la noche. Por otra parte, se produjo una concentración en el lugar del encadenamiento en la cual la mujer de Ramón Puig, uno de los detenidos, explicó la marcha del conflicto. Para hoy hay convocada otra concentración de este tipo.

Por otra parte, siguen prestando declaración las trabajadoras de Cobesa, ayer lo hicieron diez más, ninguna de las cuales pertenecían al comité de empresa.

Tras estos actos, el conflicto de Cobesa parece entrar en un aligido momento. Para mañana está convocada una rueda de prensa por parte de CC.OO. en la que, al parecer, manifestarán el endurecimiento de las posiciones de la central comunista.

«Mediterráneo fin de semana»

Lea hoy, en el suplemento dominical «Mediterráneo fin de semana», una entrevista sobre la autonomía cultural valenciana con Vicent Franch, catedrático de Derecho Administrativo en la Universidad de Valencia y preclaro intelectual pese a ser de Burriana, pueblo que ocupa las páginas de la sección del suplemento.

Además, «La Semana», la separata del ocio, «La moda» y los cuentos del concurso que ha convocado «Mediterráneo», entre otras cosas. No olvide enviar sus colaboraciones a los pies de las fotos de Javier Campos. (Págs. 11 a 18)

Agenda

DOMINGO, 2 DE AGOSTO

El Sol, en Castellón, sale a las 6⁵⁷ y se pone a las 21¹²

Luna en cuarto creciente el día 7

SANTOS DEL DIA

La Invencción de San Esteban—Ss. Abibón, Acela; Ari, mrs.; Aspremio, Dalmacio; Eufonio, ob.; Fausto, mj.; Gamaliel Gofredo, ob.; Licinia, Leoncia, Ampelia y Flavia; Lidia; Mánaco, ob.; Marana y Gira, Mrs.; Nicodemo, mr.; Pedro, ob.; Trea. Valtén, abad.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Alfonso M.ª de Ligorio, Arcadio, Bandarido, Eleazar, Esuperio, Etelwaldo y Eusebio, obs.; Félix de Gerona, Almada, Bono, Fausto, Mauro y cros. mrs.; Cirilo, Aquila, Pedro, Domiciano,

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97

Navarra, 84. Castellón

DELEGACIONES:

Almazora: 56 02 59 Burriana: 51 04 56 Villarreal: 52 18 14

FARMACIAS DE GUARDIA

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE
CALDERON, Colón, 37.
FERRAGUT, Maestro Arrieta, 45. (Detrás Mercado Abastos).

MARTINEZ, Dolçainer de Tales, 2. (Travesía final Alcalde Tárrega).

DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA
CALDERON, Colón, 37.
AGOSTO, 3

24 HORAS
MARTIN, Asensi, 22. (Junto Cine Rex).

DE 8 TARDE A 10 NOCHE
SAURA, Quevedo, 3. (Junto a la Casa Renault).

MARTIN, Ronda Magdalena.

EN EL GRAO

ALMELA, San Pedro, 35.
CONDE, Canalejas, 95.

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

647

MADERAS CLEMENTE, S.L.

Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00
VILLARREAL
NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos» Tel. 216825

Traslados España y Extranjero c/ Alfoza, 111 CASTELLON DE LA PLANA

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	19.03 Unidad Rápida
Hacia Valencia	19.55 Unidad Eléctrica, hasta Tortosa
0.46 Expreso a Granada	DE CERCANIAS
2.11 Expreso a Almería, Jaén y Badajoz	Castellón-Valencia (Salidas)
10.13 Electrotren, a Sevilla	6.20 Unidad Eléctrica
11.00 Intercity, a Madrid	6.58 Semidirecto
12.49 Unidad Rápida	8.14 Unidad Eléctrica
13.57 Unidad Rápida, de Port-Bou	9.00 Unidad Eléctrica
15.23 Talgo, a Murcia	11.18 Unidad Eléctrica
19.53 Expreso, a Málaga	14.20 Unidad Eléctrica
20.36 Unidad Rápida	16.10 Semidirecto
21.08 Expreso, a Sevilla	16.48 Unidad Eléctrica
Hacia Barcelona	18.37 Semidirecto
2.54 Expreso de Badajoz, Jaén y Almería	21.18 Unidad Eléctrica
7.05 Expreso, de Sevilla	Valencia-Castellón (Llegadas)
7.50 Expreso de Granada	8.59 Unidad Eléctrica
9.01 Unidad Eléctrica	10.07 Semidirecto
9.34 Expreso, de Málaga	12.33 Unidad Eléctrica
10.33 Unidad Rápida	14.37 Unidad Eléctrica
13.22 Talgo, sigue a Cerbére	16.37 Unidad Eléctrica
14.46 Unidad Rápida, a Cerbére	18.22 Semidirecto
16.49 Electrotren, de Sevilla	19.52 Unidad Eléctrica
	21.02 Unidad Eléctrica
	21.44 Semidirecto
	22.18 Intercity, de Madrid
	23.12 Unidad Eléctrica

PARADAS DE TAXIS

SERVICIO NOCTURNO DE GUARDIA	21 38 14
AVDA. REY D. JAIME (CORREOS)	21 38 16
AVDA. REY D. JAIME (CLAVE)	21 39 00
AVDA. REY D. JAIME (TELEFONOS)	21 37 02
PLAZA SANTA CLARA	22 20 46
GRAO - AVDA. PUERTO	22 20 48
PLAZA DEL REAL	21 37 03
ASENSI	22 20 56
ESTACION RENFE	21 38 14

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	22 05 00
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	23 30 13
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S. S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	23 22 99
OXIGENOTERAPIA	21 40 41

Fue actualidad en Castellón

2 de agosto
Hace 25 años

— Se inauguró en Vall de Uxó la gran fuente luminosa. Este monumento constituye el orgullo de la industriosa ciudad.

— Dentro del Sindicato Provincial de Prensa y Artes Gráficas ha quedado constituido el Gremio de Fotógrafos de la Provincia.

Hace 50 años

— Por el Ministerio de Instrucción Pública se ha concedido a la Biblioteca Provincial de Castellón 750 pesetas, para la adquisición de libros.

— El alcalde de Castellón, Manuel Peláez convoca una reunión con las entidades de Castellón para tratar sobre el Estatuto Regional y estudiar los proyectos que han remitido de Valencia.

Cartas al director

Atraco municipal

El Ayuntamiento que somos o debíamos ser todos, debe considerar a los ciudadanos, de alguna manera, además de «paganos» personas bajo su custodia.

Lo que no debe hacer de ninguna manera, es atropellar al vecino, pues bastante lo estamos ya en este bendito País, tanto por el Ayuntamiento como por todos los demás estamentos oficiales.

Este preámbulo viene a cuento por cuanto el día 28 de julio a las siete de la tarde, en la Avenida del Rey Don Jaime, en lugar no prohibido ni que molestase de ninguna manera el tráfico tenía aparcado el coche CS-2797-G de mi propiedad.

Me llamó un amigo diciéndome que lo estaba cogiendo la grúa.

Personado en el lugar el guardia municipal, de manera muy correcta, me dijo que si quería evitar que se llevasen el coche tenía que pagar 2.000 pesetas, por exceder su peso de los 1.000 Kg., en caso contrario serían 800 pesetas.

No valió de nada el que le argumentara que el coche allí donde estaba en nada dificultaba el tráfico,

El Cardenal Tarancón en el Ayuntamiento de Almazora

Ayer por la mañana el Cardenal don Vicente Enrique y Tarancón se trasladó desde «Torre Anita» donde está pasando sus vacaciones, hasta el Ayuntamiento de Almazora, siendo recibido en las puertas de la Casa Consistorial por el Alcalde, don Vicente Vilar, y todos los miembros de la Corporación, acompañado de los cuales visitó las distintas dependencias del Ayuntamiento.

Posteriormente, tras un breve cambio de impresiones, el Cardenal y la Corporación se trasladaron a la Casa de la Cultura, que recorrió interesándose por las actividades que desarrolla.

Por último el Arzobispo de Madrid, y las Autoridades de Almazora, estas acompañadas de sus esposas, se trasladaron a los salones de la Caja Rural, donde almorzaron.

Terminado el almuerzo, el Cardenal se despidió de la Corporación Municipal de Almazora regresando a «Torre Anita».

Efemérides

Hoy, 2 de agosto, se cumplen los siguientes aniversarios:

- 429 (A. de C.).— Se considera ese día como el del fallecimiento de Pericles el estadista ateniense que, dio nombre a toda una época brillante. Su muerte, fue causada por la peste.
- 216 (A. de C.).— Anibal destroza al ejército romano en la batalla de Apulia (Sur de Italia): 48.000 romanos y 5.700 cartagineses perecieron.
- 1385.— Primera corrida de toros en Pamplona (España) lidiada por un moro y un cristiano, ante el rey Carlos II de Navarra.
- 1439.—Primera piedra para la construcción del puerto de Barcelona.
- 1597.— Se inaugura el primer teatro de Barcelona «Casa de las comedias».
- 1799.—Muere Esteban Montgolfier que, con su hermano José inventó el globo.
- 1834.—Nace el escultor francés Federico Augusto Bartholdi, autor de la estatua de la libertad regalada por Francia a Nueva York.
- 1849.—Cólera en Londres. 415 casos, cien de ellos mortales.
- 1880.—Muere en Caracas Rómulo Gallegos, escritor y político de relieve.
- 1898.—Muere Carlos Garnier, arquitecto autor de la Opera de París, el casino de Montecarlo y el observatorio de Niza.
- 1915.—Revolución en México, con los carrancistas apoderándose de la capital.
- 1921.—Muere el tenor italiano Enrico Caruso.
- 1932.—Se ejecuta en Leningrado a cinco obreros por crimen contra las costumbres comunistas.

Personalmente considero que se puede hacer mejor uso de nuestro dinero que comprar una grúa para «esto», y también que pueden desempeñar un mejor servicio a la comunidad los empleados municipales.

A mí también me disgusta ver las calles llenas de automóviles, pero francamente creo que el ayuntamiento se ha esforzado muy poco en buscar soluciones, si exceptuamos el que cada día quita puestos de todas las calles y plazas.

Por último quiero hacer constar que he estado todo el verano haciendo gestiones para que el Ayuntamiento instale aparcaderos de hierro para bicicletas, como los que están instalados frente al Ayuntamiento, por toda la ciudad en general y en la Avenida del Rey en particular, donde tengo el trabajo, para venir en bicicleta, y me han dicho que no lo consideran práctico.

Evidentemente es más «práctico» emplear la grúa y cobrar una barbaridad, además de ahorrarse el aparcadero para bicicletas. Ciudadano



CURSOS DE UNA HORA DIARIA

MECANOGRAFIA: En 42 días 250/300 p.p.m. y en 28 días 190 p.p.m.
TAQUIGRAFIA: En 60 días 80/100 palabras por minuto.
RESULTADOS GARANTIZADOS

CENTRO ENSEÑANZA AUDIOVISUAL M E C A C E A
C/. Bartolomé Reus, 3. Teléfono 23 79 15 Castellón.

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.363

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: LUIS HERRERO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Déposito Legal CS 6 1953



Oficina de Justificación de la Difusión

¡Atención taxis!

El descontento en el sector es general

Frente a la Estación de ferrocarriles, en una tarde plomiza del mes de julio, esperaban estratégicamente colocados —blanco, negro, negro, blanco— unos al lado de otros, los taxis.

Sentados a la espera de la primera llamada telefónica, o al acecho de algún viajero que se apea del andén, atendían impacientes los taxistas.

Son 53 hombres dedicados a este servicio, ellos se reparten entre las nueve paradas que hoy existen en Castellón y pasan muchas horas hablando de los problemas que está atravesando el sector; de los comentarios que suelen hacer los viajeros sobre la situación sociopolítica de cada momento, la crisis, el tiempo, infinidad de temas que a lo largo del día se van agotando.

«Con una jornada laboral de 15 a 18 horas solemos sacar para vivir, pero no da para mucho más. Hay que contar el gasto producido por el combustible, las reparaciones de los vehículos, los numerosos viajes que haces sin cliente; porque cuando te llaman desde cualquier lugar, vas a transportar al viajero, pero a la vuelta tienes que volver de vacío, o sea que el viaje siempre es doble: ida y vuelta y tan sólo cobras la mitad del mismo».

Es difícil poder hablar con un taxista en horario de servicio, se va uno, vuelven tres, salen dos... pero ello no supone ningún problema. Los taxistas opinan todos de forma similar sobre la situación del sector; quizás las horas de espera que pasan a lo largo del día, los problemas comunes, el trabajo en sí les ha unido enormemente y se deja entrever a la hora de dialogar con ellos. La conversación puede continuar sin interrupción a pesar del continuo cambio de sus componentes.

Poco trabajo

«Ya ves el trabajo que hay! El año pasado por estas fechas aquí en la Estación no había un sólo taxi parado, en cambio ahora todos a la sombra esperando. La crisis se nota a todos los niveles». Era la exclamación de uno de los taxistas; otros llegaban en ese

momento y todavía más indignados preguntaban a sus compañeros si habían hablado de la subida de la gasolina.

Es que no hay nadie contento. Los ciudadanos de a pie se quejan de la falta de servicio.

«En los días de lluvia, ni un taxi por la calle, todos se esfuman y te ves en la obligación de desplazarte andando, menuda la gracia que hace» —nos comentaba uno de los pocos vecinos que todavía no tiene vehículo propio.

Los taxistas, por su parte, opinan que de aumentarse el número de taxis no podría vivir ninguno. Realmente si se contrastan las diferentes opiniones resulta difícil poder ofrecer una solución satisfactoria para todos.

«Los viajeros se quejan por el aumento de tarifas y nadie tiene en cuenta la subida del combustible, ni el nivel de vida. Nosotros reconocemos que las subidas no gustan al cliente, pero a pesar de ello, ganamos menos que el pasado año».

Castellón al ser una ciudad pequeña, tiene el inconveniente de que las distancias son cortas, por este motivo se cobra siempre la distancia mínima, que supone un total de 150 ptas., más lo que excede, que se cobra a parte.

Existe una reglamentación de tarifas a nivel nacional y estas subieron el 4 de abril, excepto en

Catalunya que siguen otros criterios. Mientras que a nivel local la última subida de las tarifas fue el 16 de junio.

Tarifas

A nivel general los taxistas se muestran conformes, pero a nivel local la cosa se empieza a oscurecer.

«Nosotros pedimos un aumento del 20%, en el Ayuntamiento en principio nos dijeron que nos lo concederían, pero llegado el momento, este aumento se quedó en un 8% aproximadamente y nosotros calculamos el aumento cuando el precio de combustible era de 34 ptas., ahora está a 43 y las tarifas no han variado.»

Las tarifas quedaron de la siguiente forma tras la última subida:

Bajada de bandera, de 30 a 40 ptas.

Cada 100 metros, de 20 a 23 ptas.

Servicio mínimo, de 85 a 100 ptas.

Espera hora, de 500 a 550 ptas.

Por maleta o bulto, de 15 a 25 ptas.

Suplemento nocturno, de 25 a 50 ptas.

Suplemento fuera límites de 25% a 25%.

Suplemento por domingos y festivos de 25 a 50 ptas.

No solamente se quejan de las tarifas los usuarios, también los taxistas se quejan por no haber conseguido el aumento solicitado. Lo cierto es que estos hombres piensan que los taxis no tienen futuro, los autobuses urbanos suelen ir prácticamente vacíos y si bien en alguna ocasión Castellón aparece sin taxis, en muchas otras ocasiones los taxistas pasan muchas horas esperando la llegada de un cliente que desee ser transportado a un lugar cuanto más alejado mejor.



«Pero esto no suele ocurrir todos los días, hay semanas que hacemos dos viajes a Valencia, otras veces no salimos del casco urbano y con 900 ptas. diarias no se puede mantener el coche y dar de comer a una familia.»

Estación taxis

La Asociación Local del Autotaxi y Gran Turismo, así se llama la empresa a la que pertenecen, suele hacer propuestas al Ayuntamiento para mejorar el servicio. El Ayuntamiento por su lado hizo recientemente una propuesta a los taxistas para instalar una estación de taxis en la Estación de Ferrocarriles y poder agilizar el servicio al facilitar el aparcamiento de los vehículos que recogen a los pasajeros de los trenes. De momento el proyecto está formulado, la última palabra la tiene RENFE por pertenecer esta zona, donde actualmente estacionan los taxis, a su propiedad.

Actualmente existen en Castellón 9 paradas oficiales de taxis y nos comentaban los taxistas que la gente de Castellón no está acostumbrada a parar taxis por la calle.

«Es absurdo circular por las calles en busca de clientes, nadie te para, si alguna vez lo hacen, puedes tener la absoluta seguridad que no son gente de Castellón. Otras veces te llaman por teléfono para que acudas a recoger a alguien y cuando llegas al lugar indicado te encuentras con que no hay nadie.»

A veces se trata de algún gracioso, otras es porque ha pasado por el lugar otro compañero y no se han esperado. Es toda una

aventura escuchar las lamentaciones de estas gentes.

El teléfono

«Pagamos 10.000 ptas. mensuales por los teléfonos instalados en las paradas. Por no utilizarlos pagamos a Telefónica 1.125 ptas. en cada recibo y además el precio de cada aparato oscila considerablemente. No sabemos en concepto de qué, pero lo cierto es que los aparatos están desconectados, nosotros no podemos efectuar ningún tipo de llamadas, tan sólo pagamos.»

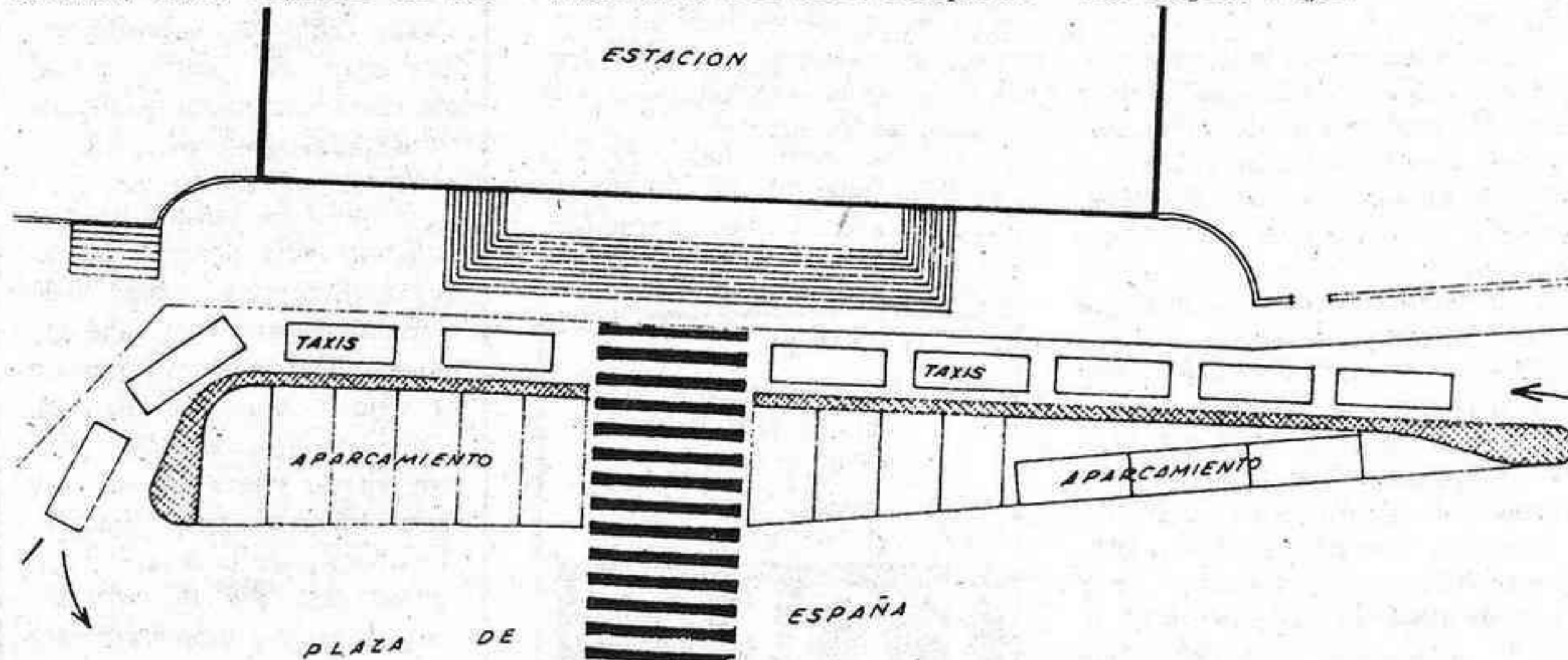
También nos comentaban en tono resentido la competencia de las ambulancias de la Seguridad Social. En un principio eran los taxistas quienes transportaban a los enfermos que por las razones de salud debían trasladarse diariamente, pero poco a poco, las ambulancias, a parte de hacer sus propios servicios también trasladan a estos viajeros «menos enfermos».

«Sobre todo los enfermos de los pueblos de la provincia suelen trasladarse en ambulancia, en cambio tenemos casos de Castellón capital que deberían ser trasladados en ambulancia y nos vemos obligados a prestar los servicios de enfermeros además de taxistas.»

Recuerdo una película titulada «Taxi Driver» sobre la vida de un taxista neoyorquino que quería escapar de la monotonía diaria y se puso a conducir un taxi por las noches. Sus vivencias resultaban excitantes y su mundo era de película, pero esto no se parece en nada a la fantasía, es la cruda realidad de unos hombres que trabajan para poder vivir.

C. Prats

Fotos Heredia



SOLO CONSTRUIMOS PISCINAS. ESE ES EL SECRETO.

La construcción de una piscina requiere algo más que una simple obra. Hay muchos factores que determinan la perfecta estanqueidad y muchas otras cualidades necesarias para este tipo de construcciones. Son muchos detalles que sólo los expertos conocen y dominan gracias a la experiencia y a la absoluta dedicación. No se arriesgue, pues, y ponga el asunto en nuestras manos. Sólo construimos piscinas.

LICA, S.A.

San Luis, 9
Tel. 231512
Castellón

FINANCIACION HASTA 36 MESES SIN LETRAS



Voladura en Morella

El Gobierno Civil ha autorizado a la Empresa Edificaciones Mingote, S.A. una voladura en el lugar, fecha y hora que a continuación se indica:

Término Municipal: Morella; Lugar: Tramo La Jana-Morella, Cuesta de La Bota; Fecha: 4 de Agosto de 1981, Hora: 16.30.

Lo que se pone en conocimiento del público en general y en especial de los vecinos de los alrededores del lugar en que se efectuará la Voladura, para que sirva de advertencia en evitación de posibles accidentes.

CULTOS

Hoy, día festivo, el horario de misas, en las parroquias de nuestra ciudad, es el siguiente:

SANTA MARIA.— Hoy, misas a las 8, 9, 11, y 12 horas.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Por la tarde, a las 8.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Por la tarde, a las 6.30.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 8.30, 9.30, 11.30, 11.30 y 12.30 de la mañana, por la tarde, a las 7.30 y 8.30.

SAN AGUSTIN.— Hoy, misas a las 8.30, 10.30, 11.30 y 12.30 de la mañana. Por la tarde a las 6.30.

NTRA. SRA. DEL CARMEN.— Hoy, misas a las 7.30, 9.30, 11.30 y 12.30 de la mañana y 8 tarde.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 10 y 12 de la mañana y 7 de la tarde.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.— Hoy, misas a las 9.30 y 11.30 de la mañana. Por la tarde, a las 7.

SAN JUAN BAUTISTA.— Hoy, misas a las 9.30 y 12 de la mañana.

CAPILLA DEL CEMENTERIO.— A las 10 de la mañana.

SANTA JOAQUINA DE VEDRUNA.— Hoy, misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana.

SAN JOSE OBRERO.— Hoy, misas a las 9.30 y 11.30 de la mañana y 6 tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misas a las 9, 10 y 11.30 horas. Tarde, misa a las 6.

NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.— Hoy, misas a las 11 de la mañana.

HOSPITAL PROVINCIAL.— Hoy, misas a las 7.30 y 10.30 de la mañana.

BARRIO DE SAN AGUSTIN Y SAN MARCOS.— Hoy, misa a las 10 de la mañana.

SANTUARIO DEL LIDON.— Hoy, misas a las 11 de la mañana.

DESIERTO DE LAS PALMAS.— Hoy, misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana y 7 de la tarde.

Presidida por el gobernador civil

Reunión de la Comisión Provincial de Gobierno

La comisión provincial de gobierno, bajo la presidencia del gobernador de la provincia Rafael Montoro Gomis, se reunió el pasado de 30 de julio dentro de las reuniones periódicas que mantiene la citada comisión. Los asuntos de mayor interés tratados en la reunión son los que a continuación se citan

DELEGACION DE AGRICULTURA.— Pueden catalogarse de muy buenos los rendimientos obtenidos en la recolección de cereales, habiéndose llegado entre los 2.800 a 3.000 Kgs/Ha. en los Valles Centrales. El aforo definitivo se estima en 8.000 Tm. pese a la sequía y asurado.

En cuanto a los cítricos se encuentra el mercado muy paralizado. Se tiene la impresión de disminución de cosecha en un 20% respecto al año pasado, por caída de uta causada por el calor.

Desde el 5 de Julio se han producido trece incendios orestales, que han afectado sobre unas 300 Has. de matorral y un centenar de Has., arboladas.

Las inversiones de ICONA por aplicación presupuestaria comprenden un total proyectado de 219.030.000 pts. y un total aprobado de 151.299.621 pts.

Por resolución de la presidencia de IRYDA, se ha aprobado el proyecto de Electrificación Rural de Centros de Transformación en San Pablo, de Albocácer, por un importe del proyecto de 20'7 millones; y un proyecto de amplia-

ción del abastecimiento de aguas a San Jorge, por un importe del proyecto de 17'4 millones de pesetas.

Se ha aprobado la contratación de obras en caminos rurales de la Comarca de los Valles Centrales por un importe de 100 millones de pesetas a ejecutar en 1981-82.

Se ha redactado un plan de obras para instalaciones deportivas en la Comarca de los Valles Centrales.

DELEGACION DE OBRAS PUBLICAS Y URBANISMO.— Se ha aprobado técnicamente el proyecto de refuerzo de firme de la Carretera Comarcal 238 de Castellón a San Mateo, p.k. 56 al 64,4 y 65,3 al 70, por un presupuesto de ejecución por contrata de 48.176.356 Ptas.

La Dirección General de Carreteras ha dado la Orden de Estudio para la redacción del Proyecto de Variante de trazado de la carretera Nacional N-232 de Vinarós a Victoria y Santander, p.k. 48 a 48,5 y 55,6 a 56, variante en el Santuario de La Vallivana y supresión de curvas en la Torre del

Marqués por un presupuesto aproximado de 25.000.000 Ptas.

DELEGACION DE CULTURA.— Se reunió la Comisión Provincial de Patrimonio Histórico Artístico, que estudió diversos asuntos de su competencia y se trasladó a Oropesa para estudiar el proyecto del Plan General de Ordenación Urbana. Asimismo se solicitó de la Dirección General de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas, la incoación de expedientes de declaración de monumento histórico-artístico de la Iglesia y Torre Campanario de Alcalá de Chivert.

Se abonaron subvenciones a distintas entidades culturales por importe de 1.873.420 Ptas.

DELEGACION DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL.— De acuerdo con instrucciones del Departamento se ha iniciado la operación Plan de control de la Recaudación en materia de Seguridad Social, habiéndose cursado 453 citaciones, levantado 93 actas de liquidación y 8 de infracción.

Del Fondo Nacional de Asistencia Social, se ha concedido una ayuda de 1.924.858 Ptas. para equipamiento, a la Asociación Vostra Escola, de San Juan de Moró, Villafamés.

Por la Dirección General de Planificación Sanitaria se ha autorizado la creación de 25 plazas de medicina general y otras especialidades para Castellón capital y diversas localidades.

Califican a Tirado de «reaccionario»

Los estibadores protestan al Ayuntamiento

El comité de empresa de la Organización de Trabajos Portuarios ha hecho público un comunicado en el cual protestan por la actitud adoptada por el alcalde de la ciudad y restantes concejales socialistas en el último pleno del pasado miércoles. Como se recordará, en aquella ocasión, no prosperó una moción presentada por EIC que pedía el pronunciamiento de la Alcaldía respecto al conflicto que tienen planteados los estibadores del Grao de Castellón. Dice así:

En relación a los hechos acontecidos en la sesión plenaria celebrada por el Excmo. Ayuntamiento de Castellón con fecha 30 de julio pasado, este Comité lamenta profundamente la actitud seguida por el Alcalde, Sr. Tirado —secundada por su partido P.S.O.E. y la U.C.D.— en orden a no solidarizarse con los estibadores en la petición de la derogación del decreto 2302/80 de 24 octubre, moción que fue presentada por E.I.C.

Los estibadores y portuarios, únicamente pretendían apoyo

moral en sus reivindicaciones ante la Administración, reivindicaciones que, en definitiva, iban y van a repercutir en beneficio de la clase trabajadora portuaria y, en consecuencia, en habitantes que lo son de Castellón y ciudades circundantes.

Duele, por tanto, la tenaz negativa de nuestro Alcalde en ignorar un problema que es de su pueblo, pues pueblo nos consideramos; y de inhibirse ante lo que consideramos un atropello a la clase trabajadora.

La triste realidad nos muestra como un partido —con su cabeza visible al frente, el Alcalde— que se denomina Socialista y Obrero (?) da olímpicamente sus espaldas a las justas reivindicaciones de unos trabajadores que sólo pretenden que se les respete sus puestos de trabajo que, en definitiva, es el pan de sus familias; partido Obrero (?), por otra parte, que tiende sus manos al gubernamental U.C.D..

Estos trabajadores, jamás com-

prenderán la reaccionaria postura del Alcalde de «todos los castellonenses» y su partido, y no valdrá esgrimir excusas de que la moción presentada no atañe a temas municipales, pues todo lo que afecte a los ciudadanos de Castellón es competencia de su Ayuntamiento, máxime si lo que se trata es de salvaguardar puestos de trabajo de los mismos.

Los trabajadores del Puerto de Castellón pararon el día 31 de Julio un cuarto de hora, en solidaridad con los trabajadores de COBESA.

LAS 2 MEJORES

PARA MANTENER LIMPIA Y BIEN TRATADA EL AGUA DE SU PISCINA

DEPURADORES Y PRODUCTOS DE TRATAMIENTO

FONT

Plza. Escuelas Pías, 16. Tel. 21 25 79.

Desde el Magisterio

Presencia de Dios en la familia

Ha pasado unos días de vacaciones entre nosotros un sacerdote ortodoxo.

Me contó que había casado a la hija de un ministro comunista de Rumanía. Le preguntó por qué se casaba por la Iglesia ella, la hija de un ministro comunista. Y le contestó: «Queremos que Dios esté presente en la nueva vida que empezamos».

El cristianismo es la religión de la presencia de Dios. Desde que Cristo se encarnó, la fe nos alegra el corazón hablándonos de esta presencia de Dios. Presencia en la Eucaristía, presencia en los Sacramentos, presencia del Espíritu en el corazón de los creyentes, presencia en el pobre, presencia en el grupo.

Dios se hace presente en el matrimonio. Aquí vale la promesa de Jesús: «Porque donde están dos o tres congregados en mi nombre, allí estoy Yo en medio de ellos». (Mateo, 18, 20).

El Concilio llama a la familia «Iglesia doméstica».

Quisiera que nuestras familias cristianas vivieran con más intensidad esta presencia especial de Dios y que dieran testimonio de la misma.

A los judíos desterrados en Babilonia Dios les dice, por boca del Profeta Ezequiel: «Las naciones sabrán que yo soy Yahvéh —oráculo del Señor Yahvéh— cuando yo, por medio de vosotros, manifieste mi santidad a la vista de ellos». (Ezequiel, 36, 23).

Cuando la familia es tan atacada entre nosotros por la ley de divorcio y los medios de comunicación social, más que lamentaciones necesitamos un trabajo serio y constante para que los paganos de hoy se den cuenta de que Dios se hace presente en el hogar cristiano. También para la familia cristiana vale aquello: «Donde hay caridad y amor, allí está Dios».

José María

10 ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

DON MANUEL NAVARRO LLORIA

Que falleció el 3 de Agosto de 1971

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S.S.

R.I.P.

Su esposa Dña. Dolores Alcázar Grande; hermanos, Doña Gloria, Dña. Carmen y Dña. Estrella; hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa, que se celebrará mañana lunes día tres, a las siete treinta tarde, en la Iglesia Parroquial de San Vicente Ferrer, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

(No se invita particularmente)

Castellón, 2 de Agosto de 1981

Inversiones públicas

Por Ernesto Fenolosa
Senador del PSOE por Castellón

Todos recuerdan la moción de censura presentada por el PSOE a la actuación del Gobierno de Suárez.

¿Recuerdan el fundamento principal de la moción?

Entre otros varios, resaltaba un aspecto que los socialistas consideramos del máximo interés y de la máxima urgencia: Las inversiones públicas, sobre todo en empresas locomotoras, que ocasionaran la puesta en marcha de empresas auxiliares, creadoras todas de puestos de trabajo.

La derecha, en aquella ocasión, argumentó el rechazo de plano de nuestras argumentaciones.

Pero he aquí que en el Consejo de Ministros de primeros de mes aprobó un plan de inversiones públicas, para el periodo 1982-84, por un importe de 2'475 billones de pesetas.

Con esta decisión, el Gobierno no ha hecho más que recoger las sugerencias del PSOE en la materia. Dándose la contradicción o paradoja de que un Gobierno de derechas toma decisión típicamente de izquierda. Ya que la inversión pública no entra precisamente en el esquema económico de la derecha.

Contemplan el cuadro siguiente, en el que figuran estas inversiones:

Los criterios que han presidido esta decisión (argumentados precisamente en las sugerencias del PSOE) son los siguientes:

1.-Aumento del nivel de empleo.

2.-Generación de economías externas en el sector privado.

3.-Fomento del desarrollo económico.

4.-Incidencia positiva sobre el plan de ahorro energético.

5.-Impacto favorable en la balanza de pagos.

6.-No generación en el futuro de aumentos apreciables en los gastos públicos corrientes.

Observaremos que el MOPU y Transportes son los más favorecidos en este plan de inversiones. Se incrementa en más de 30.000 millones el Programa de Construcción Trienal de Viviendas. 19.000 millones más para obras hidráulicas. 19.000 millones más para inversiones en carreteras. Aumento de un 50% en las dotaciones para incentivos a la localización de empresas en las áreas de expansión industrial, polos y polígonos de desarrollo.

Las inversiones en RENFE pasan de 20.900 millones en 1981 a 28.500 millones para 1982, con un aumento del 32'7%. También aumentos significativos en FEVE y Correos.

Otro de los ministerios favorecidos es el de Agricultura y Pesca. En lo referente a aumentar las zonas de regadío hay una cifra de 27.000 millones, ICONA se incrementa en más de 3.000 millones y la Pesca se ve favorecida en más de un 27%.

En resumen: Iniciativas del PSOE que asimila y hace suyas el Gobierno. Deseamos que se cumplan y que produzcan los beneficios ansiados.

Teléfonos

de «Mediterráneo»

Director	22 00 78
Administrador	22 05 85
Redacción y	22 00 56
Administración	22 00 60

IMPORTANTE EMPRESA DEDICADA A LA FABRICACION DE FRITAS Y ESMALTES CERAMICOS SOLICITA:

TECNICOS CERAMICOS

CON EXPERIENCIA EN FRITAS Y ESMALTES CERAMICOS.

Interesados dirigirse adjuntando curriculum vitae al Apartado 429 de Castellón.

Reserva absoluta a empleados.

REF: OE-4551-2

Temas comunitarios (I)

La Europa comunitaria en los años 80

Recientemente ha tenido lugar en la ciudad de Brujas (Bélgica) el segundo Seminario de formación en temas comunitarios para los cuadros de las Cámaras de Comercio, organizado por la Comisión Europea de la CEE y con la colaboración de la Industria de la CEE y del Colegio de Europa de Brujas; la delegación en Bruselas del Consejo Superior de Cámaras de Comercio de España ha tenido un papel relevante en su organización. Al mismo han asistido representantes de Cámaras de Comercio de los países comunitarios y de España y Portugal. La Cámara de Comercio de Castellón estuvo presente a través de su Gabinete de Estudios Económicos.

El Seminario ha sido impartido por destacados miembros de la Comisión Europea como F. Spaak, jefe del Gabinete del presidente, J. Jaeger, consejero principal y responsable de la coordinación de los instrumentos con finalidad estructural de la Política Regional y A. Giolitti, miembro de la Comisión Europea y del Colegio de Europa como los profesores Lory y Kormoss.

El tema principal de este segundo Seminario era el de la Política Regional en la CEE. También se habló del papel de Europa en los años 80 y de la actuación de las Cámaras de Comercio en la promoción de empresas y en el desarrollo regional. Vamos a analizar separadamente algunos de los temas de gran interés para la economía española en general y castellanense en particular de cara a la integración de España en las Comunidades Europeas. La Cámara de Castellón estuvo presente y a partir de hoy «Mediterráneo» publicará una serie —en la edición de los domingos— sobre las conclusiones.

— La eficacia de la política de la CEE será nula si no se asegura la cohesión de las regiones.

— La política regional es el hilo conductor de las políticas comunitarias: la solidaridad entre regiones y países.

— La crisis de la CEE en los años 80, no es sólo de la Comunidad, sino de Europa, de las sociedades de tipo industrial, de nuestra sociedad, es más profunda que la del 74. Para hacerle frente la CEE cuenta con unos instrumentos que han surgido con posterioridad.

— Europa en los años 80 se enfrenta a tres tipos de problemas.

A) Problemas de tipo inmediato: energía, inflación, sociedad, empleo, crecimiento.

B) Problemas procedentes del exterior de la CEE.

C) Problemas de tipo institucional.

A) Problemas inmediatos:

La mayor contribución que puede hacer la CEE para su solución es el reforzamiento del mercado interior:

Aspectos negativos de este reforzamiento:

Cierto retraso de los gobiernos y operadores económicos en la toma de decisiones y de concepto del M.C.E., problemas de barreras aduaneras y no arancelarias. Estas barreras no arancelarias ponen en peligro la solidaridad comunitaria; esa solidaridad ha sido la base del crecimiento en la década 1960-70.

Ciertos operadores económicos tratan de refugiarse detrás de los gobiernos y pedir ayudas; ello es grave porque reduce la libertad de intercambio; no se puede impedir

efectuar inversiones entre los países miembros.

Aspectos positivos: Crear un progresivo marco legal que permita funcionar dentro de la Comunidad y evitar los problemas de carácter jurídico, es decir, una mayor solidaridad entre países.

La inversión es un factor de freno del paro.

La Comunidad va hacia la reconversión industrial; ésta ocupa a mucha mano de obras; si se quiere orientarse hacia el futuro hay que eliminar todos los obstáculos al comercio entre todos los países.

— La unión económica y monetaria: otro de los problemas inmediatos.

La política americana negativa se manifiesta a nivel europeo en un signo de solidaridad y resistencia a esa política. Puede dar lugar a una guerra de tipos de interés entre Europa y América; hay un problema de precios elevados que crea incertidumbre en el nivel de las inversiones y de las monedas. Hay que reforzar la solidaridad europea para contrarrestar la política americana.

— Coordinar la política económica para evitar los problemas de inflación y paro:

Existe en Europa una gran diversidad de políticas económicas y de técnicas de actuación frente a la inflación y el paro.

Hay que coordinar los objetivos económicos entre países y actuar en conjunto de cara al futuro: las etapas para esa solidaridad y coordinación no se han dado y deberán darse en los 80.

— Reestructuración de la industria:

La imagen de Europa depen-

derá del paso de la protección a la industria de base al fomento del desarrollo industrial general.

Hay que pasar de la subvención a las industrias tradicionales a la dirigida a industrias nuevas.

Si cada país sigue ayudando a sus industrias de base y no hay colaboración, será difícil hacer algo. Debe haber colaboración.

— Política energética: Hay problemas de coordinación y solidaridad entre países.

Esa solidaridad es condición indispensable: problemas con Inglaterra.

Existe un problema de miedo desde 1974.

Desde hace unos meses hay cierta mejoría en el aprovisionamiento; hay que aprovechar esto para eliminar políticas individuales de cara al futuro.

Hay que utilizar las energías alternativas (nuclear, carbón, etc.).

No hay que hacer depender el crecimiento económico de un país de su crecimiento en abastecimiento de energía; se trata de utilizar racionalmente la energía, ajustar correctamente los precios.

— La cohesión en la Comunidad:

En la Comunidad hay una política sobre empleo, regional, social y común agrícola, entre otras.

La política de empleo y regional es el futuro de la juventud y de la Comunidad.

Hay objetivos marcados en lo económico y social; e instrumental de aplicación (Banco Europeo de Inversiones, Fondo Social, Instrumento Ortolí, Feder.); pero falta por conseguir la solidaridad y coordinación entre los estados miembros de cara a los 80.

En cuanto a la política regional: Es necesaria una mayor eficacia entre la utilización de los fondos regionales: para que vayan a las regiones más necesitadas.

Para que la Política Regional tenga un verdadero ámbito comunitario, que se enfoque desde el conjunto de la Comunidad y no en base a políticas nacionales.

La Comunidad debe asegurar que esas regiones deprimidas se desarrollen de acuerdo con el conjunto de la Comunidad.

La Política Agrícola Común funciona y ha sido un éxito en la Comunidad; ha creado confianza entre los agricultores de que existen fondos, que existe la Comunidad y que se preocupa.

De cara al futuro ha de encontrar nuevos objetivos:

Contribuir al aprovisionamiento del resto del mundo.

Reajuste de los instrumentos de precios y de la política de excedentes

COCHES DE OCASION

1 AÑO DE GARANTIA EN PIEZAS Y MANO DE OBRA

FINANCIACION HASTA 36 MESES



AUTOMOVILES MICHAVILA S.A.

EXPOSICIONES: AVDA. DR. CLARA, 17 • TEL. 2153 21
PLZ. PADRE JOFRE, 22 • TEL. 2178 11

LISTAS DE BODA

NIKE

enmedio, 23 - tel. 21 49 89 - castellón

CARAS QUE NO SE MUEVEN
PARA PERSONAS QUE
NO PUEDEN ESTAR QUIETAS.Aseguradas por
un año

Y además

General Optica se
las asegura contra
toda rotura por un
año de duración

Gratis

No nos pierda
de vista.CASTELLON
Enmedio, 23VALENCIA
San Vicente Mártir, 59ALICANTE
Explanada de España, 6
Av. Alfonso el Sabio, 25

En defensa del patrimonio natural

El Partit Nacionalista pide
la movilización ciudadana

El PNPV ha hecho público sendos comunicados en el que por una parte se pide la sensibilización por parte de los ciudadanos en relación al tema de los incendios forestales. Por otra parte, los nacionalistas informan de los contactos que vienen manteniendo con el PSA de Aragón.

«Ante los incendios que ocurren año tras año en el País Valenciá, el PNPV, sensibilizado ahora por el de Carcaixent en la Ribera Alta, quiere hacer constar a la opinión pública lo siguiente:

Ineficacia

Estos hechos evidencian la incompetencia manifestada de las autoridades del Consell Preautonómico, así como de las delegaciones gubernamentales que actúan en nuestro País y que manifiestan una grave falta de coordinación y eficacia.

La consecuencia más evidente es el avance incontrolado de la desertización del territorio del País Valenciá. No sólo nos preocupa a los nacionalistas los incendios, aún siendo un grave problema. Nos preocupa el que a estas horas no haya una planificación de repoblamiento forestal. Esto supone que en un tiempo no lejos la climatología valenciana variará sensiblemente repercutiendo en los cultivos agrícolas y en la calidad de vida de los valencianos.

La repoblación es necesaria hacerla desde la realidad ecológica del País Valenciá (especies propias) y contando con las instituciones, asociaciones i personas preocupadas por el tema.

Mención aparte merece la incompetencia manifiesta de ICONA que es la institución que debe preocuparse de este problema vigilando y previniendo incendios como el de Carcaixent que, hace peligrar seriamente los cultivos y el equilibrio ecológico de una de las zonas más productivas y bellas del interior del País, caminando hacia la desertización.

El PNPV quiere llamar la atención de la opinión pública para que se movilicen en defensa de nuestro patrimonio natural, tanto colaborando en la extinción de los incendios como denunciando a los autores materiales de los mismos y se sensibilice de su papel de crítica frente a la desidia manifiesta de las instituciones».

Contactos
con el P.S.A.

«El Partido Socialista Aragonés se ha puesto en contacto con el PNPV, solicitando información acerca del recurso contencioso administrativo planteado.

Según explicó el presidente del PSA, Emilio Gastón, en conversación mantenida con el secretario general del PNPV, Francesc de P. Burguera, es propósito de los socialistas aragoneses estudiar la posibilidad de recurrir también en Aragón, habida cuenta de las irregularidades que se están produciendo en el proceso autonómico Aragonés. Tanto Burguera como Gastón coincidieron durante la primera legislatura en el Parlamento de los Diputados y desde entonces han venido manteniendo contactos personales desde sus respectivos partidos (PNPV y PSA)».



LOTERIA NACIONAL

SORTEO DEL DIA
1 DE AGOSTO DE 1981

Diez series de 80.000 billetes cada una

1		2		3		4		5	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
28801	50.000	28802	50.000	28803	50.000	28804	50.000	28805	55.000
28811	50.000	28812	50.000	28813	50.000	28814	50.000	28815	55.000
28821	50.000	28822	50.000	28823	50.000	28824	50.000	28825	105.000
28831	50.000	28832	50.000	28833	50.000	28834	50.000	28835	55.000
28841	50.000	28842	50.000	28843	50.000	28844	50.000	28845	55.000
28851	50.000	28852	50.000	28853	50.000	28854	50.000	28855	55.000
28861	100.000	28862	50.000	28863	50.000	28864	50.000	28865	55.000
28871	50.000	28872	50.000	28873	50.000	28874	50.000	28875	55.000
28881	50.000	28882	50.000	28883	50.000	28884	50.000	28885	55.000
28891	50.000	28892	50.000	28893	652.500	28894	10.000.000	28895	657.500
33601	50.000	33602	50.000	33603	50.000	33604	50.000	33605	55.000
33611	50.000	33612	50.000	33613	50.000	33614	50.000	33615	55.000
33621	50.000	33622	50.000	33623	50.000	33624	2.050.000	33625	40.000.000
33631	50.000	33632	50.000	33633	50.000	33634	50.000	33635	55.000
33641	50.000	33642	50.000	33643	50.000	33644	50.000	33645	55.000
33651	50.000	33652	50.000	33653	100.000	33654	50.000	33655	55.000
33661	50.000	33662	50.000	33663	50.000	33664	50.000	33665	55.000
33671	50.000	33672	50.000	33673	50.000	33674	50.000	33675	55.000
33681	50.000	33682	50.000	33683	50.000	33684	50.000	33685	55.000
33691	50.000	33692	50.000	33693	50.000	33694	50.000	33695	55.000
76401	50.000	76402	50.000	76403	50.000	76404	50.000	76405	55.000
76411	50.000	76412	50.000	76413	50.000	76414	50.000	76415	55.000
76421	50.000	76422	50.000	76423	50.000	76424	50.000	76425	105.000
76431	50.000	76432	50.000	76433	50.000	76434	50.000	76435	55.000
76441	50.000	76442	50.000	76443	50.000	76444	50.000	76445	55.000
76451	50.000	76452	50.000	76453	50.000	76454	50.000	76455	55.000
76461	50.000	76462	50.000	76463	50.000	76464	50.000	76465	55.000
76471	50.000	76472	50.000	76473	50.000	76474	1.050.000	76475	20.005.000
76481	50.000	76482	50.000	76483	50.000	76484	50.000	76485	55.000
76491	50.000	76492	50.000	76493	50.000	76494	50.000	76495	55.000
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
391	50.000			573	50.000			285	55.000
861	50.000			653	50.000			25	55.000
				903	50.000			5	5.000
				963	50.000				

ENMARQUE SU PERSONALIDAD
VISTIENDO EN CONFECCIONES MULLIGAN'S
CONFECCIONES

MULLIGAN'S

LA SASTRERIA QUE VISTE CON
EXQUISITEZ MODERNA, LA LINEA
A MEDIDA QUE EXIGE NUESTRO TIEMPOPantalones a medida - Camisas y Corbatas
unos toques necesarios para el buen vestir

CREATIVIDADES DE

José M. Sagüillo

Navarra, 85 Tel. 21 33 29

CASTELLON

¡¡POR FIN,
SONRIE
SU COCHE!!AHORRE EL 40 % DEL MANTENIMIENTO
DE SU VEHICULO
¡EN MARCHA CON BARDAHL!BARDAHL, productos de Automoción, Industria
y Marina. Adquiere en Estaciones de Servicio
y Establecimientos del Ramo

DISTRIBUCION EN EXCLUSIVA

PAIM, S.L.
Calle Navarra, núm. 118-5-C
CASTELLON

Teléfono 23 23 61

En su Ferrería

su vieja herramienta vale

5.000 PTS.

EN EFECTO, AL COMPRAR UNA AMOLADORA **BOSCH** LE ABONAREMOS 5.000 Pts. AL ENTREGAR SU VIEJA HERRAMIENTA, O LE HAREMOS UN MAGNIFICO REGALO: UN TALADRO DE PERCUSION, DE 350 W Y 2 VELOCIDADES !!

2000 W y 2200 W

BOSCH  **EDECO** 

AMOLADORAS 1321 1322 1331 1332 1341 1342 1396 Y 1397

SORTEO
30
81

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final

Estos premios podrán cobrarse hasta el día 2 de noviembre de 1981, INCLUSIVE

6		7		8		9		0	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
28806	50.000	28807	50.000	28808	50.000	28809	55.000	28810	50.000
28816	50.000	28817	50.000	28818	50.000	28819	55.000	28820	50.000
28826	50.000	28827	50.000	28828	50.000	28829	55.000	28830	50.000
28836	50.000	28837	50.000	28838	50.000	28839	55.000	28840	50.000
28846	50.000	28847	50.000	28848	50.000	28849	55.000	28850	50.000
28856	50.000	28857	50.000	28858	50.000	28859	55.000	28860	50.000
28866	50.000	28867	50.000	28868	50.000	28869	55.000	28870	50.000
28876	50.000	28877	50.000	28878	50.000	28879	55.000	28880	50.000
28886	50.000	28887	50.000	28888	50.000	28889	55.000	28890	50.000
28896	50.000	28897	50.000	28898	50.000	28899	55.000	28900	50.000
33606	50.000	33607	50.000	33608	50.000	33609	55.000	33610	50.000
33616	50.000	33617	50.000	33618	50.000	33619	55.000	33620	50.000
33626	2.050.000	33627	50.000	33628	50.000	33629	55.000	33630	50.000
33636	50.000	33637	50.000	33638	50.000	33639	55.000	33640	50.000
33646	50.000	33647	50.000	33648	50.000	33649	55.000	33650	50.000
33656	50.000	33657	50.000	33658	50.000	33659	55.000	33660	50.000
33666	50.000	33667	50.000	33668	50.000	33669	55.000	33670	50.000
33676	50.000	33677	50.000	33678	50.000	33679	55.000	33680	50.000
33686	50.000	33687	50.000	33688	50.000	33689	55.000	33690	50.000
33696	50.000	33697	50.000	33698	50.000	33699	55.000	33700	50.000
76406	50.000	76407	50.000	76408	50.000	76409	55.000	76410	50.000
76416	50.000	76417	50.000	76418	50.000	76419	55.000	76420	50.000
76426	50.000	76427	50.000	76428	50.000	76429	55.000	76430	50.000
76436	50.000	76437	50.000	76438	50.000	76439	55.000	76440	50.000
76446	50.000	76447	50.000	76448	50.000	76449	55.000	76450	50.000
76456	50.000	76457	50.000	76458	50.000	76459	55.000	76460	50.000
76466	50.000	76467	50.000	76468	50.000	76469	55.000	76470	50.000
76476	1.050.000	76477	50.000	76478	50.000	76479	55.000	76480	50.000
76486	50.000	76487	50.000	76488	50.000	76489	55.000	76490	50.000
76496	50.000	76497	50.000	76498	50.000	76499	55.000	76500	50.000
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
956	50.000	167	50.000	398	50.000	279	55.000	060	50.000
		287	50.000	748	50.000	979	55.000	290	50.000
				988	50.000	9	5.000		

Objetivo Indiscreto

¡Dime, amor!



(Foto Heredio)

A falta del suplemento de «Verano Loco» que, por cierto, según nos dicen está teniendo una muy buena aceptación a juzgar por las cartas que nos envía, traemos a nuestras páginas la imagen veraniega y telefónica —¡no no es la misma de hace unos días!—, en la que, con los cabellos crispados —¿estará enfadada la bella?—, habla entusiasmada posiblemente con su amor, ¡dime amor! ¿Vendrás a primeros de mes? ¡Tengo muchas ganas de verte, de abrazarte, de estar contigo, contemplarte, todo en suma es posible en la conversación telefónica de la hermosa. ¡Ah!, y al término de la conversación un chapuzón en las nitidas (¿) aguas del mar, media hora de baño y después media hora más de footing. Son cosas de estos tiempos, de esta época.

edificio **NAVARRA PARK**
muchas calidad a precio competitivo
2 plazas garage
5 estrellas
(muy) bien situadas

Centro COLON
MUY PROFESIONAL
consultorios locales estudios viviendas
avda. rey d. jaime esquina colon

FINANCIACION A 8 ANOS
INFORMACION EN
AVDA. REY D. JAIME, 56

Nuestras facilidades de pago le permiten navegar con su propio equipo.

Este Ud. empezando o sea ya un veterano, nuestros plazos de financiación le brindan la oportunidad de ir mas alla en su equipo náutico, con solo un coste extra.apenas perceptible para su bolsillo.

Siempre en cabeza EVINRUDE

NAUTICA LCARRIA,S.A.

Exposicion y Venta:
Avda. del Puerto, 21. Tel. 23 15 91 GRAO-CASTELLON

AYUNTAMIENTO DE VILLARREAL DE LOS INFANTES EDICTO

El Ayuntamiento Pleno en sesión de 29 de Julio de 1981, adoptó el acuerdo de levantar la suspensión de licencias en los siguientes polígonos.

A.- Polígono cerrado determinado por los siguientes lados, descrito en el sentido del giro de las agujas del reloj y partiendo del vértice de las calles Valencia y CN-340.

Origen, dicho vértice.
EJE. CN-340 hasta eje Avda. Italia.
EJE. Avda. Italia, hasta eje prolongación Villavieja
EJE. Calle Prol. Villavieja hasta eje C/ Vall de Uxó y su prolongación hasta eje C. San Manuel (Prolongación)
EJE. C/ San Manuel prolongación hasta eje Avda. Italia
EJE. Avda. Italia, hasta eje C. San Mateo o C° Bechi
Dicho eje hasta eje C. Cabanes.
EJE. C. Cabanes hasta el del C° Vilancamp EJE. C. Vilancamp hasta eje Avda. Alemania

EJE. Avda. Alemania hasta eje calle San Juan Bosco.
EJE. de esta calle hasta Eje calle Cordón EJE. calle Cordón hasta C° Onda

EJE. C° Onda hasta eje 1.ª Travesía en proyecto, derecha C° Onda
Este eje hasta eje 1.ª Travesía calle Cordón
Este eje hasta el de la calle Eslida.

EJE. Calle Eslida hasta C. San Juan Bosco
EJE. Calle San Juan Bosco, hasta linde izquierdo terrenos Fundación Flores.

Dicho linde hasta camino Ermita.
EJE. Camino Ermita hasta linde izquierdo convento Carmelitas
Este linde hasta eje C. Blasco Ibáñez
EJE. De este C. en proyecto hasta C° Molino Bisbal frente «Pozo Amorós».

EJE. C° Molino Bisbal, hacia Centro ciudad, hasta C. en proyecto prolongación Pintor Orient.

EJE. de calle en proyecto Prof. Pintor Orient, hasta calle D. Vicente Amorós.

EJE. calle D. Vicente Amorós hasta C. Calvario
EJE. Calle Calvario hasta C. Proyecto Era de Briset
EJE. esta calle y calle Picores hasta prol. C. Maestrazgo

EJE. esta calle hasta C. Borriol
EJE. C. Borriol hasta eje C. Viver
EJE. c. Viver hasta Travesía Viver-S.Pio X, en proyecto

EJE. de esta travesía hasta C. San Pio X
EJE. Calle San Pio X, hasta C. Borriol
EJE. calle Borriol hasta C. Andalucía

EJE. calle Andalucía hasta C.N.-340
EJE. C.N.-340 hacia centro ciudad hasta Avda. «B»
EJE. Avda. «B», hasta calle Nápoles

EJE. calle Nápoles hacia Centro ciudad, hasta C. en proyecto Travesía Nápoles-Polo Bernabé, prolongación C. Zaragoza.

Este eje hasta calle Polo Bernabé
EJE. calle Polo Bernabé hasta P. San Pascual, lado fachada Convento San Pascual.

Lado par fachada C. San Pascual hasta C. Torrehermosa
EJE. calle Torrehermosa hasta calle Padre Molina
EJE. C. Padre Molina, hasta C. Notari Gil

EJE. calle Notari Gil hasta Acequia Mayor
EJE. C. Notari Gil hasta Acequia Mayor, Acequia Mayor lado fachada Instituto hasta prolongación calle Padre Luis María Llop.

EJE. de esta prolongación hacia centro de la ciudad, hasta C. en proyecto travesía a Avda. de Francia en proyecto

EJE. Avda. de Francia, hasta C. Burriana
EJE. C. Burriana hacia centro ciudad hasta C. Vinaroz
EJE. C. Vinaroz hasta C. proyecto C° viejo Burriana

EJE. de esta calle hasta Acequia Mayor
Andén Acequia Mayor hasta calle Padre Fortuño
EJE. esta calle hasta la C. en proyecto que sigue el cauce actual de la Sequiola.

EJE. de esta calle hasta C. Valencia
EJE. esta calle Valencia hasta C.N.-340, vértice de origen y cierre del polígono.

Se exceptúa dentro del anterior polígono al formado por:
Lado impar Paseo Estación, vértice con la Acequia Mayor.
EJE. Acequia Mayor, hasta calle Pintor Gimeno Barón

EJE. calle Pintor Gimeno Barón hasta prolongación calle Carlos Sartou.

EJE. Prolongación anterior hasta Paseo Estación
Exclusión hecha asimismo de las siguientes calles:
Pio XII-Avda. Mura y Francesc Tárrega

Avda. Francia
Ausias March Avenida de Alemania
Avenida de Italia
Passeig de L'Estacio

El triángulo formado por las calles Pintor Orient, Santa Catalina y Molino Bisbal.

B.- Polígono cerrado determinado por los siguientes lados, descrito en el sentido del giro de las agujas del reloj.
Lado Acequia Plaza Mayor.

EJE. C. Molino hasta vial en proyecto paralelo a C. Tárrega, C. Cervantes.

EJE. C. Cervantes hasta C. Antic Regne de Valencia
EJE. esta calle hasta C. Paralela a C. Blasco Ibáñez

EJE. calle Blasco Ibáñez, hasta eje C. Proyecto Bonastre
EJE. de esta calle hasta C. San Juan de la Cruz
EJE. calle San Juan de la Cruz, hasta C° Bechi-Burriana

EJE. C° Bechi-Burriana hasta prolongación C. Castellón
Este eje hasta prolongación C. Monretorn
EJE. C. en proyecto anterior hasta C. Valencia

EJE. C. Valencia hasta C. Sin Nombre
EJE. de esta calle hasta C. Mijares
EJE. Anterior hasta C. Colón

EJE. calle Colón hasta calle San José
EJE. calle San José hasta C. Burriana
Eje anterior hasta C. en proyecto paralela a C. José Izquierdo

EJE. C. proyecto anterior hasta C° Bechi-Burriana
Eje anterior hasta linde término municipal
Linde término municipal y linde con terrenos R.E.N.F.E., hasta calle en proyecto, que forma lado Centro Enseñanza General Básica o Via Augusta.

EJE. Via Augusta hasta Acequia
Lado edificado de la Acequia hasta la Pl. Mayor cierre del Polígono.
Se exceptúan las siguientes calles:
Calle Monretorn
Calle Iturbi desde calle Colón a C. Burriana

Lo que se hace público para general conocimiento y efectos procedentes.
Villarreal, 30 de Julio de 1981.
El Alcalde,

Sucesos Castellón

Dos accidentes mortales en la autopista

Dos accidentes mortales se registraron en las últimas horas en la autopista A-7. Uno de ellos en Alcalá de Chivert y el otro en Oropesa. En este último muchos heridos. Otros accidentes de circulación con heridos de distinta gravedad, completan hoy esta sección.

El mortal accidente de Alcalá de Chivert ocurrió en el Km. 389 de la autopista A-7, en el mencionado término municipal, cuando el turismo matrícula francesa 9623-RN-25 conducido por Josiane Louise Paulette, de 41 años, vecina de Vanne (Francia), por causas que no ha sido posible concretar se salió de la calzada, volcando posteriormente.

A causa del accidente resultó muerta la citada conductora; y lesionado de carácter grave el ocupante del vehículo, Jean Marie Louis, de 46 años, de la misma vecindad que la conductora.

Un muerto y muchos heridos

Una persona resultó muerta y otras muchas lesionadas de distinta consideración en accidente de circulación ocurrido en el km. 410 de la autopista A-7, en el término municipal de Oropesa.

En dicho punto chocaron el turismo matrícula B-7457-EK conducido por José Gervilla Vegue, de 18 años, vecino de Vallirana (Barcelona) y el turismo matrícula de Andorra 297-80-AND conducido por Josefa Rico Agulló, de 33 años, vecina de Andorra.

A causa del violento choque

resultó muerta la ocupante de este último vehículo, María Agulló Peidró, de 69 años, vecina de Alcoy; lesionados de carácter grave, la conductora, Josefa Rico, así como el ocupante del vehículo, Paul Xiriguera Solá, de 38 años, vecino de Andorra.

También resultaron lesionados, el conductor del otro vehículo, José Gervilla, y los ocupantes del vehículo que conducía, María Mercedes Jiménez Henares, de 17 años, estos dos de carácter grave; de menor gravedad los también ocupantes de este turismo, Encarnación Víctor Rodríguez, de 48 años, y Francisco Gervilla Rodríguez, de 51, todos ellos vecinos de Barcelona.

Los dos vehículos resultaron con daños de gran consideración.

Tres heridos

Tres personas resultaron lesionadas en choque de dos turismos ocurrido en la carretera nacional Vinarós-Santander, en el término municipal de Vinarós.

En el citado punto chocaron el turismo matrícula BU-7268-E conducido por Emiliano López Fernández, de 39 años, vecino de Burgos, y el turismo matrícula CS-6555-F conduci-

do por Antonio Roca Pedra, de 64 años, vecino de Vinarós.

A causa del choque resultaron lesionados los dos conductores y la ocupante del primer turismo, Montserrat López Manjón, de 10 años.

Salida calzada

Un ciclista resultó lesionado de importancia en accidente de tráfico ocurrido en el km. 69 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el término municipal de Castellón.

En el citado punto chocaron el turismo matrícula CS-8180-G conducido por Juan Samper Guillén, de 38 años, vecino de Almazora y la bicicleta conducida por Vicente Sos Dols, de 74 años, vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó lesionado de importancia el ciclista, siendo trasladado a la residencia de la Seguridad Social, donde los facultativos de guardia calificaron de pronóstico grave las heridas que sufría.

Sin heridos

No hubo heridos en un accidente de circulación ocurrido en el km. 33 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Almenara, al salirse de la calzada y volcar posteriormente el camión matrícula V-9631-AN conducido por Antonio Gilabert Marín, de 34 años, vecino de Valencia, cayendo en una acequia de riego.

Resultaron con daños el camión y la acequia, e ileso el conductor.

Sucesos extranjero

Accidente del hijo de M. Thatcher

HOCKENHEIM (Alemania Federal).— Mark, hijo de la primer ministro británica, Margaret Thatcher, sufrió un percance sin consecuencias al chocar el coche de carreras que conducía contra las vallas protectoras de este circuito.

En una tanda de entrenamientos, el «Super-Volkswagen» que conducía Mark Thatcher fue alcanzado en una chicane por el del británico Eddie Jones, y ambos coches fueron a chocar contra las barreras.

El hijo de la «premier» británica sólo sufrió algunas magulladuras en las piernas.

EDICTO

D. Juan Bautista Cremades Morant, Juez de Instrucción de SEGORBE y su Partido, por medio del presente

HAGO SABER:

Que en este Juzgado se instruyen diligencias Previa n° 164 de 1.981, en virtud de atestado de la Guardia Civil de Viver, instruido por el hallazgo de siete pulseras de oro de 18 Ktes. y una moneda austriaca también de oro de 22 Ktes. con un peso total de ciento treinta y cuatro gramos, en el término municipal de dicha localidad, y desconociéndose quien pueda ser el propietario o propietarios de dichas joyas, por providencia de esta fecha se ha ordenado ofrecer el procedimiento, a tenor de lo dispuesto en los artículos 109 y 110 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, a los mismos, y se les cite para que en término de ocho días comparezcan en este Juzgado al objeto de recibirles declaración y reconocer las joyas, con el apercibimiento de que si no lo verifican les parará el perjuicio a que hubiere lugar en derecho.

En Segorbe, a veintiocho de Julio de mil novecientos ochenta y uno.

E/.

EL SECRETARIO.

CLINICA VETERINARIA (Benicasim)



Cura Oliver, 4 (Junto Ayuntamiento). BENICASIM

— Vacunaciones (Moquillo, etc.)
— Patología
— Igualas
— Cirugía
— Análisis

CONSULTAS:

Laborables 12-2
7-10
Sábados 4-8
Domingos 12-2

AIRE
ACONDICIONADO

FONT

LOS MEJORES
EQUIPOS DE AIRE
ACONDICIONADO
DEL MUNDO A LOS
MEJORES PRECIOS.

Plza. Escuelas Pías, 16 TEL. 212579

BENICASIM

Hasta ahora hay 30 concertistas inscritos

Presentado el Cartamen de Guitarra «Francisco Tárrega»



Los salones del Ayuntamiento de Benicasim sirvieron de marco para el acto de presentación del XV Cartamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega», que se desarrollará durante las jornadas del 25 al 28 de agosto, ambas fechas inclusive.

Comisión organizadora

Con asistencia de parte de los miembros de la comisión organizadora, la ausencia del resto fue debidamente justificada por el miembro de la corporación Javier Tárrega Bernal, entre los que destacaba la presencia de Leopoldo Querol, tomó el uso de la palabra el alcalde, Domingo Tárrega Bernal, que se refirió a los miembros que forman el jurado y al número de inscripciones que hay hasta el momento.

Bases de la XV Edición

Sería, sin embargo, Javier Tárrega Bernal, quien por cierto señaló que acababa de mantener una amplia reunión con parte de los miembros de la comisión organizadora el que entraría en detalles de lo que será la presente edición. «Como saben, este año ha desaparecido de las bases la obra obligada, comenzó por decir. También es conocido que no hay concurso de composición, mientras que en el capítulo de premios se han introducido notables variaciones ya que se ha establecido un primer premio de 300.000 pesetas, un segundo de 200.000 pesetas, un premio especial «Tárrega» de 150.000 pesetas, teniendo

asegurada cada uno de los finalistas una compensación económica de 50.000 pesetas.»

Punto importante en la alocución del señor Tárrega Bernal fue el momento en que aludió al hecho de que el Ministerio de cultura no había otorgado ningún tipo de subvención al certamen de este año. «Creemos que se ha debido a la reorganización que ha tenido lugar en el Ministerio, explicó.»

Respecto al jurado, como ya adelantó oportunamente MEDITERRANEO, estará presidido por Narciso Yepes, a quien en 1980 le fue concedida por el Rey don Juan Carlos la medalla de oro del Mérito en las Bellas Artes.

En cuanto a las inscripciones, hasta el momento hay un total de 30 participantes, «cifra muy importante para el tiempo que nos encontramos, ya que, como se sabe, es en la última semana cuando se produce la avalancha de las inscripciones».

Los inscritos son: José Durán Marín, Raymond Ursell, Remedios Carretero Teruel, Raphaela Smits, M^a Pilar Pedreño Moya, Fco. Javier Martínez Mordonaba, Ramón Jover Sabaté, David Leisner, Thomas Gaab, William Waters, Ricardo Daniel Moyano, Christian Dietz, Susanne Mebes, Antonio Domínguez Bustrago, Lothar Zanzinger, Armand Partcham, Pablo Cruz Concejal, Lorenzo Natalini, Carlo Lo Presti, Antonio Sánchez Picadizo, Sergio Ballesteros Abeijón, Francisco Hidalgo Santa Cruz, Paul Gregory, Philip Sills, Philippe Azoulay, Kazuhiro Fuchimo-

to, Yukiharu Inoue, Toru Nakagawa, Carles Trepal Domingo, Shigeo Mito.

Cine Avenida

Novedad importante esta año, aparte el hecho de que a la final únicamente accederán de 12 a 14 concertistas, es el lugar escogido para las tres primeras jornadas del Cartamen. «pues la final tendrá lugar en el Bohío». Se trata del Cine Avenida, que tiene una capacidad para 600 personas, «Un local apuntaría el señor Tárrega, al que se le han hecho pruebas de sonoridad, dando excelentes resultados».

Precisamente a la puerta del local funcionará en los días del certamen una estafeta en la que se imprimirá el matasellos especial que otorgará Correos.

Homenaje a Querol

La importancia más relevante de esta reunión, por lo merecida de la misma, se produjo, sin embargo, casi al final de la reunión, fue justo en el momento en el que Javier Tárrega anunció la creación de una comisión que se encargará de organizar un homenaje a uno de los hombres que hicieron posible en su día el nacimiento del Cartamen: Leopoldo Querol. A él, a Leopoldo Querol, se le dedicará una calle en Benicasim y se le rendirá un amplio homenaje a través de una serie de actos cuya fecha de celebración todavía no está decidida.

Antonio Egea
(Foto: Heredio)

SAN JORGE

Luis Tena, alcalde:

«No comprendo el voto del señor Esteller»

El punto más polémico del pleno que la corporación provincial desarrolló el pasado jueves fue, sin duda, el relacionado con el abastecimiento de agua de San Jorge. La polémica, sin embargo, debía de preverse porque en el salón de sesiones se encontraba presente el alcalde de la localidad mencionada, Luis Tena Ronchera. A él, recién finalizada la reunión le solicitaba su opinión MEDITERRANEO.

«Además de como alcalde he estado como sanjurgense, no como algunos lo dicen y no lo hacenn, y me refiero al señor Esteller.»

«Voy a permitirme por primera vez hacer declaraciones, porque no doy crédito a lo que he visto. Y lo hago también, porque si uno se calla parece tonto, y ha llegado la hora de contestar a algunos diputados socialistas para que no confundan a la gente en temas tan importantes como es el agua para la gente de San Jorge.»

Abstención

El señor Tena, a quien era innecesario preguntar, continuó diciendo.

«Nunca pude llegar a imaginarme que en un tema de tanta trascendencia como es la traída de agua a San Jorge, el señor Esteller se abstuviera. Hay que pensar que se estaba debatiendo el tener asegurada el agua para toda la vida. En vez de abstenerse, si es que de verdad se siente sanjurgense antes

que político, y tras decir que había tenido interés como el que más porque el agua llegue, es votar a favor. Reconozco que no comprendo su postura, después de tantos años de lucha por conseguir el agua. Únicamente los in tereses de partido le obligaron a abstenerse.

«Respecto a la contestación del señor Marcos —portavoz socialista— a la actitud del señor Esteller, el señor Tena explicaba.

«El señor Marcos dijo parte de verdad. Es decir, el señor Esteller se preocupa por las cosas de la provincia, pero puedo demostrar que no es cierto que San Jorge consiga gracias a él. Todo esto lo puedo demostrar, pues da la casualidad de que en tres ocasiones que ha intervenido él las peticiones han sido denegadas. Además, las peticiones las hago yo, porque me encuentro con suficientes facultades físicas y técnicas para conseguir las sin ser diputado.»

«Hay un asunto del tema del agua que condicionó el voto de los socialistas, el relacionado con la posibilidad de que parte del agua se destine al riego de una finca de propiedad particular.»

«Todo esto es para crear cizaña. Lo único que hay realmente cierto es que el agua es para dotar al pueblo de este servicio. Luego, si hay excedente, se puede estudiar el repartirla, pero siempre bajo la base de hacerlo entre todas las fincas que lo soliciten.»

Antonio Egea

CABANES

Festivales Culturales de Verano de la Diputación Provincial

Día 3, 11 noche. Grupo de Danzas de San Mateo.

Día 4, 11 noche. Representación de Teatro Valenciano. Grupo «Fadrell», de la Germandat dels Cavallers de la Conquesta.

Día 5, 11 noche. Festival de Bandas de Música.

Unió Musical Castellonense, Dtor. José Gargori Vicent; Asociación Cultural «Amics de la Música», de Sant Joan de Moró, Dtor; Joaquín Sanchis Miralles; Asociación Cultural «La Roca», de Villafamés, Dtor; José Gargori Vicent.

TODO ESTA YA INVENTADO.. LA SERIEDAD EN LA VENTA DE UN VEHICULO USADO, ES TAN IMPORTANTE COMO EL ESTADO DE SU MOTOR.

- SEAT 127 - CS-B
- SEAT 127 - CS-C
- SEAT 127 - CS-D
- SEAT 127 - CS-E
- SEAT 127 C.L. - CS-F
- SEAT 131 1600 - CS-D

- SEAT 132 1800 - CS-C
- RENAULT-5 Copa - CS-E
- CHRYSLER 180 - CS-C
- CHRYSLER 150 S - CS-G
- SIMCA 1200 - CS-A
- MINI 850 - CS-B

CONCESIONARIO



LUIS PRADESSA

Avda. Vall de Uxó, 25 - Tel. 21 55 11 - CASTELLON

CON LA GARANTIA



BORRIOL

Las fiestas, en marcha

Las fiestas, y su debatido presupuesto del que algún día más próximo a ellas hablaremos, han iniciado ya su cuenta atrás.

Muy pronto, el día 8, tendrá lugar el acto de la proclamación de la Reina, Pilar Garnés Pérez, acompañada del hermoso plantel de damas, y de la Madrina de los Borriolenses No Residentes. Honor, este último, que ha recaído en Inmaculada Ramírez Babiloni, residente en nuestra capital.

La Pista Peiró parece que recibe los últimos retoques para la preparación de este singular y popular acto que, casi sin apercibirse el vecindario, lleva ya sus veinticuatro años de andadura festiva.

A este respecto queremos recordar tan fausta fecha desde aquellos balbucentes momentos en que, por primera vez, se designó a una Reina, proclamándose a Pepita Luna Esteve, acompañada de sus cuatro damas. Actuó entonces como mantenedor, Gonzalo Puerto, a quien se deben las primeras instrucciones sobre la organización de estos actos en nuestra Villa. El año próximo, pues, podrían celebrarse las bodas de plata.

Este año ya tenemos también mantenedor de las Fiestas agosteanas. Su acertado nombramiento ha recaído en Alvaro Monferrer Monfort, doctor en Filosofía y Letras y persona

ampliamente conocida en el ámbito cultural castellanense.

El programa

Si nuestras informaciones no fallan, el próximo lunes el programa oficial verá ya la luz pública y conoceremos con detalle los diversos actos que el Ayuntamiento ha organizado para el presente año.

Parece que habrá un incremento en algún espectáculo, tal como los de varietés que en lugar de ser uno van a duplicarse. Y, naturalmente, las vaquillas tampoco van a faltar. Aparte de sendas vacas que adquieren las peñas «La Font» y «La Baraneta», el municipio va a proceder a esa «exhibición de vaquillas» de la ganadería de Miguel Vilar Esteller, de Villafamés.

¿Y el toro? Sí, también habrá toro. A tal efecto, la pasada semana se trasladaron a Salamanca el alcalde y tres de los concejales para este cometido. Es un buen ejemplar —al decir de los entendidos—, buena estampa, negro, muy bien astado, veleta. Su peso: 550 Kg. Su nombre: «Chinchón», como el conocido anís. Y procede de la ganadería de José Manuel Rodríguez Tabernerero, de Salamanca, claro. El precio pagado por el mismo es el de 245.000 pesetas más los portes. Se correrá el día 22 de agosto y será embolado por última vez y muerto el día 27.

Esto de ir a Salamanca tiene ya antigua tradición en nuestra Villa. Si mal no nos han informado allá por el año 1935 ya

nuestros ediles se trasladaban a la sabia Salamanca para estos menesteres taurinos. Así lo parece confirmar el toro casi fosilizado que todavía permanece observador en la tercera Cerrada. La cosa viene de lejos.

Bien, con estos pequeños indicios ya pueden nuestros vecinos preparar sus atuendos y sus bolsillos en espera de estas fiestas agosteanas dedicadas a nuestros patronos San Bartolomé y San Roque, que desde allá arriba intentarán, sin duda, echarnos una mano para que se desarrollen sin percances y felizmente.

Robos

Si el día 1 de abril pasado dábamos cuenta de un suceso protagonizado por unos menores en el Centro Escolar de «L'Hereu», lamentando los desperfectos ocasionados valorados en 180.000 pesetas, hoy tenemos que informar nuevamente sobre otro producido probablemente en la noche del martes. De una fábrica de alpargatas, sita en la Avda. de Zaragoza, 1, junto al antiguo Cuartel de la Guardia Civil (hoy ya inexistente) han sido sustraídos, según declaración, unos seiscientos pares de zapatillas por valor de 240.000 pesetas. Para ello forzaron sus autores una reja de hierro a través de la cual presumiblemente se introducirían en el local.

Un nuevo suceso que viene a turbar la paz de nuestra tranquila población.

Henri Bouche

VALL DE UXO

Homenaje a la banda del Centro Instructivo de Arte y Cultura

Por haber conseguido el primer premio de la primera sección en el VI Certamen provincial celebrado en Segorbe, organizado y patrocinado por la Diputación Provincial, el Centro Instructivo de Arte y Cultura ofreció un homenaje a la Banda en la Discoteca «Donald», bajo el siguiente programa:

Primera parte (dedicada a autores-compositores locales o afines), de los siguientes pasodobles y títulos:

Vall de Uxó, de J. R. Ferrer; De cinco a seis (1ª vez) Leopoldo Segarra; Ricardo Castelló, José Miquel Abad; Vall de Uxó, en fiestas (1ª vez), de Vicente Fas; Vicente Castelló (1ª vez), de Salvador Corts, en honor a nuestro artista pintor local; Ernesto Pérez, de Eugenio Martí; Nit de ronda, de Fulgencio Badal.

Segunda parte: La força del destino (obertura) Verdi; Soleriana (basada en el fandango del padre Soler) Surinach; Himne a la Vall, de F. Peñarroja y L. Mingarro.

Maestro Director: Jaime Rebo-llar Cueco.

La banda demostró su puesta a punto, su buen grado de preparación. No podemos silenciar que la primera parte estuvo dedicada a honrar la memoria de músicos compositores locales ya fallecidos como Leopoldo Segarra y José Miquel, y a los Ferrer, y Vicente aún en activo, y directores Salvador Corts y Eugenio Martí tan vinculados a la Vall, sus hombres e instituciones también como homenaje a ellos.

Ernesto Pérez

ARTANA

Comienza la escuela de verano

Mañana lunes a las siete de la tarde, dará comienzo, en el grupo escolar de Artana, la primera escuela de verano para niños comprendidos entre los nueve y los quince años y que ha sido organizada por jóvenes de la localidad.

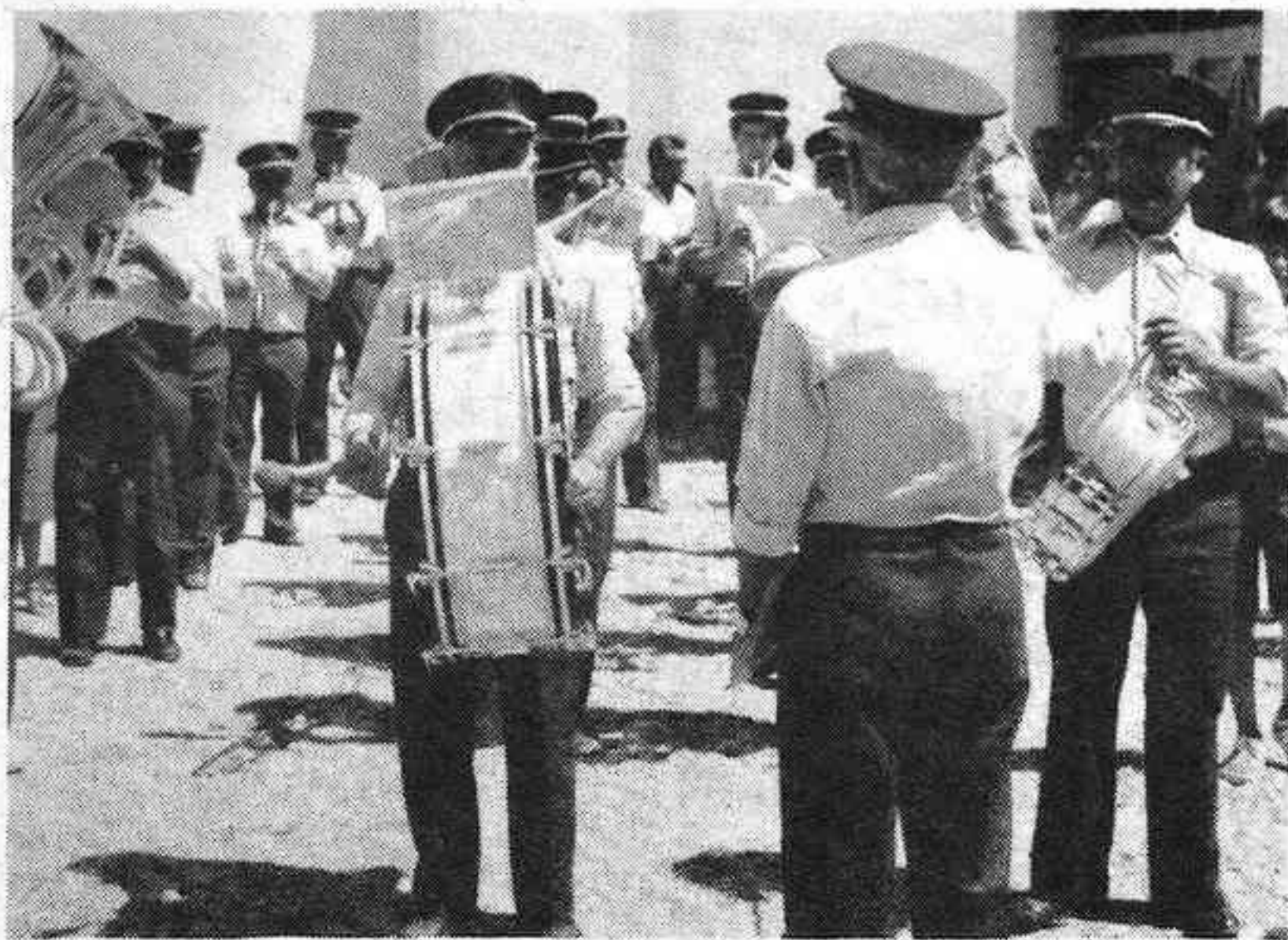
Los cursos que se imparten están divididos en cuatro talleres:

Taller de iniciación a la costura, taller de pintura y dibujo, taller de gimnasia y expresión corporal y taller de Naturaleza.

El número de inscripciones por el momento rebasa las previsiones hechas en un principio, por lo que el éxito obtenido ha sido, sin lugar a dudas, superior al esperado.

Dentro de esta escuela de verano y en fechas todavía sin confirmar se impartirán charlas para adultos que ayudarán a conocer mejor el mundo de los niños.

J.J. Llido



El próximo día 15 comenzarán en Benlloch, al igual que en numerosos pueblos de nuestras comarcas, las fiestas de Agosto. Benlloch se está preparando para ello, el Ayuntamiento ha hecho público el avance de fiestas que finalizarán el día 23 con la «fiesta del poble» amenizada por la Banda de Música local.

Onda cuenta ya con hogar de pensionistas

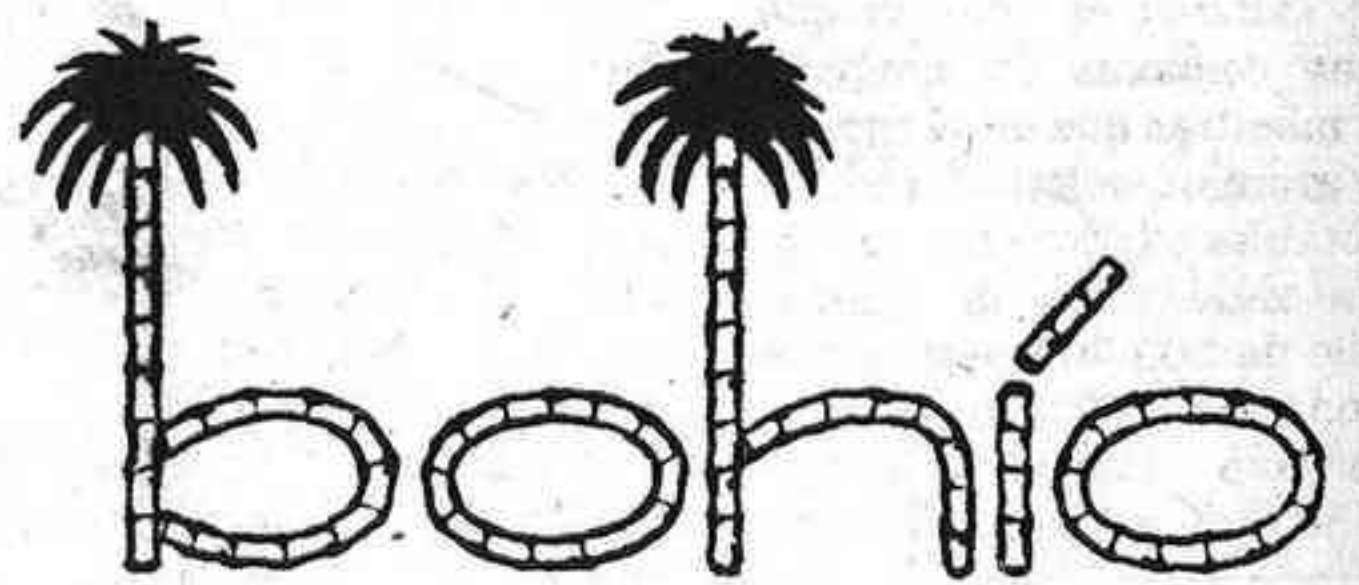
Nuestra Corporación Municipal sigue su firme caminar de servir a nuestro pueblo y en esta ocasión comunicamos que en la Pza. de España, un lugar formidable y hermoso, un local que se dedicaba a guardería infantil, ha sido destinado a un formidable Hogar

Municipal de Pensionistas y Jubilados.

Oficialmente aún no ha sido abierto, pero figura en su fachada un estupendo anuncio en el que se lee lo de Hogar Municipal de Pensionistas y Jubilados, el cual ha

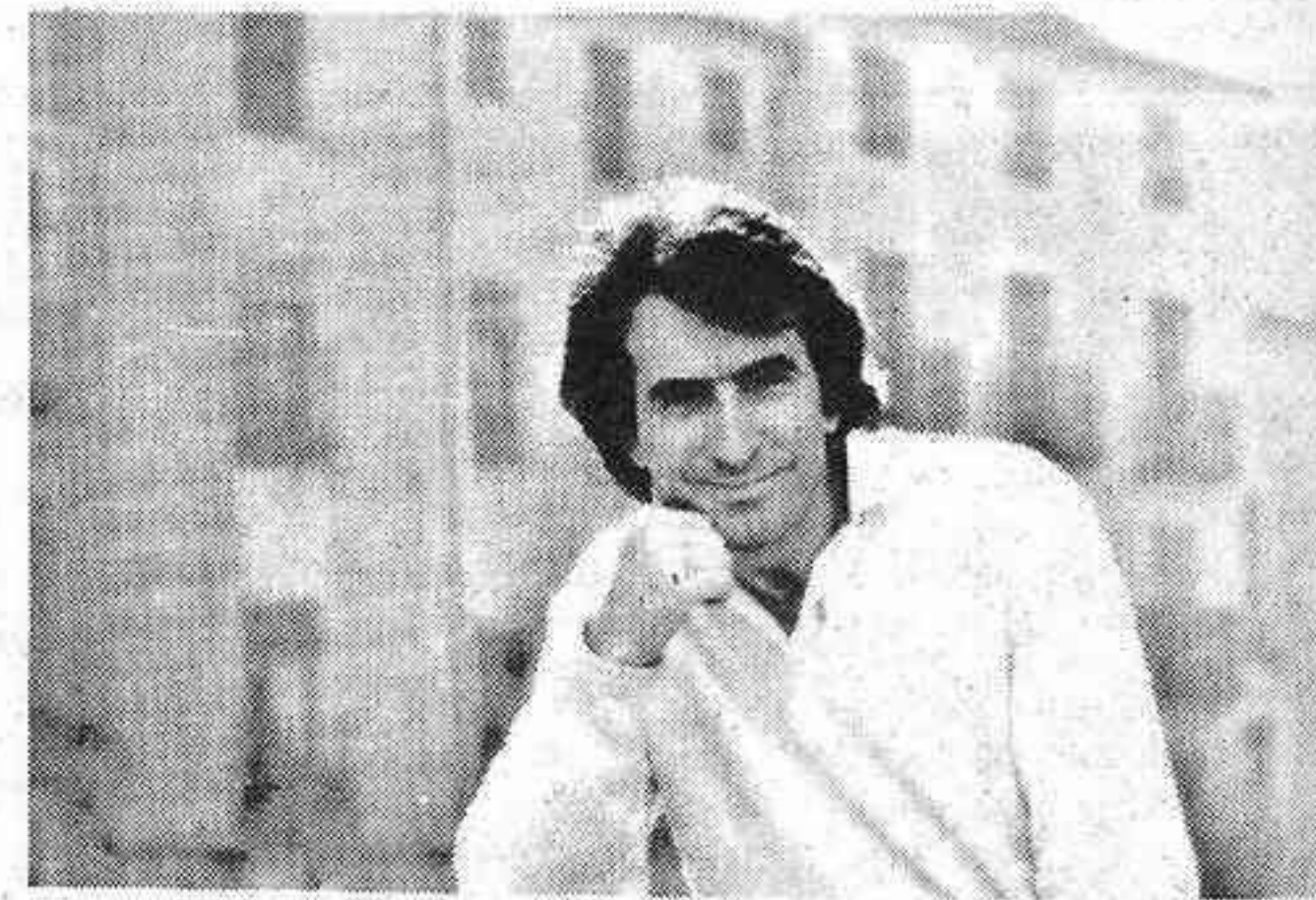
producido un formidable y favorable impacto en nuestro pueblo y muy especialmente en las personas de la cuarta edad que están muy contentas y agradecidas, deseando que entre en servicio lo más rápidamente posible. Gracias Magnífico Ayuntamiento.

**H O Y
DOMINGO
11 NOCHE**



¡¡ACONTECIMIENTO

MUSICAL!!



JOSE LUIS PERALES

Y SU ESPECTACULO

BAILE: ORQUESTA MALVARROSA Y SU «SALSA»

TIKETS Y RESERVAS: OFICINAS DE **BOHIO**

DESDE LAS 5 TARDE

**IMPORTANTE EMPRESA CERAMICA,
PARA SUS OFICINAS DE CASTELLON**

NECESITA:

ADMINISTRATIVA

Departamento de Exportación

SE REQUIERE:

—Conocimiento de Alemán, valorándose además el conocimiento de otros idiomas.

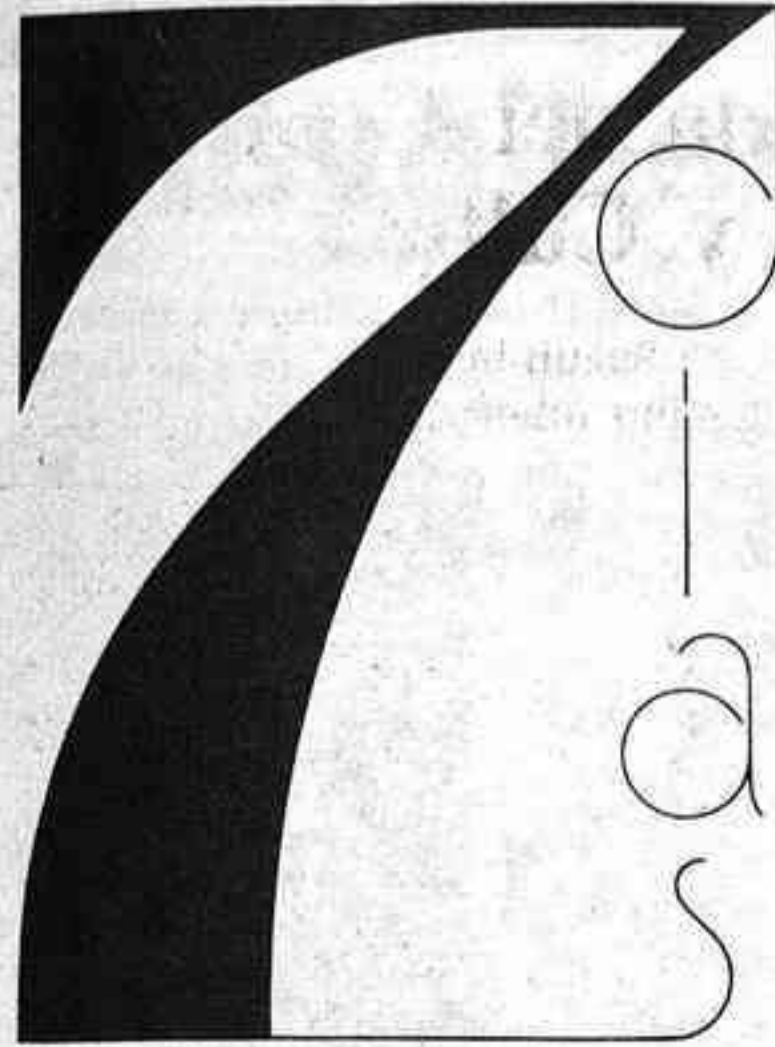
—Mecanografía.

Interesadas escribir adjuntando amplio historial y fotografía al

APARTADO Nº 158
CASTELLON DE LA PLANA

REF. INEM 1902/1210
Absoluta reserva a colocados.

Mediterráneo fin de semana



traseras los rostros de CARLOS y DIANA: con más moral que el

Alcoyano sostiene el buen hombre que logró dar el pego a muchos turistas. Quien sí dió el pego fue Televisión Española, cuando, sin previo aviso, se solidarizó con la postura plausible de los Reyes españoles, y envió a Lola Martínez y Eduardo Sancho para que nos contaran todos los detalles de la ceremonia, al parecer para que reventaran la retransmisión.

Así, el locutor atribuyó dos hijas a TONY ARMSTRONG-JONES y, sobre todo, ¡oh prodigio!, habló y habló de la amistad que une al príncipe CARLOS con el compositor ORLANDO GIBBONS, músico nada menos que del siglo XVIII. Vean lo que comentó: «El País» sobre el particular: «Al lado del impecable servicio visual hay, por desgracia, que decir lo mala que ha sido la labor de los comentaristas LOLA MARTINEZ y EDUARDO SANCHO (mejor, todo es verdad, estuvieron en la emisión de la tarde). En un alarde de machismo digno de la leyenda negra, el locutor acosaba a su compañera para que hablase de trapos y de niños, insistiendo una y otra vez en que



nos describiera el traje de la novia y el garbo de los pajes. Lo malo es que las pocas ocasiones en que a ella se le dejaba hablar, lo hacía sosa y atropelladamente».

En fin, todo ha pasado. Ya podremos volver tranquilamente a comprar periódicos y revistas, a conectar el televisor, a veranear, sin la presencia machacona e insistente de los dos nobles, ilustres y reales matrimonios.

Porque, es la cuestión que ya empezado agosto y, con él, muchos de ustedes, troncos, el veraneo. O sea, que Dios les coja confesados, porque ahí va a ser nada la cosa con la subida de la

gasolina, de los transportes, de esto y de lo otro. Eso sí, como QUIQUE decía el mes pasado en un chiste publicado en estas páginas, tras imprevistos esfuerzos, y en atención a los turistas, se ha conseguido mantener los precios de los baños en el mar, mire usted por dónde, lo que son las cosas. Lo dicho: que les sea leve, y a disfrutar, que son tres días.



Esta semana, todo ha sido boda, boda y más boda. Primero, la retransmisión; ahora, las revistas. No vamos aquí a ser menos, ni a tratar de llamar la atención no hablando del casorio. Ante todo, y sin ánimo de coba, peloteo, autobombo y otras lindezas, el titular más ingenioso que he leído estos días ha sido el de «Mediterráneo», que usted recordará rezaba así: «CARLOS Y DIANA, a partir un peñón». Claro que, para ingenioso, el mismísimo CARLOS, que, unos días antes de la boda, ordenó a su sastrería, Hawes and Curtis de Londres, que le confeccionase un traje de rayas estilo diplomático; una vez hecho el traje, CARLOS se dió cuenta de que la idea no había sido demasiado buena, pagó y olvidó el terno; el sastre, JOHN KENT, afirmó: «Cuando se lo probó, comprendió que parecía un paso de cebrá»; y es que su alteza se pasó de original, encargando que las rayas fueran en sentido horizontal. También se ha pasado AGUSTIN BAILLON, canario de origen inglés, que, mientras se celebraba el principesco enlace, paseaba por Tenerife en su roll blanco, llevando en las ventanillas

MUNDIAL 82

Los campos de juego

por Ximo Alcón

«San Mamés»

Propiedad del Athletic de Bilbao. Se inauguró en 1948. Sus dimensiones: 103 x 68 metros. Su cabida: 50.000 espectadores. Los gastos de remodelación costarán al club 450.519.000 pesetas y al RCOE 102.849.000 pesetas. Albergará tres partidos de la primera fase.

El crédito para financiar las obras está concedido en su totalidad y están realizando los trámites para su formalización. El proyecto se ha modificado para ajustarlo a la normativa y al techo crediticio autorizado por el RCOE.

Las obras se adjudicaron a Dragados y Construcciones, S. A., siendo las más problemáticas por mor de la huelga de obreros, que las tuvo paralizadas. Dieron comienzo en junio de este año y se calcula que concluirán en diciembre. Se reforzarán las luces, capacitándolas para la transmisión en color y desaparecerán los balcones, manteniéndose el arco.

«La Romareda»

Es propiedad municipal. Se inauguró en 1958. Sus dimensiones: 102 x 67 metros y su capacidad: 45.000 espectadores. Los gastos de remodelación costarán al club Real Zaragoza 199.246.000 pesetas y al RCOE 100.480.000 pesetas. Albergará tres partidos de la primera fase.

El crédito para financiar las obras está concedido en su totalidad y formalizado un 35

por 100. El proyecto de reforma de La Romareda fue conformado por el RCOE, a efectos de formalización de crédito, en el mes de enero de 1981.

Las obras se adjudicaron a Entrecanales y Tavora, S.A., y ya comenzaron. Está prevista su finalización para el mes de diciembre de este año. Los trabajos destinados a autoridades, prensa, radio y televisión irán ubicados en un edificio de nueva construcción adosado al estado. El retraso en el inicio de las obras es derivado de ciertos ajustes que fue preciso hacer en el proyectó.

«El Molinón»

Propiedad municipal. Se inauguró en 1917. Sus dimensiones: 105 x 69 metros. Su capacidad: 47.000 espectadores. Los gastos de remodelación costarán al club Sporting de Gijón 300 millones de pesetas y al RCOE 212.370.000 pesetas. Albergará tres partidos de la primera fase.

El crédito para financiar las obras, a través del Banco de Crédito Local, está totalmente concedido y formalizado en un 35 por 100.

El proyecto de reforma se aprobó en el mes de noviembre de 1980. Las obras se adjudicaron a Huarte y Compañía, S.A., y dieron comienzo a finales de febrero de este año. Los trabajos culminarán en el mes de marzo de 1982.

Las obras que se han iniciado corresponden a localidades (ampliación de las gradas este y sur).



MUJERES



Fijate: aún ayer eras todo un símbolo erótico (¿lo sigues siendo?) y hoy ya tu hijo anda haciendo cine con el Miguelico (tú diriges, claro). Siempre has sido mujer/mujer y como tal te vio Marsé en su día: «Su piel emite aquella luz blanca y antigua, glamourosa, de las stars de los años treinta y de las muchachas del barrio inscritas en la Sección Femenina. Por eso su cuerpo de nieve caliente nos resulta familiar, caso hogareño, cómplice de secretas igniciones: es un cuerpo cotidiano de chica de escalera de vecinos, de balcón de enfrente con geranios, de azotea con ropa tendida y la pinza y la canción entre los dientes, y es justamente esa calidad lechosa del cuerpo, ese fluido níveo y ese olor doméstico de sábanas limpias lo que inspira un sentimiento erótico de tipo reivindicativo, y hasta vengativo, adolescente y clandestino». Pero, es que, LAURA ANTONELLI, mujer/mujer, el tiempo pasa y, la verdad, no tenía que pasar.

J.M.M.

Antología

FRANCO NERO: «Cuando uno se llama Franco Nero y tiene, además, una cara que podríamos denominar fotogénica, suele acostarse tarde y acompañado. Por eso me critican los idiotas».

YALE: «He tenido depresiones fuertes pero soy un hombre optimista. Soy el personaje de aquel chiste que se mete en un restaurante sin dinero y pide ostras pensando pagar la cuenta con la posible perla que espera encontrar».

LUIS MIGUEL DOMINGUIN: «Lo que pasa es que las mujeres tenéis los hijos y a nadie le gusta tener hijos que no son suyos. Vuestros lo son siempre, pero hay que asegurarse que también sean nuestros».

EMILIO ROMERO: «Tamales es una especie de María Jiménez del comunismo. No tiene ningún parecido con Breznev».

ANTONIO ORDOÑEZ: «A Soraya le brindé un toro en San Sebastián, donde vino a verme mientras era emperatriz, y me arrimé tanto, supongo que para impresionarla, que tuve una cogida gravísima. Me envió un ramo de flores todos los días que estuve en el hospital, y me pasó un montón de tiempo. Conocí también a Ava Gardner cuando iba con Luis Miguel, pero, qué quieres, era muy guapa, pero le faltaba elegancia y clase».

JOSE LUIS COLL: «Yo les pediría a Tejero y a todos los Tejero que hay en España, por favor, y de rodillas, que no me salven más. Que ya me salvaron una vez, y contra mi voluntad. Ahora, quiero salvarme o condenarme yo sólo, sin ayuda de nadie».

JUAN DIEGO: «Yo soy un machista, y lo sé, pero no sé cómo se arregla eso».

JAVIER SOLANA: «Desde la otra orilla, me sumo al homenaje a Joaquín Garrigues Walker, a un hombre bueno, que hizo muchas cosas y que hubiera hecho muchas más si se le hubiera rodeado en vida del cariño que se le brinda ahora, ya muerto».

IGNACIO CAMUÑAS: «En UCD hay que superar las tribus de seguimiento personal, que son negativas porque crean una dinámica de poder e intereses».

JOSE MARIA GONZALEZ RUIZ: «La ceremonia de la confusión del pasado 25 de julio entenebrece la esperanza democrática de la mayoría de los españoles y crea una sensación de angustia y de perplejidad en los cristianos que quisieran seguir viendo a su patrono Santiago con la perspectiva final de su actitud limpiamente apostólica, superada la tentación de la espada y del poder».

RONNARD BIGGS: «Hay un proverbio alemán que dice que los ladrones pequeños mueren en la horca y que a los grandes se les salda. Yo empecé siendo un ladrón pequeño y tuve la suerte de escapar de la horca. Desde lo del tren postal de Glasgow, soy un ladrón grande. Es natural que la gente me salude».

JAIME DE MORA Y ARAGON: «Terminé de pagar la celebración del cumpleaños anterior hace muy pocos días y no estoy dispuesto a repetir la experiencia. Este año he elegido mi propia discoteca para la fiesta. Me sale más barato».

PISCINAS

■ TRATAMOS SU PISCINA A RAZON DE NOVENTA Y OCHO CENTIMOS EL METRO CUBICO Y DIA

SISTEMA MUY COMODO Y COMPLETAMENTE EFICAZ

AUTORIZADO POR SANIDAD

INFORMESE SIN COMPROMISO:

PISCINAS L I C A, S. A.

C/. San Luis, 9. Tlfno. 23 15 12 Castellón.

PUEBLOS DE CASTELLON

Burriana, ciudad cosmopolita y puerta medieval del Levante meridional

Burriana, por su censo de población, está entre las cuatro ciudades más importantes de la provincia. Por su economía y relaciones internacionales; por su historia; por su belleza y arte; por el conjunto, en fin, causa preocupación a la hora de redactar una monografía que encaje dentro de una página. Hace falta una gran capacidad de síntesis y un laconismo que intentaremos conseguir. Y, al propio tiempo, solicitamos comprensión de los lectores caso de que, al final, sólo sea un pálido reflejo de la realidad.

El simple anuncio de la bibliografía existente llenaría una columna de este diario.

Burriana está a 9 kilómetros de la capital si vamos por la carretera de Almazora y a 12 si elegimos la ruta de Villarreal. Se puede llegar por autopista, por ferrocarril y por mar.

El andén de la estación del ferrocarril del norte, según los datos a nuestro alcance, está a 15,50 metros sobre el nivel del mar y el vértice geodésico radica en la sala de campanas de la parroquia del Salvador, a 44,76 metros de altitud.

La población está en un llano. El casco antiguo todavía conserva su trazado moruno. La parte moderna es de calles y plazas anchurosas de grato aspecto. «El Plá» constituye el centro de la vida urbana. Tiene casas modernas de excelente construcción y se conservan interesantes fachadas de principios de siglo. El Ayuntamiento es un moderno y magnífico edificio.

Burriana fue elevada al rango de ciudad por Real Decreto de fecha 4 de julio de 1901. Los orígenes y denominaciones son todavía una incógnita difícil de resolver. Mendes la cree fundada por Soricó, rey de España, 1.600 años antes de Jesucristo. Beuter opina que la fundó el rey Brigio dándole el nombre de Brigiana. Viciano dice que se llamaba Medina Alhadra (ciudad verde) en la época árabe. Espinalt y García afirman que fue Soricó quien fundó esta población el año 2.383 de la creación del mundo con el nombre de Brijiana (ciudad fuerte de Ana) y la edificaron los griegos naturales de Acaya en memoria de una ciudad de su país llamada Buris. También tuvo el nombre de Buriyana (ciudad fortificada). En el siglo XIII, según Peris Fuente, era una población amurallada con tres puertas: Valencia, Onda y Tortosa. Posteriormente, se abrieron dos más que se denominaron del Mar.

Recintos sagrados

La iglesia parroquial del Salvador es de una sola nave, de grandes proporciones, piedra sillar y sólida edificación. Un templo interesante y magnífico en todos los sentidos. Se construyó, antes de llegar al siglo XIII, en estilo ojival. A lo largo del tiempo sufrió reformas, pero queda mucho de la original. Por ejemplo, las estructuras exteriores de su ábside, con robustas machones, entre los que se abren ventanas de arco apuntado. También algunas capillas interiores conservan el sello de la primitiva época. Y bóvedas con nervaduras apoyadas sobre capiteles labrados. Su torre octogonal es renacentista, del siglo XVI, aunque está inspirada en modelos ojivales.

En cierta ocasión una riada descubrió un cuadro con la imagen de San Blas. A raíz de este prodigioso hallazgo, se construyó un templo en su honor junto al río.

Contamos cinco ermitas (una en el casco urbano y cuatro en el término municipal). En el primer caso está la de la Sangre. Las cuatro restantes son: la Sagrada Familia, a 2 kilómetros del casco urbano, entre ubérrimos naranjales, entre Burriana y Nules, a unos 200 metros del «Caminàs», con casa para el capellán (en la plazuela hay una cisterna y unos paellers); la de Santa Bárbara está a 4 kilómetros, la del Ecce Homo a 2, y la de la Misericordia a 2, junto al estanque cercano al Grao, donde unos niños encontraron, bajo las aguas, una imagen gótica de la Virgen.

Fiestas

El día 3 de febrero se celebran fiestas con gran animación en honor de San Blas, a las que acuden muchos devotos de la provincia. Con tal motivo se monta una feria de atracciones y puestos donde venden juguetería y golosinas.

Desde 1928 se celebran fallas el día 19 de marzo, festividad de San José. Con tal motivo se organizan concursos de música, «nit del foc», batalla de flores, ofrenda a la Virgen de la Misericordia y «cremà de les falles». La animación es realmente extraordinaria.

El 8 de septiembre son las tradicionales y seculares fiestas de la Misericordia, celebrándose muchos y variados festejos, teniendo especial nombradía las tardes de toros y el «bou embolat».

Las calles rotuladas con nombres de santos celebran sus fiestas particulares en las que no falta el «porrat».

El 16 de agosto está en fiestas el Grao, y con tal motivo, se planta y quema una falla.

El 12 de octubre hay feria de atracciones en las proximidades de la ermita del Ecce Homo.

El cuarto domingo de septiembre se celebran fiestas en el ermitorio de la Sagrada Familia y, en tal ocasión, se invita a cada uno de los asistentes a un plato de paella condimentada y guisada en los paellers que hay en la plaza. También se celebra una subasta de objetos, que suelen ser regalos de fieles devotos, para con sus ingresos pagar las paellas y las restauraciones de la ermita.

Término municipal

El término municipal de Burriana, de 47,22 kilómetros cuadrados de extensión, tiene forma cuadrangular y se extiende a lo largo de la costa. Limita al norte con el de Almazora, al oeste con el de Villarreal, al este con el mar y al sur con el de Nules. Al fundarse Villarreal, el año 1273, le quitaron la mitad de su término. Es completamente llano y tiene 4.580 hectáreas, todas regables: 170 de huerta y 3.440 de cítricos de las más variadas clases y especies. La propiedad está muy repartida. Las tierras están muy bien cultivadas porque los burrianenses son gente laboriosa y entendida en tales menesteres. Las zonas menos férciles son, quizá, las de la Serratella y la del Serradal.

Esparcidos por el campo, aún quedan restos de antiguos poblados como los de Llombay, Palau y Carabona. Este último debió de ser muy importante.

Cuenta con 10.200 metros de

playa interrumpida por el Grao y el puerto, que están a 2 kilómetros del casco urbano.

El río Mijares delimita los términos de Burriana y Almazora. Según la sentencia arbitral del infante don Pedro, Conde de Ribagorza, de las 60 filas en que se dividió el caudal del río, le correspondieron a Burriana 19. Con el agua de este río se pueden regar 108.000 hanegadas, de las que 34.200 están en el término de Burriana. El 21 de junio de 1440, don Pedro Cavanilles, lugarteniente general del Reino de Valencia, previa sentencia arbitral, distribuye las aguas entre Burriana y Nules, señalándole a la primera once días naturales de riego y cinco a la segunda. El 21 de marzo de 1484, don Fernando el Católico expide desde Tarazona un privilegio, confirmando la sentencia arbitral antedicha, en la que se declara que la jurisdicción de la Real Acequia de Burriana y Nules corresponde al baile de aquella villa, ordenando, además, que en lo sucesivo la administración y jurisdicción de dicha acequia y sus aguas vaya unida a dicho empleo y que, si de sus providencias se interpusiera apelación o recurso, resuelva el baile general del Reino de Valencia.

El río Seco de Bechí pasa junto a la ciudad y desagua junto al faro. En el lugar denominado «La Bota» se le une el barranco Ráttil, generalmente seco. A la entrada de Burriana por las carreteras de Almazora y de Villarreal hay un puente sobre este río. Antes de llegar al mar, donde está la ermita de la Misericordia, se ensancha formando una laguna denominada «El Clot». Son lugares pintorescos «El Clot de la Mare de Deu» y «El partididor de la Bota». En este término queda alguna torre construida en tiempos del rey Felipe II.

Demografía

El año 1565 tenía Burriana 700 habitantes. En 1794 subió el censo a 5.600. Pasó a 7.999 en 1860. A 10.237 en 1887. En 1900 había 4.298 edificios y 15.164 habitantes. En 1910 eran 15.963 habitantes. En 1920 descendió a 15.107. En 1975 sumaban 23.846. En 1979, sumaban 25.487. En la actualidad se calcula que tiene Burriana 25.191 habitantes.

En Burriana hablan el valenciano.

Economía

El principal cultivo es la naranja y sus variantes, y, como consecuencia, surgieron los almacenes de manipulado y confección, los transportes y otras industrias auxiliares o complementarias.

Hay artesanía del hierro, fábricas de productos cerámicos, fábricas de papel, materiales de la construcción, maquinaria, timbrado de papel seda, envases de madera, etc.

El comercio se ha venido desarrollando desde que los fenicios y los griegos arribaron a sus costas. La exportación de la fruta ha sido base de su comercio. Hay entidades bancarias muy importantes, cooperativas. La primera comunidad de labradores se creó el 13 de enero de 1899 y comenzó a funcionar el 5 de abril del mismo año bajo la presidencia de don Joaquín Peris Fuentes.

El sector pesquero también tiene singular importancia.

Tiene centros sanitarios.



El capítulo del turismo es importante, y a ello contribuye en buena parte la zona del Grao y playa, con sus edificaciones de recreo o segunda vivienda, hoteles, restaurantes, salas de fiestas, etc. En el aspecto gastronómico, debemos anotar los platos de pescado, la olla de calabaza, la coca de verduras, y, últimamente, se ha puesto muy de moda la «fideuà», muy bien elaborada en algunos restaurantes del Grao.

Burriana es ciudad cosmopolita. Sus hombres establecieron relaciones con muchísimos países. La honrada blusa, síntesis de virtudes, traje típico de antaño, era como el uniforme de una diplomacia internacional de espíritu indomable. Por ello, Burriana tiene constantes deseos de superación y progreso.

Cultura y deportes

En Burriana hay centros escolares y de enseñanza media, tanto privados como del Estado, que dan toda clase de oportunidades a la juventud estudiantil. Existe una agrupación cultural, un conservatorio de música y una escuela de arte y pintura, entre otras varias instituciones. También un Museo Municipal, con piezas muy interesantes.

En cuanto a deportes, cuenta con diversos clubs de fútbol, tenis, natación, colmbicultura, etc. Los lunes, jueves y sábados se celebran grandes partidos de pelota valenciana en el trinquete.

Existen magníficas salas de cine y teatro.

Historia

El escudo de armas lo componen tres coronas reales sobre campo azul, colocadas en forma de triángulo y saliendo una bandera blanca de la corona de más arriba. El rey don Jaime decidió en Alcañiz la toma de Burriana, que era la puerta que le abriría las rutas del Levante meridional; a mediados de 1233 cercó a Burriana; el propio rey dirigió los «fonovols» y «manganells» con que batía los muros. Al cabo de dos meses, los moros de Burriana hubieron de rendirse (16 de julio de 1233). El 18 de noviembre de ese mismo año concedió el rey privilegio a Pedro Cornel para que repartiera

equitativamente casas y huertas de Burriana a mil cristianos nuevos pobladores. La Carta-Puebla expedida en la misma villa con gran solemnidad por el rey el día de Todos los Santos del año 1233 concede a los nuevos pobladores privilegios y Fueros de Aragón que disfrutaron hasta 1329 en que, autorizados por las Cortes, se acogieron a la ley general.

El 3 de julio de 1520 el emperador Carlos V, en carta fechada en Bruselas, manifiesta su agradecimiento a los vecinos de Burriana porque no se había agermanado.

En abril de 1837 sitió la villa el jefe carlista apodado el Serrador. Los sitiados se defendieron seis días hasta que llegó el general Boil con 800 portugueses. Los carlistas se retiraron a Nules, pero, la misma tarde, al retirarse los liberales, fue ocupada por Serrador, quien tomó algunos efectos militares y un cañón. El 8 de noviembre de 1838, a las tres de la madrugada, llegó Cabrera con mil infantes, se trabó una sangrienta batalla dentro del caso urbano, se causaron importantes destrozos y, finalmente, fue rechazada la fuerte atacante.

Gonzalo Puerto

ATENCION

Dada la extensión irreducible de la monografía sobre Burriana, nos vemos en la necesidad de aplazar la publicación del capítulo III de «Les ermites del Caminàs», sobre Sant Roc de Canet y San Francesc de la Font, por F. Olucha y J.M. Francés.

FUNERARIAS
REUNIDAS
PASCUAL Y
ALBADALEJO, S.L.

TURNO PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 69
CASTELLON

I Premio de Cuentos «Mediterráneo»

De acuerdo con las bases del concurso, seis han de ser los cuentos seleccionados como finalistas, en torno a los cuales girarán las

deliberaciones y votaciones últimas del jurado. De ellos, ya hemos publicado dos («El crisol», de

Manuel Arasa Causanilles, y «Recuerdos de mocedad», de Jorge Hidalgo Villalba). Hoy les ofrecemos otro de los finalistas.

Tomba Tossals y la Brivia

por Luis J. Oliver Guasp

Ya sabéis que, llegado a su vejez, el Rei Barbut decidió repartir su reino entre sus hijos varones. Como lo más de sus tierras se mostraba agreste e inculto, pensó que había que ponerlo un poco presentable antes de entregarlo a sus herederos; para este fin mandó llamar a Tomba Tossals y su esforzada cuadrilla, que, en unas cuantas jornadas de descomunales trabajos, dejaron aquel erial convertido en un hermoso jardín, desde las faldas de las montañas hasta los marjales de la orilla del mar. Acabada la faena, el Rei Barbut se retiró a su palacio, donde se pasaba largas horas contemplando el panorama... y jugando al cinquillo con los amigos. Por su parte, el gigante y su cuadrilla se fueron a descansar unos días a las montañas de Borriol.

Una mañana, en un profundo y dilatado barranco, se encontraban jugando a la pelota Tomba Tossals y Bufa Nuvols. El tontaina de Cagueme hacía de árbitro subido a un al garrobo. La pelota del juego era proporcionada al desmedido tamaño de los jugadores: pesaba cuatrocientas arrobas, y, para hacer el forro, se precisaron los pellejos de siete bueyes. ¡Imaginaos cómo sería el trueno que hacía retumbar los montes cada vez que tal meteoro se estrallaba contra las calcáreas paredes del barranco! A mitad del partido apareció por un collado un labrador con una mula, que se encaminó adonde el árbitro estaba y le dijo:

—¿Son estos los desaforados gigantes, magníficos caballeros y fidelísimos vasallos del Rei Barbut, cuyo reino han dejado bien apañado a fuerza de torcer ramblas y trastocar cerros?

—No. Si te parece, son los enanitos del cuento dijo el guasón del algarrobo—. ¿Qué quieres de ellos?

—Vengo de parte de mis paisanos del llano; todos están quejosos de una plaga que sufrimos desde hace mucho tiempo, sin que tu amo haya reparado todavía en ella.

—¡Señor amo!—gritó Cagueme a su caporal—. Aquí hay un hombre que quiere hablarle, así que haga el favor de agacharse para que no

tenga que desgañitarse para hacerse entender.

Los dos gigantes se pusieron en cuclillas, y Tomba Tossals, dijo:

—Bien, te escucho. Di lo que sea.

—Señor gigante, todos sabemos el valor de vuestro brazo y la generosidad de vuestro pecho, que tantas veces habéis mostrado en gloriosas hazañas y extremados hechos; por eso os ruego, en nombre de todos los labradores, que nos libréis del mostruo más abominable que jamás vieron nuestras tierras.

—¿Y qué monstruo es ese?

—Allí le llamamos la Brivia; es una tarasca o dragón de una legua de largo, que nos tiene aburridos de tantas pesadumbres como nos da. Por la boca no para de echar agua fétida, de la que salen tantos mosquitos que en todo el día no tenemos tiempo más que de rascarnos. Pero, eso no es lo peor: muchos cogen unas calenturas que o los llevan a la tumba o los dejan tiritando toda la vida.

—¿Qué dices? ¿Qué echa agua y mosquitos por la boca?—dijo Cagueme—. Yo he oído contar que los dragones como Dios manda echan humo, fuego y carbonilla... Si la Brivia fuera de estos, aún aprovecharía para cocer azulejos en un horno.

La conversación siguió con las gansadas de Cagueme, y el labrador informó, con todo detalle, de la vida y milagros de la tarasca. Ya al anochecer, cuando la luna apareció como un pastel con mordisco al oriente, el forzudo Arranca Pins se unió a sus compañeros. Traía los bolsillos llenos de piñones, pues había arramblado con todo el fruto de los pinares circundantes. Convidó generosamente a sus amigos, y estos le pusieron al corriente del asunto de la Brivia; con esta plática se les hizo medianoche, y el caporal, viendo que era tarde, dijo:

—Ahora, id a dormir, amigos, que yo velaré vuestro sueño. A la luz de esa luna y de esos luceros tengo que meditar, tengo que trazar un plan para acabar con el mal que tanto aflige a los laboriosos súbditos de nuestro señor el Rei Barbut.

La noche transcurría plácida. Tomba Tossals, recostado en una enorme peña, tenía la mirada hun-

didada en el cielo, siguiendo el giro de la Osa Mayor en torno a la estrella Polar. ¿Qué ideas, qué pensamientos nacían y crecían en su espíritu? A la mañana siguiente se vería.

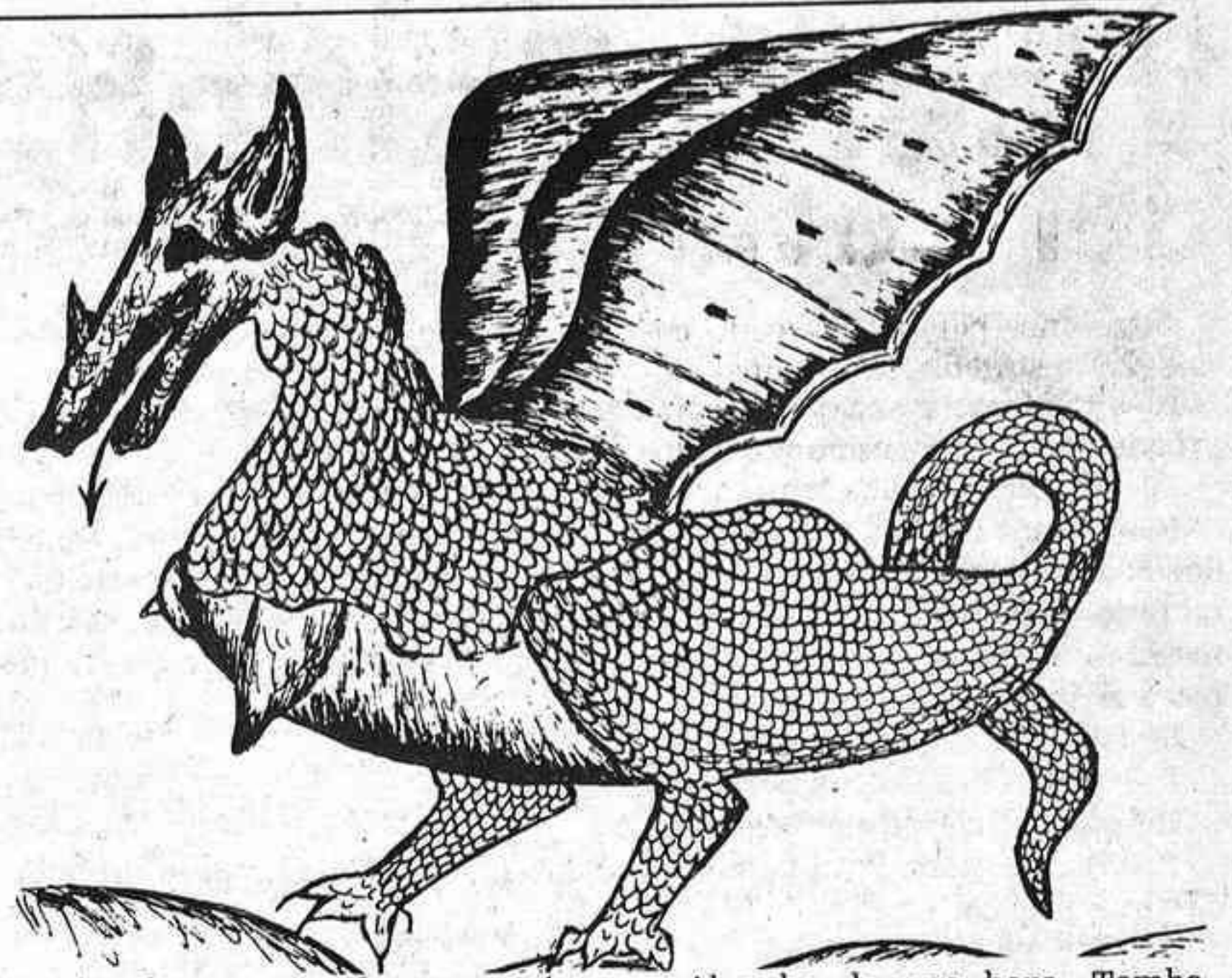
Y llegó al alba con brisa húmeda y aromática, con los suaves rayos del sol, con los trinos de mil variedades de pájaros. El caporal despertó a su cuadrilla y comenzó a dar órdenes:

—¡Arriba todos! Hoy nos espera una de nuestras mayores aventuras.

Cuando los dormidos se hubieron despabilado, se sentaron junto a su capitán, que les habló de este modo:

—El plan ya está hecho, y no hay tiempo que perder. Arranca Pins y Cagueme tendrán que fabricar, con las medidas que les dé, un gran cajón o cofre, que llevarán a las costas de Benicasim. Entre tanto, Bufa Nuvols y yo nos iremos de pesca. Lo demás ya lo diré en su momento.

Enseguida, todos se aplicaron con entusiasmo al trabajo: los unos arrancando árboles, aserrando madera y clavando clavos; los otros, mar adentro, haciendo acopio de toda clase de peces, que sacaban a puñados del seno de las aguas. A la hora convenida, Arranca Pins y Cagueme esperaban en la playa de Benicasim con un monumental cofre de pino. No tardaron en presentarse Tomba Tossals y Bufa Nuvols; cargados con la pesca, principalmente de boquerón y sardina, con buena rporción de morralla y algún atún que otro, que en aquellos tiempos todavía quedaban. Una vez metida la pesca en el cajón, fue cargada a hombros por los gigantes y se emprendió el camino hacia el norte. Entraron en las montañas del Desierto y, como no llevaban brújula, se armaron un lío y dieron cien vueltas en balde por entre peñas y barrancos, bosques y riscos... Al final, vinieron a salir por la montaña del Pinet, en pleno término de Oropesa; desde allí, por terreno fácil, llegaron a la playa arenosa. En la cima de un monte cercano que se adentra en el mar fue depositado, abierto, el gran cofre; luego, la cuadrilla se ocultó en lugar conveniente, esperando la llegada del monstruo. Pasaron



varias horas y nada acontecía: sólo se oía el desesperante zumbar de las cigarras. Fue al atardecer cuando apareció, llenando el cielo, la terrible Brivia. Batía con estruendo sus inmensas alas de murciélago, mientras enroscaba y desenroscaba su larguísima cola de media legua. La cabeza era horrorosa, y por su descomunales fauces salían grandes nubes grises de cuando en cuando. No hay que decir aquí cuál fue el espanto que tal visión produjo en el corazón de Cagueme, ni el trabajo que dio a sus compañeros encontrarlo entre unos palmitos.

—¡Cagueme, Cagueme!—dijo Tomba Tossals—¿Así se porta un caballero de San Cristóbal?

La tarasca describió un par de círculos en el aire, para posarse por último, junto al cofre del pescado. Metió su enorme hocico en él y, en un santiamén, se ventiló, entera, la carga. Después se quedó dormida como un angelito.

—Lo que resta de faena corre de mi cuenta dijo el caporal, y de cuatro zancadas se plantó en medio de una extensa hondonada que había tras el banco de arena. Con ardoroso empeño se puso a cavar allí, con sus propias manos, un grandísimo hoyo o cárcava, extrayendo del suelo ingentes cantidades de tierra y rocas. Mientras, la Brivia seguía durmiendo pesada mente y cada uno de sus bufidos era un nubarrón cuajado de mosquitos.

—Bufa Nuvols—dijo Cagueme—, sopla para quitarnos esta plaga de encima, que estoy baldado de las bofetadas que me doy matando mosquitos.

Y el soplador armó un fuerte vendaval de Levante, que se llevó todos aquellos insidiosos insectos, bien provistos de tercianas, hasta la Poble Tornesa, cuyos habitantes aún recuerdan enfurruñados la jugarreta.

Al cabo de una hora, Tomba Tossals terminó su trabajo. Entonces, llamó a los otros forzudos para que le ayudaran a meter al dragón en la fosa, lo cual se hizo a fuerza de tirar de la cola. Cagueme no miraba, pero... ¡hay que ver cómo animaba! Luego, se cubrió el cuerpo de la tarasca con temendos aludes de tierras y arenas; finalmente los gigantes dejaron llano el terreno apisonándolo con sus poderosos y desmesurados pies. Y asunto concluido. Felices y contentos, con la satisfacción del deber cumplido, los cuadrilleros emprendieron el regreso a las montañas de Borriol. Al pasar por la cumbre donde había quedado el cofre de pescado, el nervioso Arranca Pins le propinó una soberana patada que lo hizo rodar, ladera abajo, hasta caer en el mar, donde todavía hoy se le puede contemplar, aunque bastante petrificado. Y, entre canciones y vitores a San Cristóbal, prosiguieron su camino tierra adentro.

Por su parte, la Brivia, bicho de vitalidad extraordinaria, aún dio guerra a los de Oropesa durante algunos siglos, a pesar de estar bien soterrada. De cuando en cuando, le daba por vomitar, a través de un ojo de manantial que allí denominan Ullal, grandes cantidades de agua que se estanca, se corrompe y cria mosquitos a mansa, propagadores de malignas enfermedades.

En la actualidad, las malarias han desaparecido totalmente de nuestras tierras. La pesadilla de otros tiempos no es hoy más que un vago recuerdo entre las gentes. Pero, no olvidemos que esta mejora de la vida la debemos al laborioso, sufrido esforzado y jamás vencido Tomba Tossals, encarnación bella y mítica del pueblo de Castelló.

I Premio de Poesía «Mediterráneo»

Bases

El premio está destinado a galardonar el mejor poema de cuentos sean enviados, por duplicado, a «Mediterráneo-Fin-de-semana», Avda. del Mar-20, antes del 31 de agosto. Los trabajos, originales e inéditos, tendrán una extensión máxima de 80 versos y mínima de 40 (medida, rima y tema libres), escritos a máquina, a doble espacio y por una sola cara, figurando en ellos el nombre completo y la dirección de su autor. Los poemas seleccionados serán publicados a partir

del 6 de septiembre y en número de seis. Un jurado que se constituirá al efecto, y que será dado a conocer junto con el fallo, concederá el premio, consistente en la nueva publicación del poema y la entrega al autor de una placa metálica grabada con el texto completo de su trabajo. No se devolverán los originales, ni se mantendrá correspondencia con los concursantes. La participación en el certamen supone la aceptación de todos los extremos contenidos en estas bases.

ALMACEN DE BISUTERIA

precisa Representante para esta provincia, preferible visite perfumerías, bazares, etc.

Interesados dirigirse a: Pedro Rodrigo. Don Pedro de Luna, 76. Zaragoza, 10

EMPRESA EN EXPANSION

NECESITA PERSONAL AMBOS SEXOS MAYOR 18 AÑOS BUENA PRESENCIA PREFERIBLE CON VEHICULO PRESENTARSE LUNES A LAS 12 HORAS C/. TRINIDAD 5-2º-Izq. PREGUNTAR SR. SALVADOR Ref.INEM-CS-0316

PUNTOS REGALO

«CASA»

Empresa dedicada a la promoción de ventas a comercios detallistas, necesita colaboradores a comisión para:

CASTELLON

Preferentemente que trabajen actualmente en AUTOVENTA de alimentación o que visiten semanalmente por su actividad actual a los comercios de este gremio.

Interesantes condiciones. Compatible con sus actividades. Puede interesar a personas muy relacionadas con el comercio por otras actividades.

Interesados escribir a: PUNTOS REGALO CASA. A la stención de D. EDUARDO HERNANDEZ. Apartado 810. SAN SEBASTIAN.

Estudio 3

Vicent Franch, Requiem por una ensalada cultural

P.— Vicente Franch, usted tiene fama de plomazo.
R.— ¿De plomazo?
P.— Sí.
R.— Pues nos iremos al juzgado y averiguaremos de dónde viene tal prociadidad. Creo que tengo fama de todo lo contrario.
P.— Entonces debo estar en un error. Juan, ¿quién es Vicent Franch?
R.— Vicent Franch es un intelectual que quiere ser intelectual. Quiero decir: no creo que sea un pseudo-intelectual. Creo que, además, está enamorado de Burriana y del País Valenciá. También creo que es un escritor metido a la enseñanza. Aparte de todo eso, estoy de acuerdo con la primera definición de plomazo.
R.— Ya estamos otra vez...
P.— Señor Franch, ¿puedo llamarle de tú?
R.— Claro. Debes llamarme de tú.
P.— Bueno, pues de tú vamos a hablar de la autonomía, pero sin política ¿qué te parece?
R.— Me parece que hablar de autonomía sin política es como hablar de ensaladas sin aceite de oliva.
P.— Pues hagamos una ensalada sin aceite de oliva y hablemos de cultura.
R.— Es que hablar de cultura sin hablar de política puede resultar como hablar de ensaladas sin mencionar ni la lechuga, ni el tomate, ni el huevo.
P.— Pues a lo mejor no nos comemos nada, pero vamos a intentarlo.

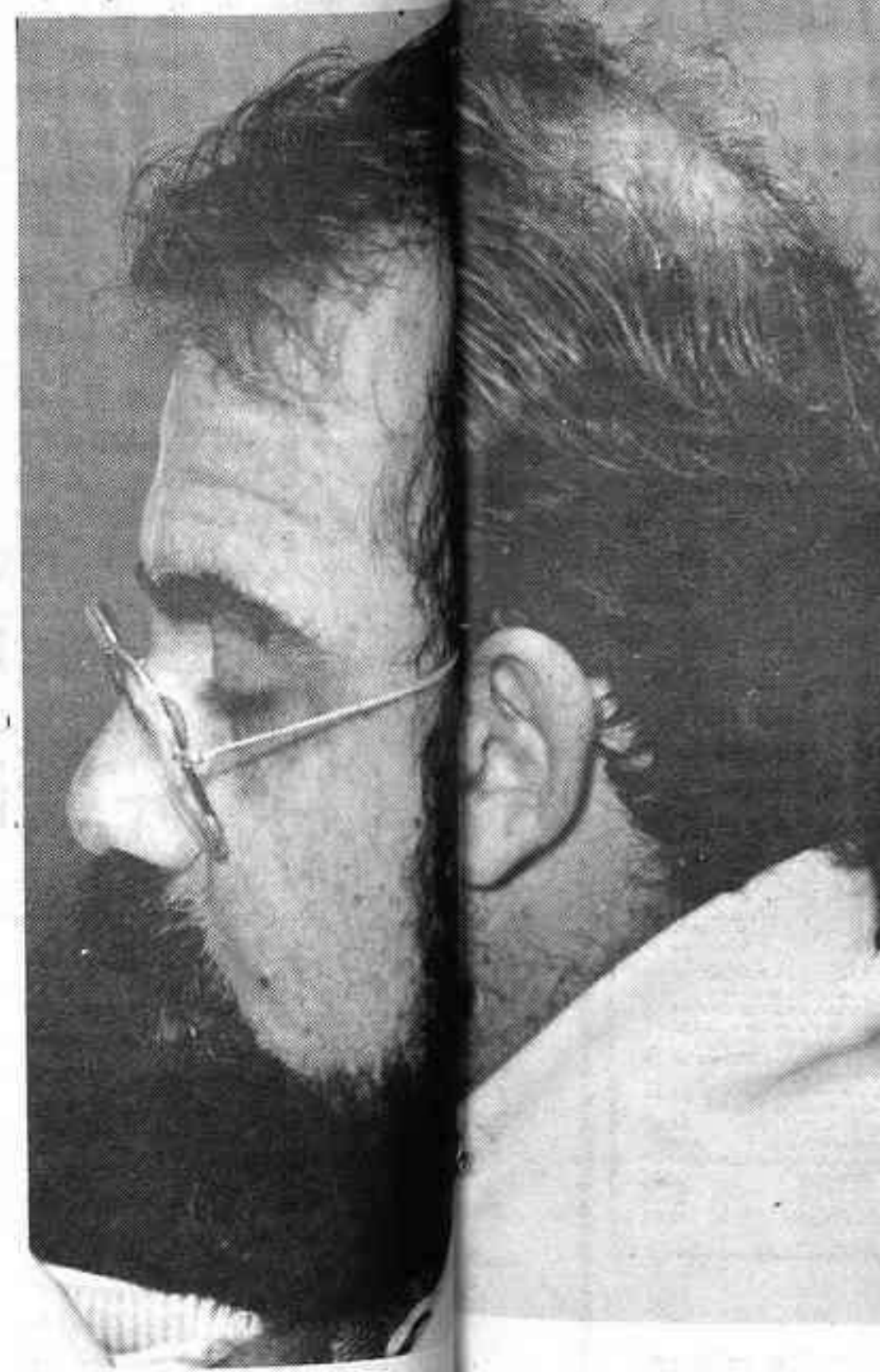
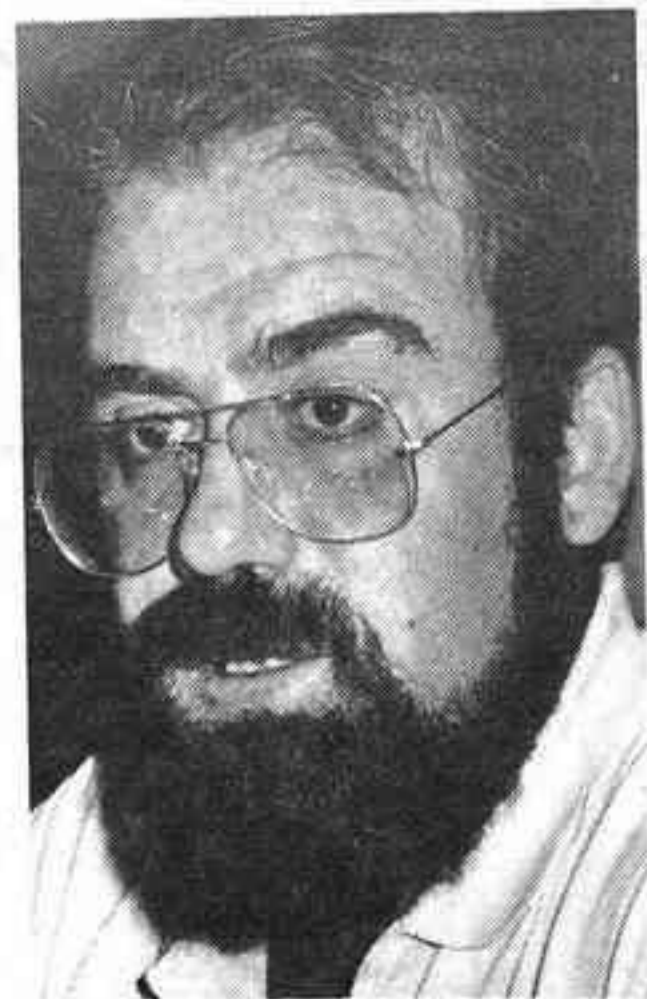
[Ya hay algo claro: que a Vicent Franch le gustan las ensaladas tanto como la política. En «off» le habíamos dicho «mira, Vicent, que esta entrevista hay que transcribirla, y el valenciano presenta problemas técnicos y, al final, podemos encontrar con una ensalada de valenciano mal «chapurreado» en vez de con una entrevista seria...» Y él había entomado esos ojos de grandes bolsas académicas, como un profesor paciente con el alumno desaventajado, y apenas movió un músculo de la cara barbada, aceitunada, poligonal, egregia, ilustrada y retadora. Fue un «sí» ex-cátedra que invadió el aire del aula con micrófonos como un vendaval mudo y tibio, en la frontera misma de agosto, el mes en que las neuronas beben el brebaje del silencio creador. Estábamos allí, todos gordos, hasta que nos invadió la locura de M.ª Angeles, tú vales mucho, nena, y desactivó las ondas de ciencia. Merece venganza y la tendrá. Hasta ese minuto, la entrevista con Franch fue, poco más o menos, así:]

P.— De verdad, ¿el País Valenciano tiene su propia cultura?
R.— Yo entiendo el proceso cultural no como el proceso de la letra escrita ni el proceso de lo que llamamos alta cultura, sino como todo el sistema de interrelaciones sociales no estrictamente productivas. Desde este punto de vista, el País Valenciano no solamente tiene su propia cultura, sino que tiene, además, muchas subculturas en el sentido técnico: comarcas, locales e incluso de barrio. El País Valenciano, sus diversas comarcas y algunos pueblos específicos tienen unos rasgos culturales propios y unos rasgos identificables.
P.— Volvamos a lo que has llamado «alta cultura». ¿Tenemos paladines? ¿hemos producido alguna obra universal? ¿Hemos inmortalizado a alguien en las enciclopedias?
R.— Pensar lo contrario sería muy grave. Sería de juzgado...
P.— A ver: nombres.
R.— Me habéis pedido concisión y seguro que se me olvidará alguien. Hay un personaje histórico, fundamental, que es Lluís Vives. Tenemos grandes de la literatura: Ausias March, el gran poeta medieval valenciano; Joan Martorell, precursor de la novela europea; Jaume Roig... Es decir: una cantidad de escritores y autores que durante siglos han marcado la pauta y que se han visto reconocidos por sus contemporáneos. En la época moderna también existen hombres importantes. Por ejemplo, la dinastía de los Borja, que llegó a ocupar el solio pontificio, o los ilustrados valencianos, que constituyen lo más claro



en el momento y en que se han dado cuenta, han querido rectificar. Y están rectificando. Creo que no se habían dado cuenta del estado real de la conciencia nacional de los valencianos, el proceso de castellanización, el proceso de despersonalización, el proceso mediante el cual los valencianos han llegado a olvidar qué quiere decir ser valenciano.
¿Y no será, Vicent, que no estamos utilizando bien los medios que tenemos a nuestro alcance? ¿No será que no estamos utilizando la Universidad como debemos? ¿Por qué no estamos utilizando los medios de comunicación: la radio, la televisión, los periódicos...?
R.— Tienes razón, sí. Desde luego, no, no estamos utilizando bien todo eso.
P.— ¿Quién lo impide?
R.— ¿Qué ha sido la Universidad los últimos cien años? La Universidad de Valencia, cuando ha tenido alguna brillantez, es porque algún intelectual castellano acudía y plantaba allí su bandera progresista. Pero estuvo de espaldas a la realidad idiomática y cultural propia y valenciana. La prensa, en su mayoría, fue también una prensa sucursal que daba las noticias de Madrid. Los partidos políticos valencianos no eran más que una copia de los partidos dinásticos. Y, posteriormente a la guerra civil, el uniformismo cultural anterior se agudizó, se prohibió la utilización de la lengua en los actos públicos, desapareció completamente de las pocas aulas que tenían las escuelas, desapareció de la radio, de la prensa, y, claro, esto se ha tenido que recuperar.
P.— Y cuando esta recuperación parece que puede llegar, ¿qué pinta algo tan particular como la Academia de la Lengua Valenciana, por ejemplo?
R.— Bien. Pues eso es producto del mismo proceso. Nosotros hemos tenido un proceso mediante el cual algunos antiguos valencianistas se acomodaron al régimen anterior en el aspecto cultural. Digamos que fueron tolerados que su cultura no era reivindicativa sino contemplativa. Estos

hombres, algún día creyeron que cuando se abrieran las compuertas de la democracia, los primeros sillones los ocuparían ellos. Pero en realidad se ha exau una cultura contemplativa, en el hecho de llamar a la cultura de los valencianos cultura catalana sólo por el hecho de que la lengua fuera —como es— la misma Academia de la Lengua Valenciana, una academia que antes que la cultura era algo que pretendía el secesionismo lingüístico.
P.— Bien, pero los intelectuales os habéis puesto ya de acuerdo en que se haya que hablar de cultura valenciana o cultura catalana?
R.— Yo creo que no estamos de acuerdo porque no nos dejan estar sillones los ocuparían ellos. Pero en realidad se ha exau una cultura contemplativa, en el hecho de llamar a la cultura de los valencianos cultura catalana sólo por el hecho de que la lengua fuera —como es— la misma Academia de la Lengua Valenciana, una academia que antes que la cultura era algo que pretendía el secesionismo lingüístico.
P.— Bien, pero los intelectuales os habéis puesto ya de acuerdo en que se haya que hablar de cultura valenciana o cultura catalana?
R.— Yo creo que no estamos de acuerdo porque no nos dejan estar sillones los ocuparían ellos. Pero en realidad se ha exau una cultura contemplativa, en el hecho de llamar a la cultura de los valencianos cultura catalana sólo por el hecho de que la lengua fuera —como es— la misma Academia de la Lengua Valenciana, una academia que antes que la cultura era algo que pretendía el secesionismo lingüístico.



«En Castellón tuvimos los personajes centrales y definitivos del renacer literario valenciano»

P.— Mira, Vicent, yo creo que los intelectuales sois unos cachondos, que os refugiáis en la gran coartada histórica de la represión franquista para justificar que la cultura no haya prendido en la gente, en el pueblo. Ahora tenéis libertad y no sois capaces de generar ilusión...
R.— Tienes razón, y además yo entono el «mea culpa». Creo que nosotros somos incapaces de generar ilusión; que los partidos políticos no han resultado ser lo que muchos creían que iban a ser; que el relanzamiento económico, tan cacareado por los políticos desde el año 73, no se ha producido, y que las manifestaciones enfáticas en los procesos electorales luego no se cumplen. Ese es el sino de la vida moderna. Pero por lo que respecta a que hemos tenido como cobertura fácil poder decir que no dejaban que nos expresáramos, digamos que es algo real. Y aunque no sea un hecho general, muchos intelectuales —por el éxito de sus novelas o de sus conferencias, por el prestigio de sus clases en la Universidad, por el prestigio de sus artículos periodísticos— demuestran que merecía la pena que se pudiera hablar con libertad. Pero los intelectuales no podemos dirigir la sociedad, ni podemos ser la garantía de la ilusión. Otra cosa es decir que muchos intelectuales somos muy aburridos, poco aseguibles a la gente. Eso sí es verdad, y es un problema que tengo planteado y que no sé si podré resolver. Hay un personaje italiano ya desaparecido —Gramsci— que hablaba del intelectual nacional popular, del intelectual orgánico. Es decir: de aquel que se encuentra vinculado a la causa de su pueblo... En fin, a mí me parece muy bien, esto es mucha literatura,

pero nosotros tenemos que competir con la televisión, con la radio y con las vacaciones. La gente prefiere las novelas de Alvaro de la Iglesia a los libros de reflexión. Nosotros competimos contra la inercia; contra el mismo poder, que no apoya convenientemente la causa intelectual, y muchas veces, también contra sectores que no están interesados en absoluto en una recuperación cultural.
P.— Pero esa recuperación cultural de la que hablas, Vicent, ¿tiene realmente algún futuro tras la aprobación del estatuto de Benicàssim? ¿Quién es el Búfalo Bill de ese «crack»?
R.— Mi respuesta es negativa. No tiene futuro. Entre otras cosas, porque yo no creo que las leyes o los estatutos puedan suplantar a lo que es un movimiento natq kral y orgánico. Nosotros, haya o no haya estatuto, continuaremos trabajando haciendo libros. Yo no creo en absoluto que un estatuto o que una ley pueda suplantar nunca lo que es ese movimiento natural. Ahora, lo que sí puede hacer un estatuto es impedir ese florecimiento natural y cordial.

P.— ¿Qué va a representar para el hombre de la calle, entonces, votar que sí al estatuto valenciano, desde el punto de vista cultural?
R.— Bueno, yo aún dudo que este estatuto vaya a someterse a referéndum aprobatorio. Entre otras cosas, porque penden sobre él diversos recursos de inconstitucionalidad. Y me parece que este estatuto no va a llegar a nada. Por tanto, no me planteo si el «sí» al estatuto va a ser en beneficio o en favor de la cultura. Ahora, lo que me planteo es que este estatuto lleve a algo.
(Entonces, cuando rozó el larguero de la política, se acabó todo. Desconectamos los micrófonos y abrimos una ventana imaginaria para que se venteara la erudición, mientras el mes olímpico, teocrático, inundaba de racimos de sol la barba «chico» del catedrático. Nos acabábamos de comer una ensalada sin aceite, sin lechuga, sin tomate y sin huevo. Sobre todo sin huevo. Al final, se levantó despacio, como una brisa de gregal, y dobló la sabiduría —que le supone— en pliegues rectangulares, entornó la vista para dominar el aula, y se despidió de los bienamados discípulos con una reverente inclinación de cabeza, como un icono sagrado envuelto en laurel. Sucedió todo a cámara lenta y en silencio —despacio despacio— hasta que ¡Bruuummm! entró M.ª Angeles como un obús, sacudió los micrófonos hasta limpiarlos de seriedad, batió las cabezas, lo inundó todo de trajín, entre trocitos de carcajada, y su navaja dio un guiño al sol, antes de cubrirse de sangre. ¡Cielos, los intelectuales no podemos construir ingenios dialécticos en medio de una tormenta que lleva nombre de mujer y de metafísica! Pero Franch ya se había marchado por la vereda del campus misitando un réquiem por la cultura.)

P.— ¿Qué va a representar para el hombre de la calle, entonces, votar que sí al estatuto valenciano, desde el punto de vista cultural?
R.— Bueno, yo aún dudo que este estatuto vaya a someterse a referéndum aprobatorio. Entre otras cosas, porque penden sobre él diversos recursos de inconstitucionalidad. Y me parece que este estatuto no va a llegar a nada. Por tanto, no me planteo si el «sí» al estatuto va a ser en beneficio o en favor de la cultura. Ahora, lo que me planteo es que este estatuto lleve a algo.



Juan Soler
Luis Herrero
Ximo Puig
(Fotos Heredio)

PIE DE FOTO



El niño, amo de la calle... Esa apacible y alegre imagen, ahora tan remota, ha sido sustituida por las aglomeradas calles contaminadas de la actualidad en las que ¿dónde quedan los niños?... En la fotografía, el niño sonríe con el símbolo del dominio callejero en sus manos, símbolo que le ha sido arrebatado sin explicación alguna, sin compensaciones... Aquello ha pasado a ser un arrinconado recuerdo...

Adela Alegre Torlá

A pesar de todo, este niño es feliz. Porque su entorno es natural, sin exigencias, descuidado, imprescindible, libre. Si estuviera inmerso en un ambiente trazado a tiralíneas, de exquisito gusto, con vigilancia programada, su libertad estaría limitada y él encasillado. Aquí es el amo: su máxima aspiración. Es el amo de todo: del gato que huye cauteloso, de las lagartijas en la piedra quebrada al sol, de un mundo mágico que defenderá lanza en ristre, con «eso» que es auténtico, que no es un juguete.

Nuestro protagonista tiende a ser hombre. Tendencia fuerte, inapelable, implacable. Los mayores creen engañarle al proporcionarle burdas imitaciones de sus instrumentos. El niño se conforma, resignado, con la réplica inofensiva de un coche, una muñeca, un tanque o una casita: de un juguete. Al aceptarlo, piensa: «Ya seré mayor». Y, apenas lo es, en cuanto la ley le favorece, ¡halala!, el documento de identidad, el permiso de conducir, la llave del hogar, el furtivo pitillo, el incipiente bigote... Quiere envejecer pronto, pero, a pesar de todo, ahora este niño es feliz porque es el amo...

Vicente Luis Casino



Contemple esta fotografía, siéntese tranquilamente delante de la máquina y escriba lo que le inspire la imagen de Javier Campos. Mándenos menos de 18 líneas a «Mediterráneo-Finde-semana», Avda. del Mar, 20. El próximo domingo publicaremos, firmados por sus autores, aquellos pies que nos parezcan mejores.

Televisión

Primera Cadena

- 11.15 Carta de ajuste: Quinto número 5 en re mayor, de Antonio Soler.
- 11.30 Santa misa y acto ecuménico.
- 12.30 Festival folklórico de los Pirineos.
- 13.30 Gente joven
- 14.30 Informativo
- 15.30 Tom Sawyer: «Arreglemos el globo».
- 16.00 Billy Joea y su mono: «La venganza del lobo».
- 16.55 Documental: «Los especialistas».
- 18.00 Atletismo.
- 19.35 Los nuevos vengadores.
- 20.30 Vamos a ver.
- 21.00 Noticias
- 21.20 Deportivo
- 22.05 Revista de toros
- 22.35 Tertulia con...
- 23.35 Enredo: episodio quinto
- 24.00 Despedida.

Segunda Cadena

- 15.15 Carta de ajuste: Variedades líricas, por el guitarrista Demetrio Ballesteros.
- 15.30 El increíble Hulk: «El golpe».
- 16.15 Dibujos animados
- 16.30 Más allá.
- 17.00 Lou Grant: «Lou».
- 18.00 Festival TV: «El mejor lugar del mundo» ganador del premio Italia 1979.
- 19.15 Fútbol: Encuentro en España.
- 20.15 El testigo: «El canal de Suez».
- 21.10 Memorias del cine español: «El cine religioso».
- 22.00 Largometraje: «Pajaritos y pajarracos», de Pier Paolo Pasolini.
- 24.00 Despedida y cierre.

Cartelera

AZUL.— 7,30 y 10,30 FUERZA MORTAL. A. Mayores 14 años.

ASTORIA.—4,30, 7,30 y 10,30 PASION DESNUDA EN EL DORMITORIO (Clasificada «S») (Versión Subtitulada). Mayores 18 años. Mañana Lunes: EL TIGRE VUELVE AL ATAQUE.

AVENIDA.— 4,30, 7,30 y 10,30 RUCKUS... (EL ALBOROTADOR). Mayores 14 años. Mañana Lunes: LUCIFER.

GOYA.—4,30, 7,30 y 10,30 LOS AVENTUREROS DEL CARIBE. Tolerado Menores. Mañana Lunes: EL VENGA DOR DE LOS MAYAS.

RIALTO.— 4,30, 7,30 y 10,30 A SU EXCELENCIA LE GUSTAN LAS MUJERES. Mayores 18 años. Mañana Lunes: ANGELES GORDOS.

SABOYA.— 4,30, 7,30 y 10,30 LA CAMARERA VIOLA A LOS TURISTAS. Mayores 16 años. Próximo Marte: VIVIR A TOPE (SPETERS).

REX.— 4,30, 7,30 y 10,30 FORJADOR DE IDOLOS. M. 14 años. Mañana Lunes: 7,30 y 10,30 LOS CABALLEROS DE LA MESA CUADRADA Y SUS LOCOS SEGUIDORES.

CINE PLAZA DE TOROS (Castellón).— Hoy domingo a las 10,30 noche proyección de la película LOS LOCOS VECINOS DEL 2º. Con Sidne Rome, María Rosario Omaggio y Carlos Larrañaga. A. Mayores de 18 años.

CONDAL 2.— 4,30, 7,30 y 10,30 EDICION ESPECIAL ENCUENTROS EN LA TERCERA FASE. Todos los públicos. Mañana Lunes: Segunda semana EDICION ESPECIAL ENCUENTROS EN LA TERCERA FASE.

CONDAL (Villarreal).— 3 tarde de EL MAESTRO BORRACHO

EN LA SOMBRA DE LA GARRA DE CRISTAL Y GLORIA y 7,15 y 10,30 GLORIA.

PUB L'IRLANDES, dos grandes actuaciones. J. LOUIS y el humor de BLAS, algo espectacular. Actuación: Viernes, sábado y domingo noche. Paseo Marítimo (Grao Castellón).

PUB SAXO (Benicasim). Hoy actuación de GAUCHOS 4. Pases 12,30 y 2.

PUB SAXO (Benicasim). Hoy domingo actuación de GAUCHOS 4. Pases 12,30 y 2.

BAHIA (Villarreal) 3 y 7 tarde continua CON EL CULO AL AIRE y EMERGENCIA. Mayores 16 años.

PUB CALIPSO.— Calle General Moscardó. Villas de Benicasim. Abierto todos los días. Actuación en directo.

SALA DE FIETAS «PARK».— Grandes actuaciones diarias, Pérez Galdós, 19. Tel. 21 85 00. Castellón.

SALA BOHIO.— Hoy domingo, once noche, José Luis Perales y su grandioso espectáculo musical, con la música de baile de la orquesta Malvarrosa y su «salsa».

TERRAZA PAYA (Burriana).— 10,30 noche. Unico día LOS BINGUEROS. A. Mayores 18 años. Mañana Lunes: Unico día ENCUENTROS EN EL ABISMO. A. Todos públicos.

TEATRO PAYA (Burriana).— 4,15, 7,15 y 10,30 noche EL SOPLAGAITAS. A. Mayores 18 años.

NUEVO BINGO U. D. VALL DE UXO. Pedro Viruela, 6. Abierto a partir 5 tarde. Precio cartón: 100 pesetas.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo Hotelero de de lujo. Tel. 142 12 11.

Programas de radio

RADIO POPULAR C.O.P.E.

EMISIONES EN F.M. Y SONIDO ESTEREOFONICO: 10 Apertura; 10.02 «Popular Neuro-Ondas», cuatro horas de radio con música, pasatiempos, concursos, muchos regalos y el humor de sus presentadores para la mañana del domingo; 15 «Popular medicinal». La música de importación en la F.M.; 18 «Popular tarde»; 21 «Popular 2-2-2»; 22 «Popular musical»; 23.35 «Popular selección»; 24 Cierre. **RADIO CASTELLON CADENA S.E.R.**

6.30 Despierte con música.— 7 Pentagrama de la mañana.— 7.30 Ven y escucha.— 8 Retransmisión desde la Concatedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por el Rvdo. Padre Don Fernando Andrés.— 8.30 Musicalísimo. Los grandes temas de la música de todos los tiempos. Realiza: Manuel Monferrer.— 8.55 Los estrenos de la SER.— 9 Viaje con música.— 9.30 Ritmos de hoy.— 10 Boletín informativo.— 10.03 Cantando en

español.— 11 Boletín informativo.— 11.03 España en un SEAT.— 11.30 Refrescando el Verano.— 11.50 Voces inolvidables.— 12 Boletín informativo.— 12.00 El Gran Musical.— 13.05 La Fiesta de los Bocatas.— 13.14 Melodías de siempre.— 13.45 A todo ritmo.— 14 Música para el Verano. Guión de Ana Mª Pérez.— 14.30 La SER informa.— 14.45 La voz de... 15.— Ayer y hoy.— 15.15 Canta para Vd.— 15.55 Los estrenos de la SER.— 16 Disco 2.000. Guión de Juanjo Llopis.— 16.30 Meridiano de Londres.— 17 Pop disco.— 17.30 Voces famosas.— 18 Carrusel de Verano.— 20 Informativo de las ocho.— 20.03 Bailando al compás de las mejores orquestas y conjuntos musicales.— 21 teatro de la Zarzuela: «El último romántico», de Soutullo y Vert.— 22 La SER informa.— 22.10 Canciones de otro tiempo.— 22.45 Adios domingo adios.— 23.30 Hora XXV.— 23.45 Los toros. Director, Manuel Molés.— 1 Medianoche.— 2 De la noche a la mañana, hasta las, 6.30 horas.

A partir del 31 de agosto en TVE

«Blanco y negro»: Nuevo musical

Para el 31 de agosto está previsto el inicio de un nuevo programa musical que, con el título de «Blanco y Negro», llevará a cabo una revisión de los más importantes éxitos musicales de la década de los sesenta, según una idea de José M. Quero, empleando exclusivamente el material de la videoteca de Televisión Española. Ricardo Arias es el director, el realizador y el guionista del programa:

—¿En qué consistirá exactamente?

—Va a ser una revisión de los éxitos musicales de los sesenta, y para ello utilizaremos el material de la videoteca, que, dada la época en que se grabó, está obviamente en blanco y negro; de ahí el título del programa. Seguiremos siempre el punto de vista de la canción, y si de un mismo tema musical tenemos varios intérpretes, escogeremos el mejor.



haga, y de una manera informal, surgirán los distintos temas que iremos recordando.

—¿Quién más forma parte del equipo?

—La labor de presentadora la realiza Mari Cruz Soriano, que conversará en cada caso con la figura invitada, y utilizará a veces el piano para introducir una melodía o acompañar con unos acordes al cantante.

—¿En qué día se emitirá y cuál será su duración?

—Está pensado que salga los lunes por la noche, y va a ser de media hora. Por lo demás tenemos material suficiente para realizar muchos programas y estar en antena todo el tiempo que sea necesario; en esto, quien tiene la última palabra es el público.

O.P.T.

<p>ASTORIA TEL.— 21 59 56 MAÑANA LUNES 7,30 y 10,30</p> <p>ESTRENO DE ACCION EMOCIONANTE</p> <p>EL TIGRE VUELVE AL ATAQUE</p> <p>— COLOR —</p> <p>BRUCE LI AUYANG PEI SAN KARATE, LUCHA TAILANDESA, KUNG FU PROPORCIONAN AL ESPECTADOR EMOCIONES DESBORDANTES MAYORES 16 AÑOS</p>	<p>AVENIDA TEL.— 22 32 24 MAÑANA LUNES 7,30 y 10,30</p> <p>ESTRENO DE GRAN IMPACTO</p> <p>LUCIFER</p> <p>— COLOR —</p> <p>STEFAN ARNGRIM ELIZABETH HOFFMAN</p> <p>«CUANDO PARECIA QUE EL HORROR LO HABIA DADO TODO «LUCIFER» DESCUBRE UNA NUEVA DIMENSION» MAYORES 16 AÑOS</p>
<p>PROXIMO MARTES</p> <p>SABOYA TEL.— 21 46 19</p> <p>ESTRENO INTERESANTE DE CARA A LA JUVENTUD</p> <p>— VIVIR A TOPE —</p> <p>— COLOR —</p> <p>TOON AGTERBERG MAARTEN SPANJER UNA PELICULA TREMENDAMENTE JOVEN PARA UN PUBLICO ADULTO SIN BARRERAS CLASIFICADA «S» POR SU CONTENIDO PUEDE HERIR LA SENSIBILIDAD DEL ESPECTADOR MAYORES 18 AÑOS</p>	<p>7,30 y 10,30</p> <p>GOYA TEL.— 21 02 21 MAÑANA LUNES 7,30 y 10,30</p> <p>ESPECTACULAR ESTRENO</p> <p>EL VENGADOR DE LOS MAYAS</p> <p>— COLOR —</p> <p>KIRK MORRIS BARBARA LOY</p> <p>UN RELATO INOLVIDABLE DE LUCHAS... MATANZAS... INCENDIOS... Y ESCLAVITUD... TOLERADO MENORES</p>
<p>RIALTO TEL.— 22 42 96 MAÑANA LUNES 7,30 y 10,30</p> <p>ACOGEDOR E INTERESANTE ESTRENO</p> <p>ANGELES GORDOS</p> <p>— COLOR —</p> <p>UN FILME DE MANUEL SUMMERS</p> <p>¡EL AMOR MAS GORDO JAMAS FILMADO! ¡LA PRIMERA PELICULA ESPAÑOLA FILMADA INTEGRAMENTE EN LOS EE. UU.!</p> <p>MAYORES 14 AÑOS</p>	

REX
Climatizado y Refrigerado
Teléf. 22 05 91

MAÑANA LUNES
7,30 y 10,30

De nuevo los creadores de la película «LA VIDA DE BRIAN» en su más genial superproducción

LOS CABALLEROS DE LA MESA CUADRADA
Dialogada en español
T. Menores

Cine CONDAL-2

Teléfono 22 76 08
Empresa José María Casalta
Mañana lunes: 7,30 y 10,30
2ª SEMANA del FABULOSO EXITO

"¿USTED QUERIA MAS?"

El director Steven Spielberg ha filmado escenas adicionales ampliando la película original.

AHORA HAY MAS

EDICION ESPECIAL
ENCUENTROS EN LA TERCERA FASE
Una Presentación de COLUMBIA/EMI
ENCUENTROS EN LA TERCERA FASE EDICION ESPECIAL
Una Producción Philips Un Film de Steven Spielberg
Protagonizado por RICHARD DREYFUSS
También Protagonizado por TERI GARR MELINDA DILLON con FRANCISCO TRUFFAUT como Lacombe
Música de JOHN WILLIAMS
Efectos Visuales de DOUGLAS TRUMBULL
Director de Fotografía WILMOS ZSIGMOND A.S.C.
Producida por JULIA PHILLIPS y MICHAEL PHILLIPS
Escrita y Dirigida por STEVEN SPIELBERG
Panavision

Todos los públicos

GASTRONOMIA

Publicaciones

Por Josep P. Broch

Estamos asistiendo en España a un fenómeno (o a una moda, no sé) que pienso tiene un interés inusual entre buen número de aficionados a la lectura. Los libros dedicados a recetas de cocina y a estudios, comentarios y ensayos, están apareciendo, felizmente, en nuestras maltrechas librerías, gracias a la ilusión y al esfuerzo de nos pocos escritores y editores. Concretamente, quiero recomendarles la colección «Los cinco sentidos», brillantemente presentada por Tusquets y dirigida por Xavier Domingo. Huelgan comentarios, como no sean para destacar el acierto y la oportunidad de la colección,

en la que el aficionado, el profesional y el curioso, encontrarán desde la más sabrosa y sencilla de las recetas hasta el más grave y profundo de los ensayos sobre el tema, realizados por las plumas de Faustino Cordón, Jean F. Revel, el propio Xavier Domingo, etc.

Pero, por desgracia, nos encontramos, paralelamente a buenos e interesantes libros y colecciones que iremos comentando, con material fraudulento que pulula por librerías y quioscos, fruto, sin duda, del evidente atraso en que nos encontramos los españoles en

este terreno. Y el fraude, digo, es para el bolsillo y, sobre todo, para el estómago. Si no, vean qué nos propone que pongamos en una paellera valenciana (sic) cierta colección de cuadernos de cocina; pollo, lomo de cerdo, salchichas, langostinos, anguila, mejillones, pimientos, cebollas, tomates, ajos, judías, aceite, azafrán, pimienta, una zanahoria, perejil, sal, limón y, ¡oh cielos!, seis tacitas de café de arroz. Estos son, según esa «prestigiosa» colección, los ingredientes de nuestra paella, orgullo de nuestras abuelas y razón de que existan cincuenta y dos domingos en el año. Lo dicho antes: un fraude.

SALUD Y BELLEZA

según Maurice Messegué

El tilo

El tilo forma parte de muchos de mis tratamientos:

COLESTEROL: Decocción de 5 minutos de 2 pizcas de corteza de tilo y añadir en infusión de 5 minutos, para medio litro de agua, 2 pizcas de tomillo, una de mejorana y una de naranjo salvaje. Tomar dos grandes tazas diarias.

HIPERTENSION: Tomar cada noche una infusión de 5 minutos a base de tilo, salvia, verbena y flores de naranjo. Una pizca de cada por taza.

INSOMNIO: Infusión de 3 minutos de una pizca de tilo, una de verbena y una de mejorana. Tomar una taza al acostarse cada día. El tilo es un árbol soberbio que tiene varias especies muy afines. Poco importa aquí describirlas, pues todas brindan por igual néctar a las abejas y todas poseen idénticas virtudes para el ser humano. Aunque es un compendio de propiedades maravillosas, no hay que buscar en él el excitante, el tónico, el remedio fulminante. El tilo actúa con la lentitud, la majestad y la seguridad propias de su corpulencia. El tilo tiene siglos de vida y aspira a prolongar la existencia de los demás dando ejemplo de moderación y regularidad.

Las uñas

Las uñas son de la misma naturaleza que los cabellos: constituyen, si se quiere, unas especies de cabellos aplastados. Crecen a partir de una «raíz» epidérmica, y se alargan de 5 a 15 centésimas de milímetro por día. Su velocidad de crecimiento es muy rápida hasta los treinta años, después disminuye notablemente. Antes que ser unos instrumentos de seducción, las uñas son testigos elocuentes de nuestra salud: unas uñas azules pueden hacer pensar que su propietario sufre trastornos cardíacos; amarillas, que es hepático; descoloridas o salpicadas de manchas blancas, que padece anemia; quebradizas, que está agotado o que padece reumatismo (este último caso también puede producirse por culpa de un abuso de laca).

Si tiene las uñas en mal estado, enfermizas, quebradizas, bañe sus dedos en una infusión, para un litro de agua, de una pizca de aquilea milenrama, abedul, ortiga, caléndula, romero y celidonia; o bien, tome una o dos tazas al día de una infusión de cuatro minutos de romero, espliego y ortiga (una pizca de cada una).

No descuide las uñas: son un importante elemento de su belleza.

CARRETERA

por Jorge de Arévalo

Ha llegado para muchos la hora de las vacaciones. A la hora de sentarnos al volante, es muy probable que cometamos nuestro pecado tradicional: la improvisación. Ella será culpable de un tanto por ciento muy elevado de esos 1.650 muertos previstos para los tres meses de verano en las carreteras españolas. Decía el otro día la revista «Autopista» en un editorial: «No puede dejarse nada a la improvisación de los últimos días, ni a los consabidos consejos a los automovilistas que van a iniciar su viaje. Desde potenciar otros medios alternativos de transporte, como tren y avión, hasta la más amplia y detallada información sobre las carreteras, mediante una planificación global que dé servicio a los varios millones de españoles que esos días tienen que viajar».

Por nuestra parte, debemos recordar que es muy peligroso un viaje si no se ha hecho una revisión general previa del estado del vehículo. Tampoco la impaciencia es buena consejera: como suele decirse, lo auténticamente importante es llegar, no llegar antes.

Pero también nos vamos a encontrar con carreteras recién asfaltadas y, por consiguiente, sin señalizar, lo que puede introducirnos a errores en nuestros cálculos. No vamos a saber nunca cuándo cierran las gasolineras, ni qué amplias zonas o tramos pueden estar sin servicio. Los coches de auxilio mecánico sólo los vamos a encontrar en las vías más concurridas, así como los puestos de socorro. Y, como el mismo editorial antes citado indica, «no es suficiente limitar la circulación de camiones los festivos, sino sería deseable una coordinación entre productores-transportistas-expendedores de forma que los camiones sean utilizados de manera más racional, en los días anteriores o en circulación nocturna; es importante también que los agentes circulen más rápidamente por carretera evitando esas colas tremendas de los conductores que no se atreven a adelantar, lo que provoca retenciones que casi siempre dan lugar a infracciones y posibles accidentes».

MUSICA

por Vicente Escura

PINO d'ANGIO

Sus propios compatriotas le han bautizado como «un italiano a la europea». Esta frase puede definir mejor que mil palabras la personalidad de PINO d'ANGIO (no confundir con Pino Donaggio, que ambos son nombres que se pronuncian de forma muy parecida), el cantante que empezó haciendo furor en Italia con su tema MA QUALE IDEA y que, en pocas semanas, se había convertido en un invasor de listas de popularidad de este viejo continente. PINO d'ANGIO ha roto con todas las estructuras musicales italianas y se ha disparado haciendo la mejor música «disco» que se escucha en la actualidad.

Sabido es que la música italiana ha sido siempre melódica y unos cuantos, muy pocos, artistas se han atrevido a romper estas líneas románticas. Recientemente, el éxito del PASSAGERS trajo como consecuencia el que Italia comenzara a darse cuenta de que sus esquemas se habían quedado totalmente desfasados y de que era precisa una total renovación de esas estructuras que ya solamente servían para andar por casa, y, en ocasiones, ni siquiera.

La «XVI Mostra Internacional de Música Ligera de Venecia» concedió su «Góndola de Plata» a un tema que había causado sensación en la ciudad de los Dux. La canción se titulaba MA QUALE IDEA y era la mayor explosión de música «disco» que se escuchaba desde la aparición de los estudios alemanes especializados en este tipo de grabaciones, demostrando que también se aceptaba allí lo comercial... si estaba bien hecho.

Pero, cuando muchos aficionados de este país nuestro no se habían percatado aún del éxito, MA QUALE IDEA era número uno en Alemania, Holanda, Suiza, Austria y los países escandinavos. Ahora el tema llega a España, dispuesto a convertirse también aquí en número uno, y creemos que ya casi seguramente lo es.

Verano...

SPANAU BALLETT, RAINBOW, ROBERT PALMER, LLUIS LLACH, UFO, etc., etc., con actuaciones que han hecho de España la cuarta potencia mundial en espectáculos en vivo. Los conciertos llueven, unos bien y otros mejor, con más o menos cantidad de público, pero las empresas no desmayan y siguen trayendo a más y más grupos. La pena es que todo se limita a únicamente tres o cuatro capitales españolas...

CLAVEL I JAZMIN acaban de grabar su primer LP y, según quienes lo conocen, quedan muy bien. Desde el twist hasta el cha-cha-cha, pasando por el bolero y el rock-and-roll, CLAVEL I JAZMIN son capaces de hacer cualquier cosa. Sus actuaciones en vivo hacen las delicias de un público que lo pasa muy bien.

NICK MASON, batería de PINK FLOYD, se ha lanzado en solitario, dejando a un lado al grupo en el que ha alcanzado la fama y, casi, casi, la popularidad. El LP se titula FICTICIOUS SPORTS. Así como antes hizo David Gilmour, hay «long-play» de un FLOYD en solitario.

LLUIS LLACH en Barcelona con 90 músicos: aquella noche se produjo una experiencia única hasta ahora en España. Tuvo lugar la semana pasada en Barcelona: un cantautor actuaba acompañado de toda una Banda Municipal. Salí LLUIS al escenario del Teatro Griego con su serenidad característica. Comenzó a desgarrar en solitario, aunque acompañado de todo el pueblo catalán, algunas de sus viejas canciones, como NO ES AIXO, COMPANYS o RESPONME, para, después, irse uniendo a un piano, una guitarra, un violoncelo y una flauta. La primera tanda de canciones, con el público totalmente entregado, tuvo su momento más alto en VIATGE A ITACA, cuyo álbum fue designado por la crítica como uno de los mejores LP españoles de los últimos años.

las buenas hierbas salvajes

M. Messegué

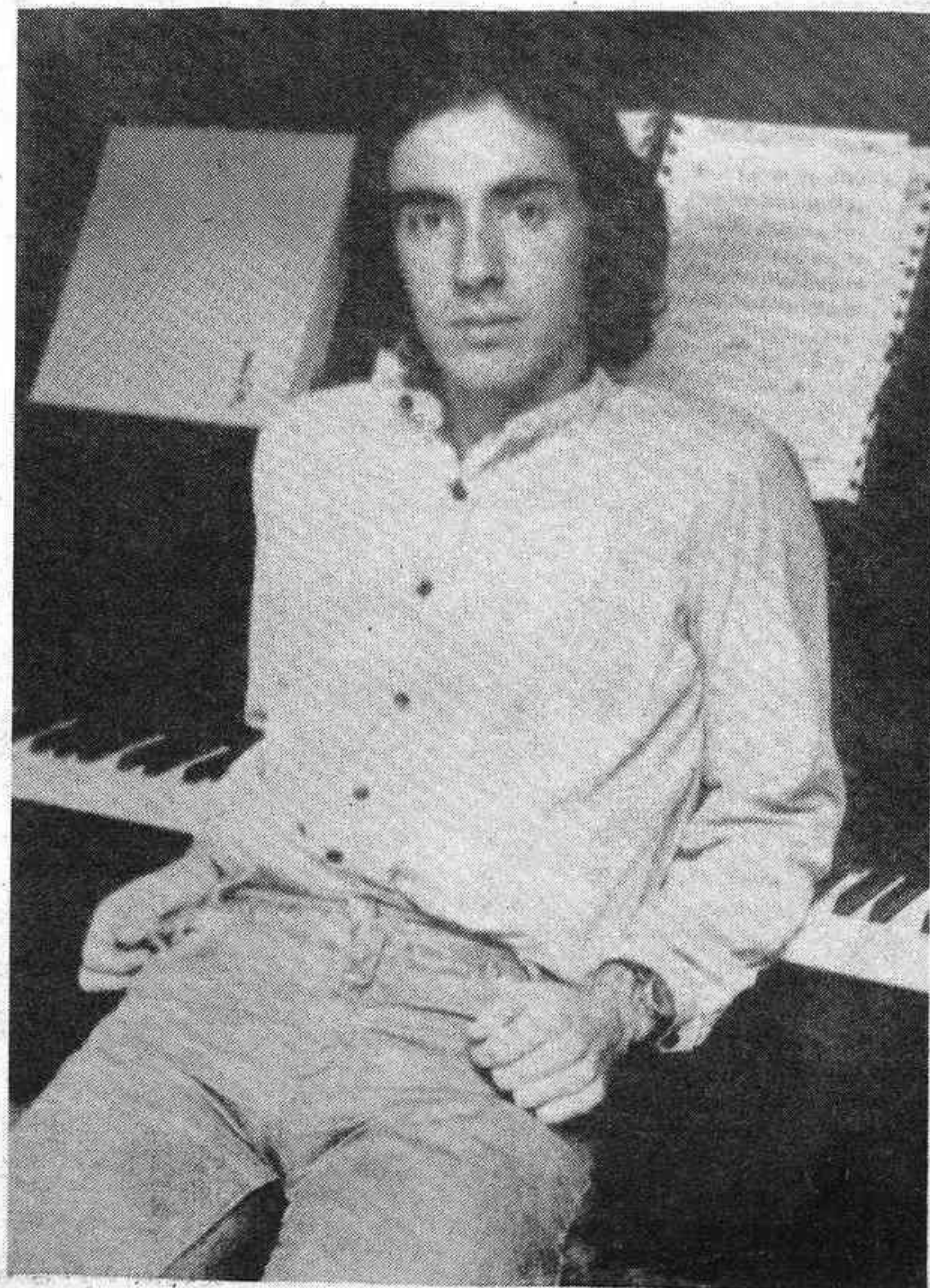
c./amadeo 1-38
tfn. 213141

castellón

FARMACIA

se traspasa
en Valencia
Capital.Teléf. 96.323 33 24,
horas oficina.
Trato directoCOMPRO ORO,
MONEDAS

alhajas, papeletas Monte Piedad. Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente, San Pascual, 64. Villarreal.



La quiniela

Si no has cumplido 16 años, rellena la quiniela, recórtala y envíanosla a 'Mediterráneo-Joven', Avda. del Mar, 20. Cada acierto valdrá un punto. Estos puntos se irán acumulando durante ocho semanas, al término de las cuales quienes se encuentren en cabeza de la clasificación obtendrán los importantes premios que próximamente publicaremos. ¡Suerte!

El descubridor de la penicilina se apellidaba:

1: Marconi X: Fleming 2: Ochoa

La ciudad de Sahagún pertenece a la provincia de:

1: Avia X: Zamora 2: León

El símbolo químico del sodio es:

1: So X: Sd 2: Na

Iñigo Cavero es ministro de:

1: Cultura X: Industria 2: Economía

El secretario de Estado norteamericano se llama:

1: Alexander Haig X: Richard Haig 2: Philip Haig

La Compañía de Jesús fue fundada por:

1: Fco. de Asís X: Ignacio de Loyola 2: Pablo VI

¿Quién era el dios del amor en la mitología romana?

1: Eros X: Cupido 2: Marte

A la segunda hija de Marisol se le ha llamado:

1: Josefa X: Tamara 2: Celia

El director del programa televisivo «La Clave» es:

1: Balbín X: Plaza 2: Hermida

El Castellón jugará su primer partido de liga contra:

1: Barcelona X: Las Palmas 2: Gijón

Autor de «El Lazarillo de Tormes»:

1: Anónimo X: Fernando de Rojas 2: Quevedo

¿Quién encabeza en la actualidad el mundial de Fórmula 1?

1: Fitipaldi X: Watson 2: Villeneuve

¿Que río pasa por Gerona?

1: Ter X: Turia 2: Llobregat

La cantante María del Mar Bonet es:

1: Valenciana X: Catalana 2: Mallorquina

CLASIFICACION

Una vez escrutadas las quinielas que han llegado a nuestra Redacción, ésta es la clasificación tras la primera semana de concurso:

González Claramonete, Mónica	14 puntos
Adell Meliá, Adela	13 puntos
Cabrera Sánchez, José Fernando	13 puntos
Martín Carvajal, Alvaro	13 puntos
Sales Palau, Juan Andrés	13 puntos
Beltrán Ahis, M ^a Carmen	12 puntos
Beltrán Ahis, Víctor Manuel	12 puntos
Vaquero Ferrer, M ^a Dolores	12 puntos
Porcar Manzano, M ^a Salomé	11 puntos
Castell Lleó, Eva María	10 puntos



Coordinan:
Estrella Cerdá Gargallo
Jesús Dolz Boscar

Trata de niños

El Cónsul de Colombia en Alicante, Alonso Cabal Erazo, cuyo nombre aparece comprometido con la venta de niños colombianos adoptados por familias extranjeras, ha informado que se ha visto involucrado en este escándalo por el embajador Espinoza Valderrama, quien se ha vengado así de él por no haberse adherido a la candidatura presidencial de su hermano Augusto.

Cabal Erazo afirma haber presentado querrela judicial contra un periódico valenciano y otro de Bogotá, por haber mancillado su honor y su honra.

Paul Anka

Paul Anka no esperaba regresar a la popularidad a sus cuarenta años. Lo ha logrado porque su más famosa canción, «Diana», ha sido estos días nuevamente un éxito internacional y ha vuelto a editarse porque su título coincide con el nombre de la nueva princesa de Gales, Diana Spencer. ¡Vivir para ver!



Miguel Bosé, actor

Miguel, después de su triunfo como cantante y bailarín, tras haber hecho sus pinitos en el cine, por cierto con una crítica aceptable, será el protagonista de una película dirigida por Antonella Lualdi, cuya temática girará en torno a la juventud y sus problemas, pero envuelta a la vez en una oleada de ternura. Miguel fue elegido porque, además de ser archiconocido, se adapta, dando una imagen perfecta, al guión. El papel femenino será interpretado por la hija de Antonella Lualdi.

Niña - Probeta

Louise Brown, la niña inglesa cuyo nacimiento supuso un hito en la revolución de la genética, al ser fecundada con técnicas de laboratorio, acaba de cumplir tres años el pasado día 25 de julio. La niña-probeta es una prueba viva de doce años de investigaciones a cargo del equipo británico formado por el ginecólogo Patrick Steptoe y el científico Robert Edwards.

Gredos, Cela y su barriga

Casi doscientos montañeros han participado en la marcha por Gredos organizada para conmemorar los veinticinco años de la publicación del libro de Camilo José Cela «Judíos, moros y cristianos». Desde Bohoyo hasta Candeleda, los «vagabundos hijos» recorrieron un duro trazado durante dos jornadas, en las que siempre contaron con la presencia del «vagabundo padre», Camilo José Cela, a quien se le había dispensado de la caminata en atención, según él mismo dijo, a sus muchos kilos y a sus sesenta y cinco años. Posteriormente, el alcalde de Candeleda entregó una serie de obsequios a Cela y le comunicó su deseo de poner su nombre a una calle, con lo que don Camilo quedó encantado y prometió su asistencia al acontecimiento. El delegado de la Federación de Montaña en Avila le entregó una cornamenta de capra hispánica. Cerró el acto el escritor gallego, señalando su pena por no haber podido realizar a pie el recorrido, pero hizo ver a los asistentes que, si de su barriga se hiciesen bistés, habría para evitar, a buen seguro, gran parte del hambre que se padece en el mundo. A continuación hubo actuaciones folklóricas.

Malos tratos

La diputada canaria por UCD María Dolores Pelayo ha presentado una proposición no de ley en el Congreso de los Diputados cuya principal finalidad es prevenir los malos tratos a los niños y motivar una toma de postura del Gobierno y de la sociedad en este tema tan abandonado y descuidado por la legislación española hasta el momento. El Código Penal sólo se ocupa del asunto en su artículo 584, en el que se contempla el delito privado de los padres, tutores o guardadores que maltrataran a sus hijos o pupilo menores de dieciséis años para obligarles a mendigar o por no haber obtenido suficiente producto de la mendicidad. Algunos países de Europa y América ya se preocuparon con anterioridad de la seguridad del niño. El índice de malos tratos está relacionado directamente con el grado de desarrollo y culturización de la comunidad: cuanto más civilizado y culto es un país, menos casos se registran. Los avances en materia pedagógica, educativa y sociológica han implantado la creencia de que los niños son personas merecedoras de respeto, atención y opinión. Los adultos ya van modificando su comportamiento hacia los menores, que, a sus ojos, van dejando de ser una «cosa propia», convirtiéndose en seres humanos independientes. Es muy difícil conocer datos exactos sobre niños maltratados. En un congreso celebrado en París se llegó a la conclusión de que, en los países donde se elaboran estadísticas al respecto, que no son todos, habría que multiplicar las cifras resultantes por diez, ya que todas esas estadísticas se realizan de acuerdo con los datos aportados por médicos, y no todos los niños maltratados acuden al hospital.

Amistad

¡Qué bella palabra: amistad!
Yo la relaciono con el verano, con esta época divertida, feliz, que contribuye a que los seres humanos sean eso que deben ser, más humanos.

Creo que las personas más entendidas en el tema de la amistad somos los jóvenes. ¿Qué joven, en verano, no hace amigos, conoce gente nueva y se relaciona con otras personas? Sea cual sea la situación, estemos en la playa, en la ciudad, de camping, de viaje, en un pueblo de montaña, o simplemente en nuestro habitual lugar de residencia, todos hacemos amistades, unas superficiales y otras de verdad.

La amistad es una de las cosas de las que nosotros no pasamos. Puede haber quien pase de estudios, de familia, de sociedad en general, pero siempre será fiel a un amigo, porque un amigo es una persona como tú, con tus problemas, con tus esperanzas, con tus sueños, que te escucha, te comprende, te ayuda, en la que confías, con quien te diviertes, con quien lo pasas bien, que es parte de tu vida.

Rotundamente, los jóvenes creemos en la amistad.

E.C.G.

Concurso de dibujo

Este espacio está reservado para tu dibujo. Envíanoslo a 'Mediterráneo-Joven', Avda. del Mar, 20 (tamaño 13 X 11 cms.), hecho con bolígrafo, rotulador o plumilla (tinta negra).



Alejandro Romero

Conozcamos a nuestros rivales...

Hoy presentamos a uno de nuestros conocidos: el Real Valladolid, que bien ha sabido mantener su categoría en su primer año de ascenso. El equipo vallisoletano se fundó el año 1928. Sus colores son, camiseta blanca con listas violeta y pantalón blanco. Un equipo, éste, el Valladolid, que el Castellón le ha tomado siempre la medida. Su plantilla para el 81/82, es:

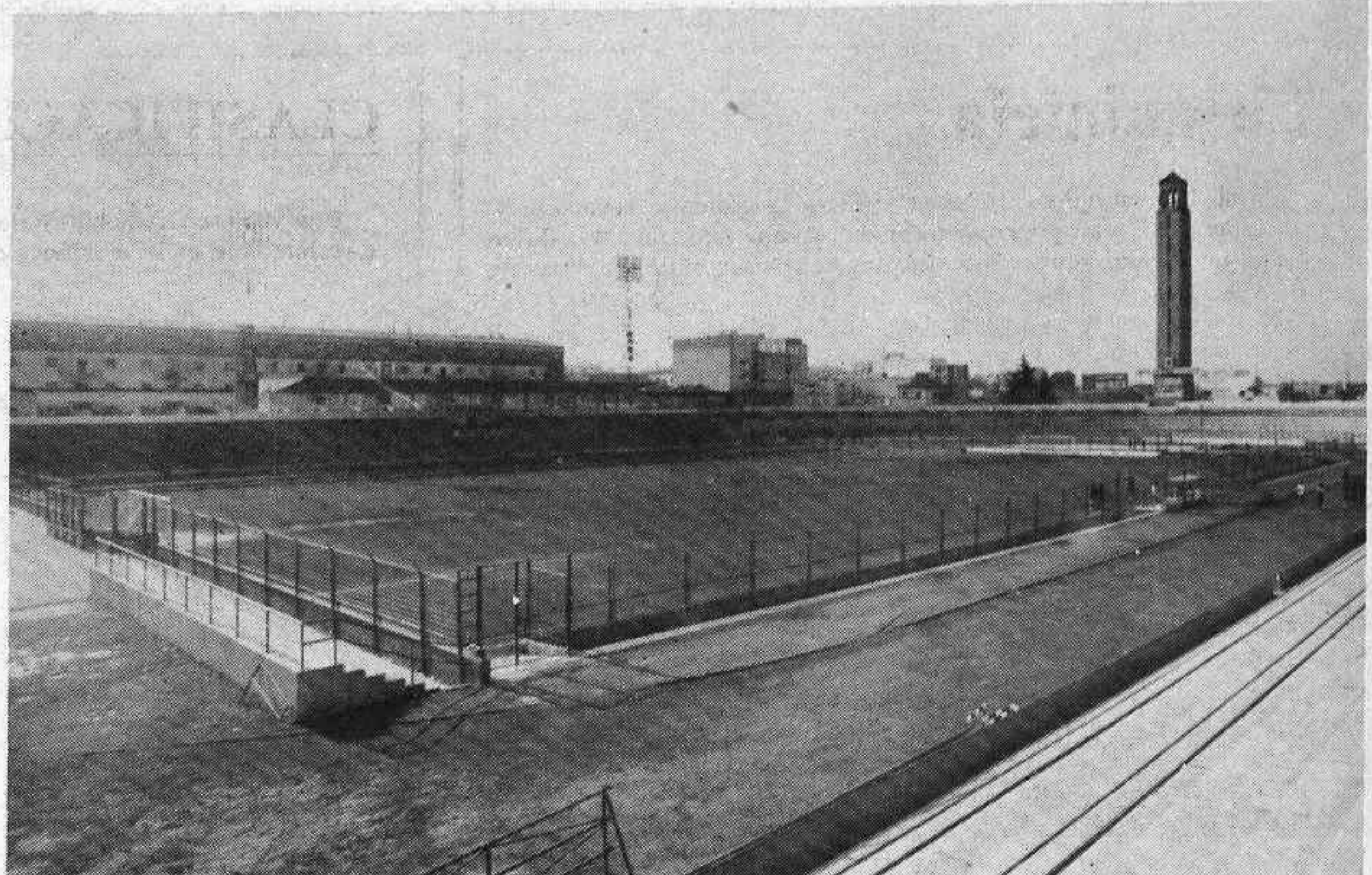
PORTEROS	LUGAR DE NACIMIENTO	FECHA
Fenoy	Santa Fe (Argentina)	15-10-48
Montes	Segovia	10-8-56
Díez	Valladolid	15-11-56

DEFENSAS	LUGAR DE NACIMIENTO	FECHA
«Richard»	Orense	20-9-53
Durovic	Titograd (Yugoslavia)	18-3-52
Gilberto	Tegucigalpa (Honduras)	15-3-59
Santos	Zamora	29-8-53
Lucas	Madrid	17-12-58
Javi	Villaralga	28-6-62
Laguna	Simancas	28-8-51
Eutiquio	Toro	24-6-51
Pablo	Segovia	21-12-60

CENTROCAMPO	LUGAR DE NACIMIENTO	FECHA
Gail	Valladolid	23-2-61
Moré	Barcelona	21-1-53
Borja	Valladolid	22-5-59
«Pepín»	Córdoba	5-2-54
Minguella	Frumales	5-1-60
Jorge	León	29-9-60
Pedro	Piñar del Gueva	11-4-62

DELANTEROS	LUGAR DE NACIMIENTO	FECHA
«Rusky»	Barcelona	1-2-53
Joaquín	Cartagena	6-9-56
Aragón	Valladolid	13-12-58
Lolo	Valladolid	22-6-61
Juan Manuel	Cueto	14-1-62
Cardona	Alcoy	29-2-62
Caracas (Venezuela)	14-12-60	
Artola	San Sebastián	4-10-60

PRESIDENTE: Gonzalo Alonso
ENTRENADOR: Francisco García Gómez «Paquito»
 El Real Valladolid visitará el Estadio Castalia en la segunda vuelta.
José Ten



Castalia se prepara para recibir al nuevo primera

(Foto Heredio)

Continúan las obras en el estadio

Castalia contará con dos mil seiscientas localidades más

Las obras de remozamiento del viejo Estadio Castalia, van viento en popa. El único factor perturbable es el tiempo, ya que tienen que estar finiquitadas para el próximo 29 de agosto, fecha en la que se cierra la pretemporada en partido amistoso contra el Valencia C. F. y día que se ha impuesto de límite para la «reinauguración». De todas formas comentaba Miguel Prades, si el tiempo se nos echase encima no dudariamos en coger a setecientos hombres que las acabasen.

De momento se trabaja aprisa y a simple vista se aprecian los resultados. El vestuario del visitante y el del trencilla están prácticamente terminados. El lunes se le meterá mano al vestuario local. El túnel que da acceso al terreno de juego estrena escalera.

La antigua daba pena y estaba en condiciones de provocar algún que otro accidente. Ya no se necesitan flotadores. Expliquémonos: La última vez que cayó agua de verdad, se acumuló en el túnel-tal cantidad que era imposible acce-

der a la hierba. El problema era provocado por los desagües que no tragaban lo suficiente o mejor dicho, nada. Solucionado, se han renovado los desagües. Una innovación: se va a instalar una valla metálica, longitudinalmente, que divida al túnel en dos mitades. Es decir, los jugadores de uno y otro equipo no se entremezclarán en el Túnel. Más de un problema evitará.

Los retretes, en los que una minifaldera era la única que podía pasar sin peligro, quedarán debidamente saneados. Ya se han terminado dos grupos y los otros dos están en demolición.

En el voladizo de tribuna se ha reparado la parte posterior de palcos. Falta por arreglar la parte de delante y pintarlo. Se acabará dentro de 15 días.

El lunes comienza la demolición de la grada de general de pie, situadas en la popularmente denominada «Palmeretes» para preparar la instalación de los graderios

aumentarán al capacidad del campo en 2.660 localidades.

Por lo que respecta a la Torre, se va a proceder al afianzamiento y consolidación de toda la zona de la curva inutilizada desde hace dos años por peligro de desmoronamiento. Asimismo se limpiará y pintará toda la estructura metálica existente sobre el Río Seco.

En cuanto a los grupos de iluminación también se pintarán y arreglarán. Seguramente —no está del todo decidido— se potenciará la capacidad lumínica.

Por último, y al margen de los retoques que nos dejemos entre líneas, se pintará todo el campo.

Y lo nuevo: se van a construir, aquí no hay remozamiento, 6 cabinas radiofónicas para retransmisiones y televisión, así como un palco para informadores, con 20 ó 22 asientos, que quedarán emplazados sobre el palco de la Directiva y los palcos núm. 1 y 2, en la parte de preferencia, justo en la línea divisoria del campo.

Tenis: Victoria de Orantes en South Orange

SOUTH ORANGE (Efe).—El español Manuel Orantes ha dado sorpresa al clasificarse para las semifinales del torneo de tenis de South Orange, valedero para el Gran Prix y dotado de 75.000

dólares de premio, al vencer al norteamericano Gene Mayer en dos sets, por 6-3 y 6-3.

Orantes se enfrentará en semifinales al israelí Shlomo Glicks-

tein, mientras que el norteamericano Dick Stockton jugará frente a su compatriota Nick Saviano, que ha batido al francés Greogire Rafaitin por 6-4, 4-6 y 6-4 en cuartos de final.



Hoy día la mayoría de los coches que le gustan son más o menos igual de rápidos, igual de cómodos o igual de bonitos. Así que, si lo que quiere es presumir de coche, cualquiera le vale. Sin embargo, su familia necesita algo más que presumir de coche. Necesita seguridad. Seguridad sin límites. VOLVO lo ha conseguido. Ha creado, pensando en su familia, el 245 GL. Un familiar, con seguridad sin límites. Este modelo, incluye sofisticados "extras" de seguridad y confort, que junto con la **seguridad dinámica** (fácil conducción incluso en condiciones extremas), hace que Vd. viaje con su familia totalmente seguro. VOLVO ha pensado también en los más pequeños. Según las últimas pruebas, VOLVO ha llegado a la conclusión de que los niños deben viajar en sentido inverso al de la marcha. Por eso, ofrece en este modelo, cómodas sillas de seguridad para niños, situadas en sentido inverso al de la marcha. Lo más importante para VOLVO es eso: su seguridad y la de su familia. Para que Vd. presuma de coche... muchos años.

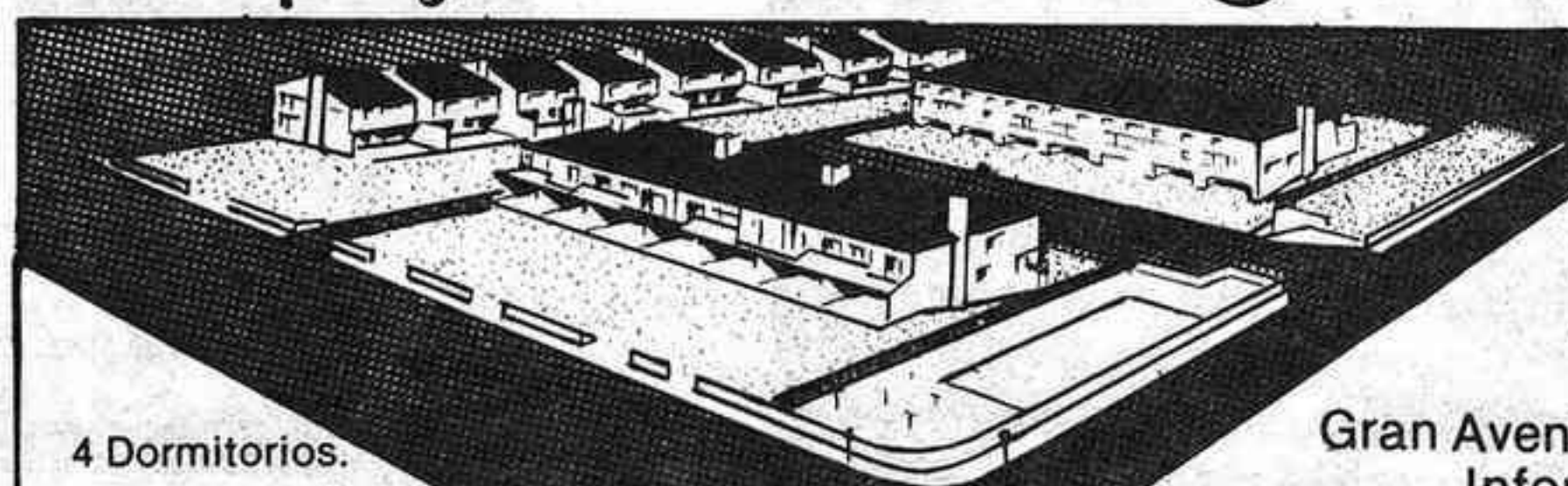
VOLVO
 Un coche sin límites.

CONCESIONARIO OFICIAL PARA CASTELLÓN Y PROVINCIA

SECUVIPA, S.L.

Avda. Pérez Galdós, n.º 27. Teléfono 20 06 22 Castellón.
 Ctra. del Puerto, s/n. Teléfono 51 25 62 Burriana.

Complejo Residencial Gran Avenida



4 Dormitorios.
 1 Baño completo.
 1 Baño - aseo.
 Salón comedor con chimenea. Garaje propio.
 Bodega. Piscina. Parque infantil.

EN CASTELLÓN
 MESTRE CASTILLO CAUSANILLES.
 C. Navarra, 39 (entlo.) Tel. 21 27 00

Gran Avenida Chaflán C/ Traiguera.
 Información y venta en propia obra.

Facilidades 10 años desde 3.900.000

EN BENICASIM
 CARLOS CARMONA
 C. Bayer, 41
 Tel. 30 10 16



El C.D. Castellón goleó al amater (5-1)

Navarro y Castell se perfilan como los dos mejores fichajes

El C.D. Castellón continúa su pretemporada de cara a su nuevo debut en la primera división. Recién hechado a andar y tras la prueba ante el San Pedro, Benito Joanet continúa dándoles oportunidades a los recién llegados para demostrar quien puede tener plaza segura en el once titular, todo ello sin descartar, naturalmente, algún fichaje en el tiempo que aún resta hasta iniciar la competición.

En la tarde de ayer tuvo lugar un encuentro entre parte de la plantilla del primer equipo del C.D. Castellón y el amater. En el mismo, disputado en el campo del Azor de Benicasim con una gran afluencia de público, y bajo un sofocante calor, los hombres de Benito Joanet no tuvieron demasiados problemas para doblegar a un amater correoso que, por lo observado ayer, puede hacer un gran papel en la próxima temporada.

De entrada, el mister albino alineó a Castell, Ibeas, Pulido, Ferrer, Valbuena, Durán, Navarro

(F), Blanco, Susaeta, Mestre y Lotina. En la segunda mitad Verdú sustituyó a Ibeas y Ferrero hizo lo propio con Lotina. Susaeta, por partida doble, Mestre, Ferrero y Blanco fueron los autores de los cinco goles encajados al amater que logró uno por mediación de Esteve.

Señalar también que en la segunda mitad entraron en juego Alberto, recién fichado del juvenil del Betis, y Parra, saliendo del campo Durán y Mestre.

El partido en sí, aunque entretenido por los goles conseguidos, no fue de excesiva calidad debido en parte a las dimensiones del terreno de juego, lo que propiciaba imprecisión en los pases y al fuerte calor reinante. De todas formas, el aficionado presente pudo observar a aquellos hombres recién integrados en la plantilla albino y que, tras el periodo de adaptación, están mostrándose ya tal como son.

Así por ejemplo, el extremo Lotina volvió a tener, al igual que

contra el San Pedro, una mediocre e irregular actuación. Casi no se enteró del encuentro durante el tiempo que jugó y falló un gol cantado cuando se encontraba sólo ante Julio.

Fue el peor de las nuevas adquisiciones del equipo de Antonio Sales. Fernando Navarro, en contrapartida, fue el mejor de los 22, gran labor la suya en el centro del campo mostrando una fuerza y un saber estar que permite augurar un prometedor futuro. Blanco y Durán se mostraron muy irregulares, alternando fallos y aciertos, su labor pasó inadvertida, aunque mejor el segundo que el ex-madrilista.

Por último, el guardameta Castell cuajó una muy buena actuación, muy seguro en todo momento sabe mandar bien a sus defensas y puede ser un serio peligro para la titularidad de Racic en la próxima temporada. Ferrero, por su parte, jugó únicamente la segunda mitad, se le ve clase y calidad aunque pensamos puede dar mucho más.

MOTOCICLISMO

El lunes volverá Palmieri

Dialogamos ayer con Ernesto Palmieri desde Pamplona, donde llegaba el sábado a las 10 de la mañana, tras una pelea el viernes y el mismo sábado de más de 400 kilómetros bajo una fuerte lluvia.

Palmieri tiene prevista su llegada el lunes, y de tal forma que la recepción oficial al mismo, será a las 13,15 en la plaza Mayor, donde se supone habrá muchos aficionados para recibirle como se merece.

Palmieri nos contó, la entrega a Juan Antonio Samaranch de la placa del deporte provincial, por su nombramiento de presidente

del comité Olímpico Internacional, y asimismo de la colocación del escudo de nuestra provincia con placa, que llevaba Palmieri y que se colocó en un cobertizo o algo así nos decía Palmieri por teléfono, donde hay otras placas de otras naciones, que este escudo plasma la visita de un deportista castellanense, y la constancia para los visitantes, de la provincia de Castellón y de España.

Así el lunes, mañana a las 13,15 la recepción de Palmieri de su viaje de 14.000 kilómetros con Vespino, que está resultando un auténtico éxito.

Campeonato del mundo de piragüismo

España falló en las finales

NOTTINGHAM (Inglaterra, (Efe).— Dos embarcaciones españolas, la K-2 y K-4, disputaron esta tarde la final en la distancia de los 1.000 metros dentro de los campeonatos del mundo de piragüismo que se celebran en el campo de regatas de Nottingham en Gran Bretaña.

La K-2 de Herminio Menéndez y Luis Ramos Misión ocupó la séptima posición en la final, muy lejos de los lugares de cabeza. Por la mañana en una semifinal sin demasiadas complicaciones los palistas españoles hicieron una regata en la que no gastaron más que las fuerzas precisas buscando la posibilidad de hacer un gran papel en la final, cosa que no sucedió porque la sembarcaciones de la Unión Soviética sucedió porque las embarcaciones de la Unión Soviética y Alemania Oriental impusieron un fortísimo ritmo a la carrera.

El K-4 dirigido por Guillermo del Riego, junto a Reyes, Alegre y López, pasó a la final después de hacer una excelente regata en semifinales en donde obtuvo la segunda posición detrás de la Unión Soviética. El equipo español que compitió en una de las semifi-

nales más difíciles se mostró, cosa que no había ocurrido en las anteriores regatas, como un conjunto compenetrado y con gran fuerza. En la final ocupó la novena y última posición a más de siete segundos de la República Democrática de Alemania que fue la vencedora en cinco de las siete finales disputadas.

En las semifinales también actuaron dos embarcaciones más de España que no pudieron acceder a la final de por la tarde, se trató del K-1 de Gerardo Hueva que fue octavo en su serie con lo que quedó eliminado.

La gran decepción de la jornada la protagonizaron los canoístas Narciso Suárez y Santos Magaz al no clasificarse para disputar la final. Se tenía que ganar a una sola nación, Francia, a quien siempre se había vencido, pero hoy más preocupados nuestros canoístas de ir cerca de Rumania se olvidaron de la calle cuatro por donde marchaba Francia y cuando quisieron reaccionar ya fue demasiado tarde. Rumania no hizo absolutamente nada más que clasificarse sin tratar de vencer, cosa que de haberse conseguido a buen seguro la C-2 española hubiese estado en la final.



ASOCIACION ESPAÑOLA DE INDUSTRIALES Y TÉCNICOS DE PISCINAS

DE INTERES PARA LOS SEÑORES PROPIETARIOS Y USUARIOS DE PISCINAS

LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE INDUSTRIALES Y TÉCNICOS DE PISCINAS INFORMA:

Durante la temporada veraniega aparecen de forma clandestina y mediante venta domiciliaria personas vendiendo productos para PISCINAS con una falta de garantía sanitaria total.

En prevención de intoxicaciones u otros posibles males que pudieran dar origen los mencionados productos, ATEP recomienda:

1.º Adquirir sólo productos para PISCINAS que estén amparados por empresas con registro en el Ministerio de Sanidad, y con etiquetado en el producto, fórmula cualitativa y cuantitativa bien detallada y concentraciones de la misma.

2.º Adquirir estos productos sólo en establecimientos de reconocida solvencia o en farmacias.

¡ATEP LES DESEA FELIZ VERANO Y FELIZ BAÑO!

Espectacular fútbol, goles y penaltis

Venció el San Pedro al Burriana (3-0)

El campo «Javier Marquina», de la Playa del Pinar, fue escenario de un auténtico espectáculo deportivo. Mucho público en las gradas. Buen fútbol. Goles y penaltis. El Burriana y el San Pedro, dos grandes equipos. Venció el San Pedro por tres goles a cero. La primera parte finalizó con la victoria local de un gol a cero.

Alineaciones

SAN PEDRO.—Armellas, Samblás, Ramón, Ferreres, Valls, Chichell, Gallén, Marqués, Maroto y Gandolfo. En el segundo tiempo salieron Genovillas, Ciscar, Martí y Mateu.

BURRIANA.—Gabriel, Garrido,

López, Víctor, Montoya, Beltrán, Toni, Miki, Jorge, Ribes y Sanahuja. Jugaron también en el segundo período, Blasco, Serrano, Gargallo, Recatalá, Mariano, Sastre, Tena, Lorenzo y Conde.

Arbitro

Dirigió el encuentro el colegiado castellonense, Sr. Barrachina. Su labor fue buena.

Goles

Minuto 30. Jugada de toda la delantera del San Pedro, que termina con un precioso centro de Ferreres y Gallén, muy oportuno, logra un magnífico gol muy aplaudido. (1-0).

Segunda parte.—Minuto 10.

Penalti a Maroto tras una bella jugada de Marqués II. Tira muy bien Gallén y logra el 2-0.

Minuto 35. Torres logra un precioso gol. Con este resultado de 3-0 finalizó el partido.

Destacaron por el San Pedro Torres, que fue el mejor. Ramón, Sanblás, Gandolfo, Ferreres y Marqués, aunque lo que más brilló fue el juego de conjunto. Hay que resaltar la gran actuación de los dos porteros, Armellas y Gil, muy seguros bajo los palos.

Por el Burriana, Toni fue el mejor, nos gustó mucho Pascual Beltrán, hombre de gran categoría y que atraviesa un buen momento. Bien, Gabriel, Garrido y Víctor.

Enrique Moneris

Presentación del Segorbe

Segorbe 1 — Villarreal 5

En el campo segorbino del Sisterre, con buena iluminación y césped en perfecto estado, se enfrentaron, en partido nocturno de presentación por parte de ambos equipos, el Segorbe, equipo gallito de primera regional y el Villarreal, del grupo sexto de la Tercera División.

Asistieron unas mil quinientas personas, que dejaron en taquilla más de doscientas mil pesetas.

Después de ocho días de intensa preparación, Luis Cela convocó a 22 jugadores y ordenó que el Villarreal ofreciese dos alineaciones distintas, una en cada tiempo.

En la primera parte, salieron: Tena, Soler, Navarro Lomas, Corrales, Falomir, Marco, Montañés, Pahiño, Rafa, Angel y Seguí.

El Villarreal alineó en la segunda parte a Pons Gimeno en la puerta, Edu Gómez, Guiral, González y Amorós en la defensa; Peñarocha de medio centro antiguo, Montero, Clares y Albalat de lo que se llama media punta y Salva Bellés y Diego como avanzadilla de ataque.

Por su parte, el Segorbe presentó la siguiente alineación: Polo, Roig, Navarro, Belis, For-

tea, Luis Miguel, Toni, Bernardo y Carlos, Moya y Chico. En la segunda parte, salieron también Cachi, Marzá, Aparicio y Pedro.

Antonio Escrig hizo un arbitraje correcto.

La primera parte terminó con el resultado de 0-1, gol marcado por Marco a los 34 minutos, aprovechando un rechace de la defensa del Segorbe, equipo que en realidad fue el que dominó en estos primeros 45 minutos.

En el segundo tiempo, el Villarreal imprimió un tren endiablado a su juego de ataque y la superioridad amarilla—de verde, iban los villarreales esta vez— fue manifiesta.

Marcó Diego el 0-2, acertó distancias el Segorbe (1-2), con gol del veterano Navarro, consiguiendo Albalat el 1-3 con un disparo maestro de fuera del área. El cuarto gol del Villarreal fue muy bonito, Clares lanzó rápido a Bellés por la derecha, quien se anticipó a los defensas, controló y templó al palo contrario, donde Montero fusiló de cabeza. Finalizando el partido, Montero volvería a marcar de volea, aprovechando otro acoso del Villarreal.



OFERTAS VERANO 1981

FIJESE: BARATISIMOS

		
FRIGORIFICO 2 PUERTAS 350 L por ejemplo 31.900.-	TV. BLANCO Y NEGRO por ejemplo 15.000.-	LAVADORA por ejemplo 19.900.-
		
TV. COLOR por ejemplo 65.000.-	LAVAVAJILLAS por ejemplo 29.900.-	COCINA 3 FUEGOS por ejemplo 9.950.-
		
CADENA "ALTA FIDELIDAD" por ejemplo 85.000.-	FRIGORIFICO por ejemplo 18.900.-	COCINA con portabombonas 3 FUEGOS por ejemplo 13.950.-

3 AÑOS GRATIS DE GARANTIA TOTAL
• Usted no paga ninguna avería • Usted no paga mano de obra • Usted no paga ninguna pieza de recambio

CASA CENTRAL:
Calle HERRERO, 11 — CASTELLON
Teléfonos 226279 - 226441 - 224816

Intrabordas Volvo Penta. El corazón de su barco.



(AQAD 40/280:) Toda la economía de un diesel con la aceleración y el silencioso funcionamiento de un motor de gasolina.

SECUVIPA, Concesionaria de VOLVO en Castellón, crea ahora su nueva División SECUVIPA MARINA en la que distribuye y asiste técnicamente los nuevos motores marinos VOLVO PENTA.

Esto significa que Castellón cuenta, a partir de ahora, con una de las más prestigiosas marcas de motores marinos en todo el mundo y una organización técnica tan perfecta como los propios motores VOLVO PENTA.



Servicio Técnico SECUVIPA en todos los puertos del litoral Castellonense.

SECUVIPA MARINA S.L.

Avda. Pérez Galdós, 27 Tel. 200622 Castellón Ctra. del Puerto, s/n Tel. 512562 Burriana

Las claves



1.— El estado de las autonomías

Parece ciertamente evidente que la negociación autonómica, que ha marcado el desarrollo político de los últimos meses, ha configurado, en sí misma, un nuevo concepto de la realidad autonómica del país. En definitiva, se trata, al hilo de los comentarios de nuestros políticos, de haber hecho posible que el nuevo Estado de las autonomías adquiera, al menos, dos consideraciones básicamente imprescindibles en todo entorno socio-político: de una parte, la responsabilidad en la ejecución de la configuración autonómica, y de otra parte, la solidaridad, que ha de manifestarse entre todas las comunidades autónomas del Estado español.

En la mutua conexión de ambos valores, solidaridad y responsabilidad, está, no cabe duda, el éxito o el fracaso de la futura configuración político-administrativa de España. En la hora de las autonomías, como hasta de decirse en el preciso momento, cabe señalar como altamente positivo la interrelación entre ambas disciplinas básicas, y cabe apuntar como loable el esfuerzo que buena parte de nuestros políticos han efectuado para que ello sea ya, mañana, una realidad tangible.

¿Qué decir, ahora, del curso de las negociaciones que conducen a la situación actual? Evidentemen-



te no es fácil enjuiciar unos hechos que no tienen, por su parte, una correspondencia en su resultado. Es decir que falta la base, que nos darían unas autonomías ya maduras para poder enjuiciar las idas y venidas, el acá y el allá de los políticos.

Bastará, no obstante, unas mínimas pinceladas de impresión particular, para coincidir en que el esfuerzo desarrollado por los principales partidos del país, con la ventaja de poseer dos incuestionables líderes políticos de primera magnitud, es, cuando menos, elogiable de todo punto y, cuando más, ejemplarizador para la clase política, no sólo la actual, sino inclusive la venidera.

En las actitudes de Calvo Sotelo y de Felipe González, ha de contrastarse el verdadero peso específico de los acuerdos autonómicos alcanzados y habrá de quedar claro, para la historia ello es ya simplemente incuestionable, que las posturas de PSOE y del Gobierno de la nación, han «podido» con las intransigencias que ciertos sectores de nuestras comunidades autónomas han demostrado en el empeño.

Y aunque no es hora de lamentaciones ante un tema que parece haber desembocado en un final feliz, sí que es de justicia señalarlo, para poder comprender, desde la óptica de la reflexión personal, que nunca puede ser generalizada, el proceso de negociación autonómica, que abre hoy, con la esperanza puesta en el mañana, una nueva vía para la consolidación del sistema democrático en este país.

2.— Ganan los moderados

Desde la perspectiva política de la crisis en los partidos, que analizaba la semana pasada, y desde la óptica del paralelismo entre UCD y PCE, bueno será ahora reflexionar, por unos instantes, ante el desarrollo de los principales temas políticos que han condicionado la vida nacional en esta semana, última del mes de julio y primera de vacaciones oficiales.

En principio, y siguiendo las pautas de los comentarios de los analistas en los medios de comunicación habrá que señalar que tanto el Congreso del PCE como la reunión del Comité Ejecutivo de UCD, han puesto de manifiesto, una vez más, el sentido de la moderación que ambos partidos han venido manteniendo en su singladura.

En el caso del partido gobernante, está claro que la existencia de corrientes de opinión es eviden-

te. Y lo es más por cuanto ni tan siquiera los jefes del ejecutivo y del partido mantienen sustancialmente idénticas posturas ante la situación política global, ni es de esperar que ello vaya a suceder.

Lo ciertamente curioso es observar que esta «batalla democrática» (conseguir un público reconocimiento de las corrientes de opinión) ha venido desde los sectores, en principio, más conservadores del partido centrista, sectores, que, en la mayor parte de los casos, han tomado la prudencia, la moderación y el conservadurismo como guías políticas de actuación (aunque aquí no faltarán las voces de quienes opinan que precisamente por su posición minoritaria en el partido, los sectores que enjuiciamos, han adquirido fama de «críticos» notorios).

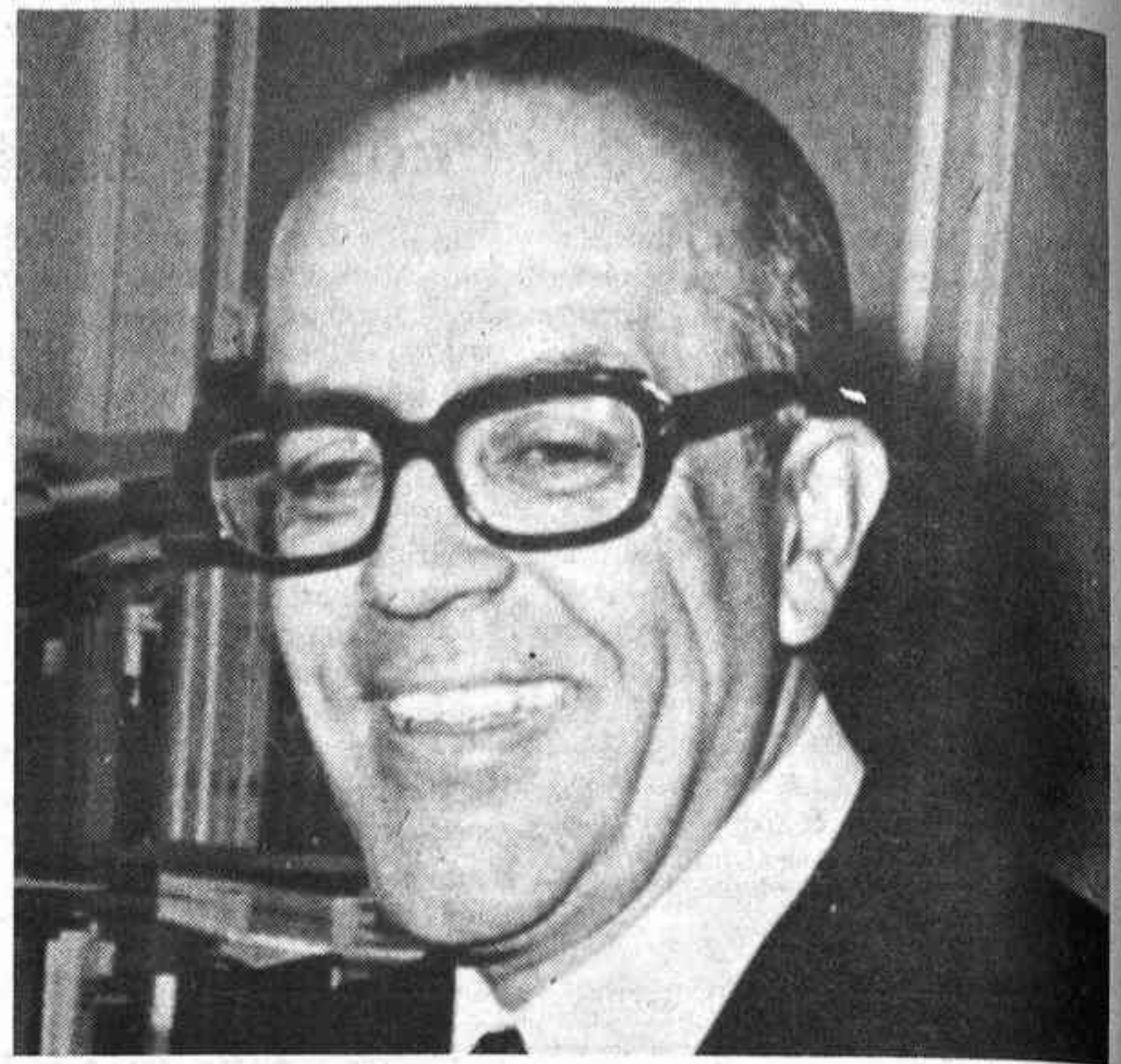
El aparente triunfo de la plataforma moderada —matizado eso sí por el Comité Ejecutivo de UCD— no cabe duda que viene marcado por la ausencia hoy de sanciones disciplinarias hacia quienes firmaron el documento de los 39. Una actitud, la del ejecutivo, que se basa en la moderación y que, casi todos los analistas políticos han unido a la actual coyuntura de UCD y el escaso eco popular que tendría o más bien el enorme fracaso pre-electoral, una división del partido centrista. Incluso, por más que se haya pedido una urgente clarificación de UCD. Que, además, en la Moncloa se sabe que una cosa no quita la otra. Y por ello se ha actuado de tal manera.

En cuanto a la valoración política que se pueda realizar hoy del triunfo de Santiago Carrillo en el X Congreso del PCE (un triunfo muy mitigado por la cantidad de tensiones existentes), tampoco cabe ninguna duda en afirmar que el sentido de precitividad y moderación política han resultado vencedores en la «lucha» de los comunistas españoles.

Parece sintomático observar como Carrillo ha vuelto a jugar la carta de su «eurocomunismo», sabiéndose, en esta ocasión, situar en el centro de la balanza ideológica del X Congreso. En efecto, la durísima posición de los pro-soviéticos leninistas —posiblemente «enrabiados» con el fulminante cese de Pere Arciaca al frente del PSUC— contrastaba con una actitud pacífica, pero igualmente dura de los eurocomunistas renovadores, a los que el propio secretario general acusó de «social-demócratas».

En este caso, pues, la moderación se hallaba en el centro del debate comunista y hasta el se ha aupado Santiago Carrillo, con el fin de asegurarse su reelección, sabedor que, en cualquier caso su figura es muy respetada, aún por los comunistas hispanos, y ha podido superar a la negativa imagen que, en buena parte de los delegados al X Congreso, tenía, y tiene, la acción política emprendida desde el seno de la directiva comunista.

En cualquier caso, el futuro del PCE, que va a seguir pasando por las manos de Carrillo, ha de basarse en las experiencias que se desprenden de este Congreso, ya finalizado. De una parte, la objetiva necesidad de renovar las marchitas estructuras del partido y por otro lado la «fidelidad» política, no sólo a un electorado importante —que ronda los dos millones de votos— sino también (¿he aquí el problema de Carrillo?) a una ideología y a unos postulados, muy claros y que, en contraposición a



lo anterior, no gozan precisamente de muy buena Prensa.

3.— El acoso de ETA

Uno de los aspectos que suele estudiarse más en las etapas veraniegas y uno particularmente cree que basado principalmente en la importante ausencia de información, es el de la estrategia y acción práctica de los terroristas.

Recientemente hemos leído las posibilidades y sospechas de un nuevo «golpe» fuerte de la organización terrorista vasca ETA para el mes de agosto, con el fin de colapsar, ante la ausencia de vida política, la nación.

La estrategia, claro, no es nueva. Tiene mucho de común con las operativas de Brigadas Rojas o de cualquier otro movimiento terrorista y supone una escalada de la tensión social, precisamente en los momentos en que se pretende «poner coto» a la patología ciudadana, buscando el reposo.

Y sin embargo, ETA no ha sido

nunca muy partidaria de ella. Nos explicaremos: los importantes «golpes» de los etarras han tenido siempre o casi siempre, por norma la sorpresa y la «desestabilización» máxima, o sea, poner en peligro el Estado, con el Estado dentro, con la vida política a todo tren. A lo más que se ha llegado, en épocas veraniegas es a campañas contra las zonas turísticas, en las que el miedo del ciudadano se debía más a la tensión que a la efectividad de las amenazas.

No obstante, cierto es que el acoso de ETA al Estado no parece descansar. Y si bien hemos entrado en una fase —que ójalá continúe mucho tiempo— de ausencia de atentados terroristas y de pérdida de vidas humanas, no es menos cierto que estamos asistiendo a una estrategia distinta, de todavía ignorada consecuencia política: la lucha contra IBERDUERO y sus centrales térmico-nucleares.

El acecho, pues, sigue. Y bueno será pedir a nuestros dirigentes que se mantengan alertas ante tal desmán de ETA. Porque pensar que el terrorismo tiene vacaciones, es, cuando poco, irrisorio.

Carlos E. Rodríguez



Tiempo muerto

¿Sobrevivirá Carrillo?

Circula por Madrid una bellísima foto: Carrillo, con los brazos en la cabeza, mira al cielo, cargados los ojos de una infinita amargura, como cuando un saltador se queda esperando a que el listón cese de bambolearse tras un salto muy, muy ajustado.

El documento gráfico serviría para resumir, sin demasiadas explicaciones, lo que ha sido el X Congreso del PCE.

Había anunciado que se retiraría si, al final, sólo le apoyaba el cincuenta y uno por ciento del partido, y una exclamación de horror inundó el cine Quevedo, aquella madrugada, cuando se supo que él, Santiago, el «viejo león», no había logrado el sesenta por ciento de los votos. Por escasisimo margen se ha evitado lo que hubiera sido la dimisión más espectacular, sonada, inesperada y significativa de la política española.

Alguien lo ha calculado muy bien. Probablemente, Carrillo sabía que iba a salir reelegido, pero ignoraba que fuera por tan poco margen. Por lo demás, resultará difícil que surja la clarificación comunista de este décimo Congreso, en el que han competido, fundamentalmente, dos visiones distintas del partido que se quiere forjar. El oficialismo carrillista viene a ser algo así como una bandera eurocomunista (quizá el concepto más incomprensible hasta en el propio PC) que utiliza los viejos métodos de combate —todo a golpe de disciplina— y que opera sobre una realidad militante bien definida por la palabra «obrerismo». El movimiento renovador, el otro el liza, sigue siendo eurocomunista pero utiliza métodos distintos: el debate en lugar de la voz imperativa, el diálogo en lugar de la consigna, la transparencia en lugar del celo místico y misterioso. Una tercera fuerza queda más al margen: la pro-soviética, que no distingue demasiadas sutilezas y forma un bloque de contestación a cualquier bandera eurocomunista (oficial o renovadora), a la vez que un blanco de disparos para cualquier escopeta, carrillista o no. Basta un dato para reflejar el divorcio que existe entre Moscú y Carrillo: la delegación soviética que llegó al cine Quevedo era de tercera división —no había en ella ni un sólo miembro del Comité Central— y Santiago, al verla entrar, ni siquiera hizo ademán de levantarse.

Pero hay que hablar de más divorcios. Marchaise no vino. Berlinguer no vino. Ninguno de los dos dinosaurios eurocomunistas europeos ha querido comprometerse con un Carrillo español al que ven dar palos de ciego dentro de un partido que atraviesa, visiblemente, un momento de relevo.

Esta es la caricatura de la situación, y de ella ha salido sin embargo un Secretario General llamado Carrillo, ¿Por qué?. Quizá porque aunque no le sean propicios los vientos, Carrillo es todavía la única visagra entre el «aparato» comunista y los renovadores, que son, mayoritariamente, los que ocupan cargos públicos y están alejados, a la vez, de los órganos de dirección comunista. Era el único interlocutor, el hombre-puente, al que se le ha dado un fuerte tirón de orejas pero del que aún no se podía prescindir. Y de esa circunstancia ha salido algo pintoresco. Porque los renovadores no han tenido representatividad proporcional en el nuevo Comité Central, o, si se prefiere al revés, porque el nuevo comité ha resultado, finalmente, homogéneo y fiel al oficialismo. Lo que coloca al PC en una situación delicada, si se tiene en cuenta que muchos militantes de larga hoja de servicios al partido no están dispuestos a aceptar como pauta de comportamiento la disciplina irracional o la amenaza, actitudes ambas que Carrillo, entreveramente, ha vuelto a poner de manifiesto en sus discursos. El PC llegó con una herida al Congreso y sale con una cataplasma sobre esa misma herida, todavía infectada. El hecho de que la prensa pudiera asistir al debate comunista y de que los resultados electorales se hicieran públicos demuestra que las tesis renovadoras han comenzado a cosechar triunfos. Y no parece probable que cejen en el empeño de otras conquistas. Así que el conflicto sigue y seguirá. Sólo queda una duda: ¿sobrevivirá Carrillo a otro Congreso?.

Luis Herrero

Honecker felicita a Carrillo y a Dolores Ibarruri

BERLIN (Efe).— El jefe del Estado y secretario general del Partido Comunista de la RDA, Erich Honecker envió ayer un telegrama de felicitación a los dirigentes del Partido Comunista de España, Santiago Carrillo y Dolores Ibarruri «La Pasionaria» con motivo de la reelección de ambos al frente del PCE.

En su telegrama a la presidenta del «PCE», Honecker le deseó «la mejor salud, fuerza creadora y bienestar personal» para su «actividad llena de responsabilidad por la causa común de la paz, la democracia y el socialismo».

CAJAS FUERTES
TENEMOS EL MODELO QUE UD. NECESITA
EMPOTRABLES Y DE PEDESTAL
J. DIAZ
MAQUINAS Y MUEBLES PARA OFICINAS
Mayor, 85 - Telf. 22 42 36 - Castellón

Santiago Carrillo, satisfecho del resultado del Congreso

«El PCE ratifica su línea eurocomunista»

MADRID (Efe).—A las dos y media de la madrugada de ayer se dio a conocer en el pleno de X Congreso del PCE la composición del nuevo Comité Central del Partido, para el cual Dolores Ibarruri consiguió el número más alto de votos: 943.

Marcelino Camacho alcanzó 911 y Nicolás Sartorius, 838; Eulalia Vintró, 813; Jordi Solé Tura, 784; Enrique Curiel, 750, y a continuación, Santiago Carrillo, con 687.

La propuesta de candidatura al Comité Central redujo a 104 los miembros de éste. Se votó íntegramente aquélla y quedaron fuera únicamente Giménez Gálvez, Antonio Naranjo Torres y Fernando Pérez Royo, que se había retirado de la candidatura. Estos tres candidatos fueron sustituidos por los miembros de la lista anexa, Pilar Pérez Fuentes, Chemi Canteras y Jordi Borja.

Además de los 89 candidatos votados por el pleno, son miembros natos del Comité Central todos los secretarios generales de los partidos de las nacionalidades y regiones.

Sobre las tres de la madrugada se reunió el nuevo Comité Central, para elegir al secretario general del partido.

Reelección de Carrillo

El nuevo Comité Central del PCE ha reelegido, con una sola abstención, a Santiago Carrillo Solares como secretario general del partido.

Asimismo, Dolores Ibarruri ha sido reelegida presidenta del PCE, por unanimidad de los miembros del Comité Central.

Discurso de clausura

La lucha por la paz y la neutralidad de España será una constante de la política del PCE, que buscará millones de firmas contra la integración española en la OTAN, declaró Santiago Carrillo en la ceremonia de clausura del X Congreso del PCE.

El PCE, añadió Carrillo, dejando al margen los problemas internos del Congreso, ha sido invitado a retirarse de la negociación autonómica por negarse a firmar la ley de autonomía pactada entre UCD y PSOE, ley que viola, dijo, el título octavo de la Constitución.

El secretario general del PCE atribuyó al PSOE la responsabilidad de lo ocurrido y dijo al respecto: «Nos han aislado». Carrillo continuó su intervención de clausura con la afirmación de que su partido defenderá a tope las autonomías.

En la segunda parte de su discurso, el secretario general del PCE, afirmó que la nueva composición del Comité Central suponía una gran innovación, y terminó su intervención con un recuerdo a todos aquellos militantes que dejaron de pertenecer a dicho Comité Central.

El señor Carrillo citó los nombres de Horacio Fernández Inguanzo, Federico Melchor, Tomás García y Ramón Mendoza-

na, nombres que fueron acogidos con grandes aplausos.

Con el grito de «Viva el Partido Comunista de España» terminó su intervención Santiago Carrillo, tras lo cual se entonó el canto de «La Internacional». Eran en ese momento las 3 horas y 35 minutos del día siguiente a una jornada congresual que se había iniciado 18 horas antes.

Carrillo, satisfecho

«Es un motivo de alegría no haber obtenido el cien por cien de los votos del congreso», declaró a «Efe» Santiago Carrillo, reelegido secretario general del Partido Comunista de España en el X Congreso de esta fuerza política, que se clausuró anteanoche.

Santiago Carrillo añadió que había obtenido los votos de la mayoría que está de acuerdo con la línea política que él defiende.

En una valoración de lo que ha sido este X congreso, el señor Carrillo afirmó que el PCE ha confirmado su política eurocomunista, independiente y democrática, orientada a conquistar el socialismo en alianza con las fuerzas democráticas y progresistas de este país.

Asimismo, dijo que el PCE se compromete, de momento, a consolidar el cambio democrático.

Otro aspecto destacado por el secretario general recién elegido es que el décimo congreso ha conformado al PCE como un partido democrático, en el que no hay limitaciones y que así va a seguir. «Lo que no habrá —agregó— son fracciones ni tendencias. No habrá partidos dentro del partido.»

Santiago Carrillo se refirió también a la renovación profunda que se ha realizado en los órganos de dirección y que habrá en la estructuración del trabajo de la dirección y que esta renovación se ha hecho en el espíritu manifestado por la mayoría de los delegados.

Criticó después a los que han dicho que el PCE no era democrático porque él tenía el cien por cien de los votos y, afirmó, ahora que hay un amplio espectro de votaciones dicen que el partido se está desmoronando.

Respecto a si el reelegido secretario general había obtenido una victoria pírrica en este X congreso, Carrillo respondió que esto se verá más adelante y que el triunfo lo ha obtenido la línea que está más apoyada por el conjunto del partido.

Por último, Santiago Carrillo comentó, ante la posible ausencia



de los renovadores en el comité ejecutivo, que era un problema a resolver por estas personas.

TOTALMENTE
TERMINADOS

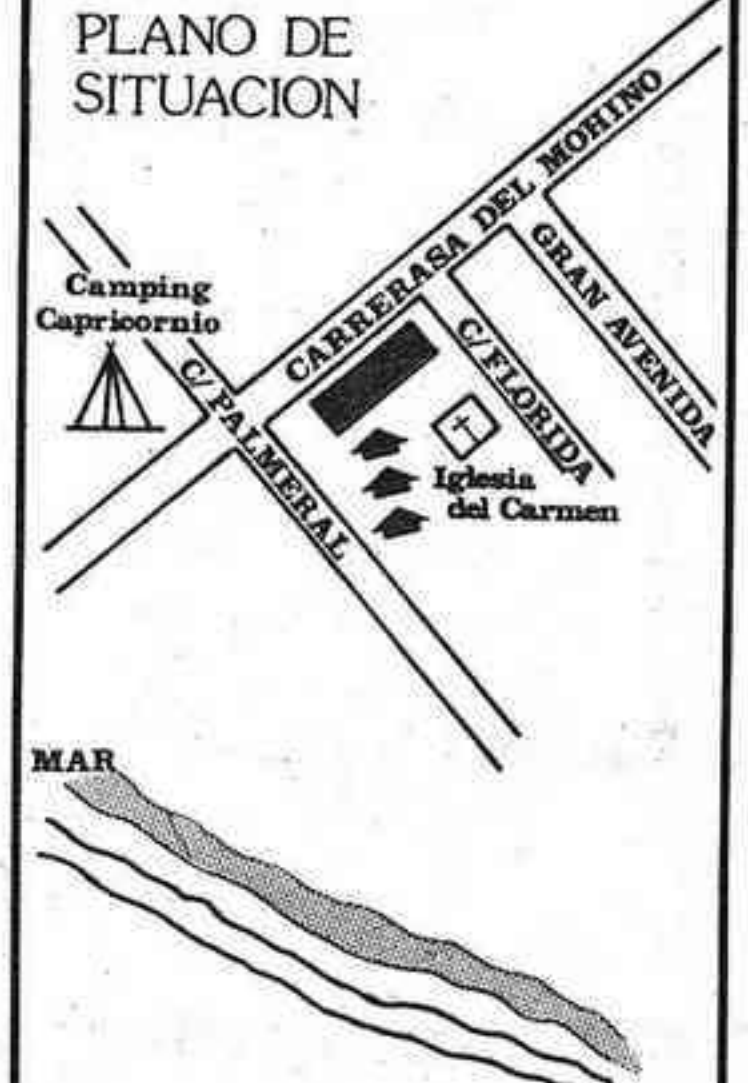
BUNGALOWS

«agujas de benicásim»



- 3 y 4 dormitorios
- salón con chimenea
- cocina totalmente equipada
- baño y aseos de cerámica italiana
- carpintería de madera mobilia
- jardín y piscina

PLANO DE SITUACION



Entrada desde 1.000.000 pts.
resto a convenir

INFORMACION
tels: (964) 30 00 93 - 30 26 30

Carrerassa del Mohino
JUNTO IGLESIA DEL CARMEN
BENICASIM

CASTELLON

EN OROPESA DEL MAR
(Castellón de la Plana)

CHALETES INDIVIDUALES DE LUJO «LOS ROSALES»
a 1ª línea del mar, en Playa Morro de Gos

GRANDES OCASIONES-AMPLIAS FACILIDADES
DE PAGO HASTA 10 AÑOS-ENTRADA A CONVENIR
PLANTA BAJA: Gran salón comedor decorado; cocina con armarios; aseo; hall decorado; carpintería interior y exterior de madera natural; techos y paredes Algotelet; pavimento cerámico; escalera interior; terraza grande; garaje de 23 m² y zona de jardín particular. 121 m² construidos, más terraza y zona de jardín.
PLANTA PRIMERA: 3 dormitorios dobles con armarios empotrados; terraza y baño completo de 1ª calidad «Roca».

VISITE CHALET PILOTO. Información: Teléfono 31-04-92.

Según Juan Lerma

El suarismo impide la autonomía valenciana

VALENCIA (Efe).— «El suarismo, que está representado en Valencia por Abril Martorell, está impidiendo el desarrollo de la autonomía del País Valenciano», según ha declarado el secretario general del Partido Socialista del País Valenciano-PSOE, el diputado Juan Lerma.

El señor Lerma presidió ayer una rueda de prensa donde analizó las negociaciones que su partido ha venido manteniendo en las pasadas semanas con representantes centristas, al objeto de formar un gobierno preautonómico valenciano, con participación de UCD, PSOE, y PCE, hasta las próximas elecciones generales, y una vez que se encuentra en las cortes un estatus de autonomía de consenso.

El secretario general socialista dijo que las negociaciones habían fracasado hasta ahora, dado que las posturas de UCD son consideradas «inaceptables» por su partido. Agregó que «en este momento que se firman acuerdos autonómicos de Estado, es irresponsable que nos planteen situaciones sin salida. Mientras en Madrid ha

ganado Calvo Sotelo, al firmar los acuerdos autonómicos; en Valencia sigue impidiendo este proceso el suarismo».

Según Juan Lerma, las negociaciones para la formación del Gobierno del País Valenciano, en las que han venido participando Fernando Abril, Enrique Monsonís y José Luis Manglano, por UCD, y Juan Lerma y Felipe Guardiola, por el PSPV-PSOE se desarrollaron sobre un proyecto centrista que propone que UCD contará con la presidencia del Consejo Preautonómico y las carteras de Obras Públicas, Hacienda, Agricultura y Educación y una quinta consejería sin cartera, mientras que un representante comunista se haría cargo de Bienestar y Transportes, y los socialistas de Economía y Comercio, Cultura, Industria y Turismo e Interior.

Finalmente, el señor Lerma dijo que su partido había aceptado inicialmente esta composición si UCD no hubiera puesto la condición de obtener la delegación de Cultura del Ayuntamiento de Valencia o de la Diputación Provincial, «porque estimamos que esto es interferir en instituciones consolidadas».

Cinco camiones españoles incendiados en Francia

NIMES, (Efe).— Los agricultores franceses incendiaron, alrededor de las once de la noche de anteayer, cinco camiones españoles que transportaban melones, otros productos agrícolas y vino para el mercado europeo.

El incidente ocurrió a unos diez kilómetros de Nimes y los camiones circulaban en dirección a Lyon.

El contenido de los vehículos quedó completamente destruido y esparcido por la carretera.

Los manifestantes, que protestaban por el paso de productos españoles hacia los países del Mercado Común, llegaron a maltratar a uno de los conductores de los camiones incendiados, ante la pasividad de la Gendarmería francesa, según dijo a Efe un testigo presencial.

Rota la «tregua»

Los agricultores franceses no respetaron la «tregua» del comienzo de vacaciones de agosto y volvieron a ocasionar atascos en el tráfico con España al reanudar los actos violentos contra camiones

encargados de transportar fruta y hortalizas.

Esta actitud agresiva hacia las exportaciones españolas —y también las italianas— está motivada por el temor que inspira la competencia de otros países mediterráneos en el momento en que la agricultura francesa conoce un período de crisis.

Gestiones diplomáticas

MADRID, (Efe).— El subsecretario de Asuntos Exteriores español, Joaquín Ortega, ha convocado a última hora de la mañana de ayer al encargado de negocios de Francia en Madrid en relación con el nuevo atentado contra camiones españoles en Nimes.

Previamente, tanto el embajador español en Francia como el propio Ministerio de Exteriores español habían hecho gestiones a alto nivel no sólo para protestar contra los hechos, ya reiterados, y contra la impunidad con que vienen actuando los autores, sino para exigir las correspondientes indemnizaciones, según informó a Efe la Oficina de Información Diplomática.

El presidente del Gobierno, en Ribadeo

MADRID (Efe).— El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, partió del aeropuerto de Madrid-Barajas poco después de las cinco y media de la tarde, en vuelo regular de «Iberia» y con destino a Santiago de Compostela, al objeto de iniciar sus vacaciones estivales.

En el mismo vuelo, cuya salida sufrió un retraso de cerca de dos horas por causas técnicas, viajó también el ministro de la Presidencia, Pío Cabanillas.

Llegada a Ribadeo

RIBADEO (Efe).— El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, ha llegado a Ribadeo, para iniciar sus vacaciones.

El señor Calvo Sotelo, ha hecho el viaje desde Madrid por vía aérea, hasta el aeropuerto de Labacolla, para proseguir en automóvil, hasta llegar a su casa de Guimarán.

Con el presidente del Gobierno viajó su esposa, Pilar Ibáñez Martín. A su llegada fueron cumplimentados, por el alcalde de la ciudad y otras autoridades locales, a su llegada a Ribadeo.



VENGA A CONOCER SU SEAT 131 A PRECIOS DEL 79.

Seat 131 Mirafiori y Supermirafiori, desde 461.000 pesetas F.F.
¡Y nosotros los tenemos!
Coches producidos para el mercado internacional, a toda

prueba y con la más alta fiabilidad.
Y como todos los Seat, con la doble garantía: 1 año. Y 36 meses para pagar.
Apresúrese a visitarnos. Le presentaremos su Seat.

CONCESIONARIO:

Automóviles Michavila, S. A.

Pl. Padre Jofre, 22 - CASTELLON

AGENTES EN: ALCALA DE CHIVERT
ALMAZORA
ALCORA
BURRIANA Y VILLARREAL

CONCESIONARIO:

Marzá, S. L.

C/. Herrero, 34 - CASTELLON

AGENTES EN: BENICASIM
NULES
ONDA
VALL DE UXO
VILLAFRANCA DEL CID

SEAT
Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.



Asistencia en Carretera EN CASTELLON Y PROVINCIA

CASTELLON GARAGE CASTELLON, S.L. ITINERARIO Nacional 340 entre Castellón-Benicásim y Castellón-Grao-Villas ESTACIONAMIENTO Inicio Avda. Cernuda y Velasco. Tel. 21 15 00	VILLARREAL GARAGE CASTELLON, S.L. ITINERARIO Nacional 340 entre Alquerías Niño Perdido y Castellón ESTACIONAMIENTO Puente Mijares. Tel. 52 24 16	BECHI TALLERES AVENIDA ITINERARIO Bechi-Villavieja, Bechi-Cruce Onda, Bechi-Artana-Eslida ESTACIONAMIENTO Apeadero Bechi, junto a puesto Cruz Roja. Tel. 52 23 34
BENICASIM FRANCISCO SOLIVA ITINERARIO Nacional 340 entre Benicasim y Oropesa y zona Villas de Benicasim ESTACIONAMIENTO Frente Agencia CITROËN. Tel. 30 00 03	BURRIANA MOTAUTO, S.L. ITINERARIO Burriana puerto y zona marítima ESTACIONAMIENTO Zona puerto frente a Bar Sánchez. Tel. 41 34 48	NULES TALLERES VEDRI ITINERARIO Nacional 340 desde Chilches-Alquerías y Nules-Villavieja ESTACIONAMIENTO Frente Estación Servicio Tena. Tel. 67 11 14
ONDA ELIOS SANCHEZ ITINERARIO Carretera Onda-Alcora-Ribesalbes y Onda Cruce Bechi ESTACIONAMIENTO Frente al Servicio Oficial CITROËN. Tel. 60 09 38	SEGORBE CARBONELL Y GARNES, S.L. ITINERARIO Nacional Sagunto-Burgos ESTACIONAMIENTO Estación Servicio Hnos. Gascón (JERICA) Km. 43,600. Tel. 11 02 87/11 03 75	VALL DE UXO HERMANOS ANDRES ITINERARIO Carretera Nules-Algar ESTACIONAMIENTO Estación Servicio Gasovall. Tel. 66 19 48

POR GENTILEZA DE LA MARCA, SE OFRECE AL USUARIO DE ESTE SERVICIO LA MANO DE OBRA GRATUITA.

LE DESEAMOS BUENA RUTA.



PUBLICAS

Servicio eficaz.

Tropas senegalesas ocupan Gambia

Los golpistas amenazan con matar a la familia del presidente senegalés

DAKAR (Senegal), (Efe).— Fuerzas leales al presidente de la república de Gambia, Sir Dawda Jawara —depuesto el pasado jueves por un pronunciamiento—, apoyadas por tropas del ejército del Senegal, han capturado Radio Gambia que se hallaba en poder de los insurgentes desde el golpe de estado del jueves 30 de julio último, según ha informado Radio Nacional del Senegal, de Dakar.

Las tropas leales al primer mandatario Dawda Jawara respaldadas por unidades militares senegalesas han rodeado completamente la capital de Gambia —Banjul (ex-Bathurst)—, en donde se ubica la citada emisora gambiana.

Las tropas senegalesas han penetrado en territorio de Gambia en respuesta a la petición formulada en ese sentido por el presidente Dawda Jawara, después de que los rebeldes anunciaran que su gobierno había sido derrocado cuando Sir Dawda Jawara se encontraba en Londres, a donde había viajado para asistir a la boda de los príncipes de Gales. Sin embargo, la estación de radio senegalesa no ha informado de la suerte que hayan podido correr los rehenes que los insurrectos mantenían en la sede de la emisora de Banjul entre los que se encontraban algunos ministros del Gobierno de Gambia y la esposa del presidente Dawda Jawara.

La radio se encuentra radiocada entre Banjul y el aeropuerto en el que ayer aterrizaron las tropas senegalesas.

En Banjul, unidades de la constabularia (gendarmería) —única fuerza armada de Gambia— fieles al presidente Jawara controlan una parte de la ciudad que ahora está rodeada por los senegaleses.

«Si la toma de Banjul se retrasase sería porque el mando del ejército senegalés no quiere causar bajas entre la población civil» —notificó ayer, sábado, Radio Nacional del Senegal.

Rehenes

Los rebeldes izquierdistas que efectuaron el golpe de estado contra el gobierno de Gambia amenazaban con matar a los miembros de la familia del presidente de Senegal, Mr. Dauf, si éste envía fuerzas a Gambia.

Las autoridades senegalesas respondieron a la amenaza diciendo que sus fuerzas intervendrían en Gambia ante la requisitoria del presidente Dawda Jawara, y cumplirán su rol, de acuerdo con los convenios bilaterales vigentes, para sofocar la rebelión en Gambia.

El líder del golpe, Kukli Samba Sanyang —de filiación socialista revolucionaria— afirmaba a través de la emisora de Radio Gambia que está preparado para matar a los familiares del presidente senegalés, si éste envía sus fuerzas a Gambia.

Ocupación

Las unidades de tropas senegalesas que han entrado en la vecina Gambia comenzaron a avanzar ayer sobre Banjul, capital de Gambia, a pesar de la amenaza del «Consejo Supremo de la Revolución» que se hizo con el poder, de matar a los familiares del presidente Dawda Jawara en el caso de que se produjeran ataques.

Emisiones sintonizadas en Dakar señalan que las tropas senegalesas han cruzado el puente que une el aeródromo de Yundum con el barrio de Bikau, donde se encuentran prisioneros los rehenes.

Según Radio Nacional de Dakar, el presidente Dawda Jawara, que se encontraba en Inglaterra, llegó a Dakar el viernes y espera poder reentrar dentro de pocas horas en su país.

Seguridad

El gobierno del Senegal ha justificado su intervención armada en la vecina Gambia «en interés de los pueblos del Senegal y de Gambia» —dícese en una declaración oficial difundida.

El texto del parte indica que los diversos lazos existentes entre los dos pueblos hacen que toda situación que se produzca en Gambia —incluso la más mínima alteración— repercuta en el Senegal.

En el susodicho comunicado se añade:

«Esta es la razón por la que Gambia y el Senegal han establecido una cooperación en materia de defensa y seguridad, cristalizada en el acuerdo de 18 de febrero de 1965, que prevé que ambos estados se presten ayuda y asistencia mutua contra toda amenaza».

En la declaración se indica que el gobierno de Gambia solicitaba por escrito, el jueves 30 de julio último, la intervención de las fuerzas armadas senegalesas, «a fin de contribuir a la neutralización de los elementos gambianos que aprovecharon la ausencia de su territorio del jefe del Estado para bloquear el normal funcionamiento de las instituciones y alterar gravemente el orden público del país».

En el citado comunicado se termina diciendo que el Gobierno confirma su resolución de velar por la seguridad del pueblo senegalés y de respetar sus obligaciones internacionales.

España, Argentina y Costa Rica, marginadas

Cumbre de ministros de Exteriores en Cancun

CANCUN (México), (Efe).—La paz y la estabilidad dependen del desarrollo y este, a su vez, de una sana cooperación internacional, ha declarado el ministro mexicano de Asuntos Exteriores, Joege Castaneda, al inaugurar aquí la reunión preparatoria de la Cumbre Norte-Sur.

En la asamblea, que termina esta noche, los ministros de Asuntos Exteriores de los 22 países que participarán en el encuentro definirán el trabajo y la agenda que seguirá a los jefes de Gobierno de sus respectivas naciones, durante su conferencia del 22 y 23 de octubre próximo.

«Ha llegado el tiempo de que la racionalización se imponga a las fuerzas de la confusión y de los intereses privados, el tiempo de reorganizar el funcionamiento político y económico del mundo», puntualizó Castaneda.

En su discurso, Castaneda afirmó que el mundo se encuentra en una crisis profunda, por lo cual considera lógico que exista una mezcla de escepticismo y esperanza respecto a iniciativas como la de la reunión internacional sobre cooperación para el desarrollo que traerá aquí, dentro de tres meses, a los dirigentes de los países más representativos del Norte y de Sur.

Los objetivos de la conferencia de octubre, según Castaneda, son los siguientes: encontrar un lenguaje común, reducir las diferen-

cias entre distintas posiciones y buscar fórmulas que permitan extender el ámbito de la libertad, de la justicia y del bienestar humanos».

Los ministros de Asuntos Exteriores reunidos en Cancun este fin de semana, deberán enfrentarse, por otra parte, y en términos teóricos, con la posibilidad de ampliar el número de naciones asistentes a la cumbre de octubre.

Varios países han expresado su deseo de ser invitados a la cumbre Norte-Sur, pero tal ampliación se considera, cuando menos, improbable.

Cuba, por ejemplo, ha manifestado insistentemente su deseo de estar presente, pero se enfrenta, de entrada, con la oposición de Estados Unidos y con el obstáculo de que su inclusión abriría la puerta para que otras naciones demandaran un asiento en el encuentro.

Entre las naciones que aspirarían a estar representadas en Cancun, pero que difícilmente lo lograrían, están España, Costa Rica y Argentina.

La lista de las naciones participantes es la siguiente: Alemania Federal, Arabia Saudita, Argelia, Austria, Bangladesh, Brasil, Canadá, Costa de Marfil, China Popular, Estados Unidos, Filipinas, Francia, Guyana, India, Japón, México, Negeria, Reino Unido, Suecia, Tanzania, Venezuela y Yugoslavia.

Sólo para estar hora y media

Carlos y Diana llegaron a Gibraltar

OPORTO (Portugal), (Efe).—Tras una escala técnica de 37 minutos de duración, los Príncipes de Gales salieron en avión desde esta ciudad hacia la colonia de Gibraltar, donde subirán a su yate para continuar su luna de miel.

En medio de espectaculares medidas de seguridad, los recién casados bajaron del avión durante los 37 minutos que permaneció en suelo portugués para reabastecerse de combustible.

Llegada

LONDRES (Efe).—Los Príncipes de Gales, Carlos y Diana, llegaron ayer tarde a Gibraltar, poco antes de las seis de la tarde, hora española, procedentes de Oporto y Southampton (Inglaterra).

El Príncipe Carlos pilotaba el avión, un Hawker Siddeley, cuando éste tomó tierra en el aeropuerto de Gibraltar.

La pareja, que permanecerá en la colonia por espacio de algo más de hora y media, fue recibida por el gobernador general y representantes del Gobierno y partidos políticos.

Difícil intimidad

Los príncipes de Gales iniciaron ayer en la colonia británica de Gibraltar, un crucero de dos semanas por el Mediterráneo a bordo del yate real «Britannia», en busca de una intimidad y aislamiento que difícilmente conseguirán.

Un teniente general retirado

Nuevo presidente de Uruguay

MONTEVIDEO (Efe).— El teniente general retirado Gregorio Alvarez fue designado ayer nuevo presidente de la república de Uruguay por el Consejo de la Nación.

El teniente general Alvarez había sido propuesto por la junta de comandantes generales de las Fuerzas Armadas después de cuatro jornadas de reuniones que culminaron en la tarde del viernes.

El Consejo de la Nación está

formado por los oficiales generales en activo y los consejeros de Estado, con un total de 44 miembros que se reunieron en la mañana de ayer para tomar esta decisión.

...sus vacaciones junto al mar, en edificios:

mónaco, acapulco y portobello

desde 275.000 pts. entrada. resto 10 años

VISITE PISO PILOTO AMUEBLADO

incluso sábados y domingos de 10 a 14 y de 18 a 21

EDBOSA

EDIFICIOS E INMUEBLES BONET S.A.

En medio, 9-11 4^B Tel: 215099 CASTELLON
Gran Avenida, 5. -Tel: 30 21 99 BENICASIM

AGUA

Busque con seguridad el agua en su terreno, poseyendo una sólida base de información geológica que especifique:

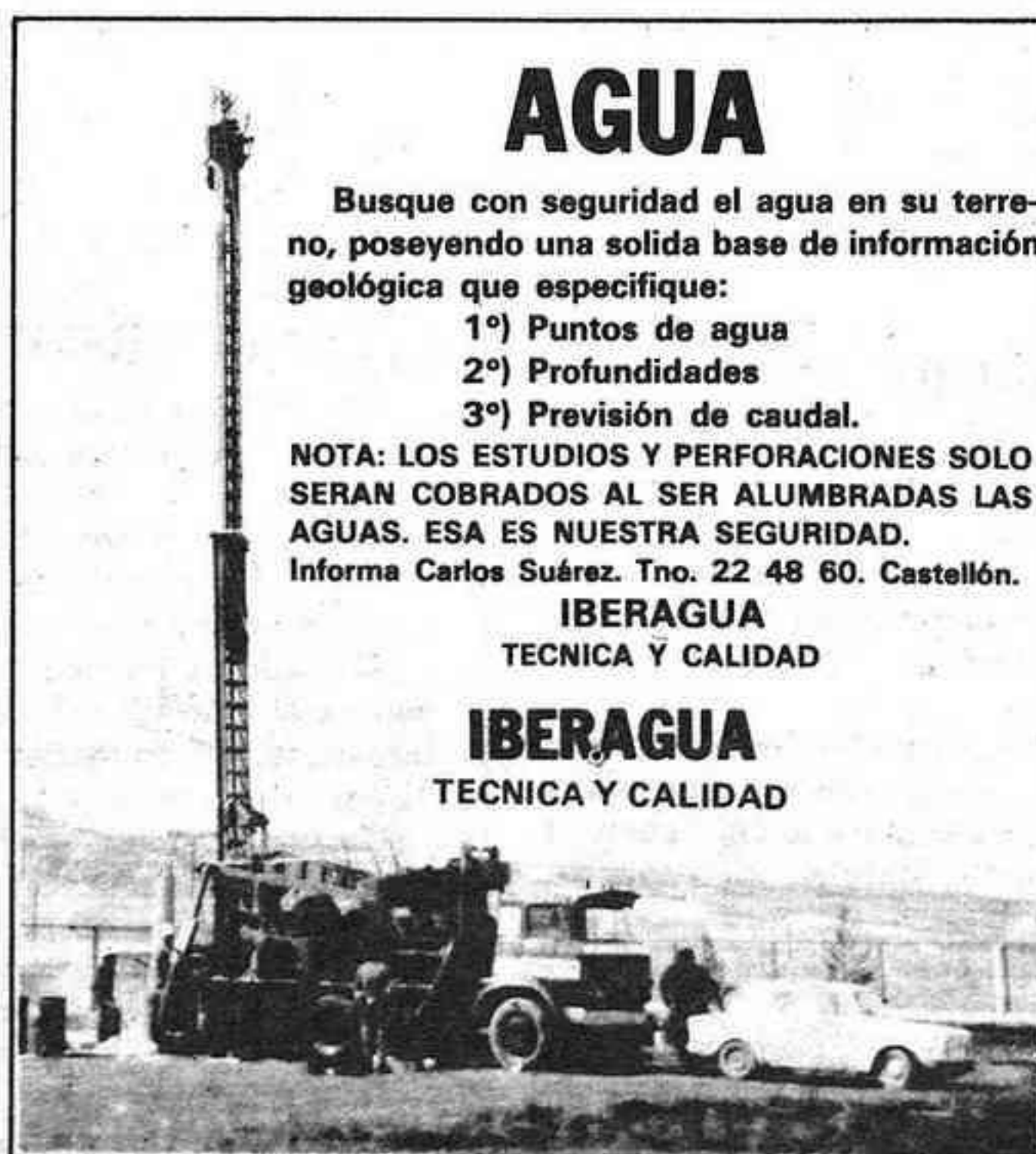
- 1º) Puntos de agua
- 2º) Profundidades
- 3º) Previsión de caudal.

NOTA: LOS ESTUDIOS Y PERFORACIONES SOLO SERAN COBRADOS AL SER ALUMBRADAS LAS AGUAS. ESA ES NUESTRA SEGURIDAD.

Informa Carlos Suárez. Tno. 22 48 60. Castellón.

IBERAGUA
TECNICA Y CALIDAD

IBERAGUA
TECNICA Y CALIDAD



NECESITAMOS FINCA

Desde 30 Ha. con playa. Apto Camping. Zona Barcelona/Castellón. Escribir M.B.C. c/. Reus, 23 ático Barcelona-22.

BINGO SOLICITA PERSONAL FEMENINO

con carnet, damos vivienda. Presentarse en Don Kiko Vinaroz Castellón. Tel. 964-452711.

Ganó la batalla del Canal

Con la muerte de Omar Torrijos, Panamá ha perdido un gran líder

El general Omar Torrijos, comandante en jefe de la Guardia Nacional de Panamá resultó muerto ayer al mediodía en un accidente de aviación.

El avión en que viajaba el ex jefe del gobierno panameño Omar Torrijos, había desaparecido el pasado viernes cuando realizaba un vuelo nacional.

Torrijos había salido de la población de Penonome, en el centro del País, y se dirigía a su residencia de Coclesito, en el norte del país, Costa Caribe.

La desaparición provocó una gran conmoción entre la población panameña. Las emisoras de radio y televisión repitieron una y otra vez el comunicado oficial sobre la pérdida.

Mientras aviones civiles y militares de este país y de Estados Unidos efectuaban la búsqueda del avión siniestrado, el Estado Mayor de la Guardia Nacional de Panamá, encabezado por el coronel Florencio Flores, convocó una reunión de carácter urgente.

El cadáver del general Omar Torrijos fue hallado al mediodía de ayer en la localidad panameña de Ola, en el centro del país. Junto al cadáver del ex jefe de Gobierno se encontraban los de las seis personas que le acompañaban.

La causa del accidente fue un fuerte temporal.

Con la pérdida del General Omar Torrijos Herrera, el mundo ha perdido a uno de los más connotados y polémicos líderes americanos de los últimos tiempos. Torrijos, que no creía en los «cambios cosméticos», como él gustaba decir, sino en los cambios profundos de la sociedad, era una mezcla de nacionalista pragmático, idealista convencido y anantimperialista moderado.

Nacido el 13 de febrero de 1929 en Santiago de Veraguas, Panamá, hubiera sido, maestro, pero se sintió llamado por la carrera de las armas y comenzó sus estudios militares en El Salvador. Fue en El Salvador donde pudo observar de una forma neutral que las injusticias no pueden ser mantenidas eternamente a base de regímenes militares fuertes.

Convertido él mismo en un militar, en 1952 se incorporó como teniente a la Guardia Nacional de Panamá, trató de alejarse del viejo esquema del «gorilita» que tan bien habría de retratar su íntimo amigo Gabriel García Márquez.

Y, de hecho, el golpe militar que encabezó en 1968, y a consecuencia del cual fue depuesto el presidente constitucional Arnulfo Arias, fue incruento. Pero, al contrario de lo que ha ocurrido en otros países, nadie

ni dentro ni fuera de Panamá, pudo hablar de un «régimen de terror».

Cuando dio el golpe era teniente coronel. Poco después fue ascendido a coronel y se convirtió en jefe de la Guardia Nacional. En 1969, a brigadier general.

Desde 1972 a 1978 fue jefe de Gobierno de Panamá. Desde la última fecha, se convirtió en comandante general de la Guardia Nacional, cuando, bajo sus auspicios, el antiguo ministro de Educación, Aristides Royo, se convirtió en presidente de la República Panameña tras unas elecciones a las que Torrijos Herrera no se presentó.

Para Torrijos, su tarea fundamental, la recuperación de la soberanía del Canal de Panamá y de la zona por la que pasa —1.442 kilómetros, en manos de los norteamericanos—, había sido cumplida: el tratado hecho a principios de siglo con los Estados Unidos fue anulado y sustituido por otro que en el año 2.000 hará que ni un sólo palmo de tierra de Panamá pertenezca a otros que a los panameños.

Nuevo tratado

La firma del nuevo tratado fue el día más feliz para Torrijos y para los panameños en lo que va de siglo. De alguna manera el país sentía recobrada su identidad perdida.

Atras habían quedado luchas dialécticas y aún con armas en las que Panamá se convirtió en el pequeño enano capaz de enfrentarse al gigante que son los Estados Unidos.

De poco valieron, finalmente, las presiones norteamericanas sobre Torrijos, de quien pensaban muchos que un día sería «derrocado». Torrijos era inflexible en este extremo: «La soberanía no se negocia».

En la lucha no estuvo solo. Innumerables países —toda América del Sur y del Centro, casi toda Europa y numerosos países de Asia— comprendidos los no alineados, y España, por supuesto, apoyaron la lucha de Panamá por la recuperación de Panamá.

Cuando Torrijos comprobaba que los Estados Unidos tendrían que ceder a su tenacidad y a su habilidad, pudo declarar un día: «La zona del



Canal es tumor colonialista que hemos estado sufriendo desde hace sesenta años, y que ahora está en la sala de operaciones».

Torrijos fue, por lo demás, un tipo verdaderamente humano, con un poder de percepción enorme sobre todo y todos los que lo rodeaban, que sin duda ha seguido manteniendo discretamente desde su actual puesto como comandante en jefe de la Guardia Nacional.

Gran amigo de España, país que visitaba con alguna frecuencia y a veces de incógnito, comentaba a sus amigos: «aquí me siento como en mi propia casa».

Reunión Gobierno

El presidente de Panamá, Aristides Royo, ha convocado para la tarde de ayer sábado, un consejo urgente del gabinete de Gobierno.

Aunque no se ha dado a conocer el orden del día, se supone que será para tartar la muerte del ex jefe de Gobierno, Omar Torrijos, comandante de la Guardia Nacional (Ejército y Policía).

El entierro se efectuará hoy, en esta capital.

Junto con Torrijos murieron su piloto, capitán Azael Adamas, y cinco miembros de su escolta.

Al estado mayor de la guar-

dia, encabezado por el coronel Florencio Flores, está reunido desde que se conoció la desaparición del avión de Torrijos.

Líderes políticos, de gobierno y oposición, están también reunidos, por separado, para considerar la situación, pero no han emitido hasta ahora ninguna declaración.

Torrijos iba a almorzar ayer en la urbanización Cerro Azul con un grupo de amigos.

Mensaje

S. M. el Rey y el presidente del Gobierno español, al tener confirmación del accidente que ha costado la vida al ex presidente de Panamá, Omar Torrijos, han remitido sendos telegramas de condolencia al presidente panameño, Aristides Royo.

Por su parte, el titular de Asuntos Exteriores español, José Pedro Pérez Llorca, ha enviado otro telegrama en igual sentido, a su colega de la República del Panamá.

Amigo de España

Omar Torrijos fue «un gran amigo de España», ha dicho a Efe el delegado del Gobierno en el País Vasco, Marcelino Oreja, en el momento de enterarse del fallecimiento en accidente del político panameño.

La enfermedad viral del Pontífice

Clínicamente curada según el parte médico

CIUDAD DEL VATICANO (Efe).—La enfermedad postoperatoria viral del Papa Juan Pablo II está «clínicamente curada», según un parte médico publicado ayer simultáneamente en el Vaticano y en el hospital «Gemelli» Roma.

Los nueve médicos y cirujanos que atienden al Pontífice desde su segunda hospitalización, el 20 de junio, cuando se produjo la recaída provocada por un «citomegalovirus», no han fijado aún la fecha de la segunda operación, destinada a quitarle la prótesis intestinal puesta el 13 de mayo, inmediatamente después del atentado.

«En el curso de la semana próxima —se dice al respecto en el parte médico número 26— se efectuarán ulteriores controles que permitan tomar una decisión referente a la última intervención quirúrgica».

Está muy bien

CIUDAD DEL VATICANO (Efe).—Con palabras entrecortadas «El Papa está muy bien» el vespertino vaticano L'Osservatore Romano titula hoy en primera plana su información sobre el estado de salud del Papa Juan Pablo II.

Esas palabras fueron pronunciadas por la mañana por el profesor Emilio Tresalti, director médico del hospital «Gemelli» de Roma, al comentar el parte número 26, en el que se afirmó que la enfermedad postoperatoria, de tipo viral, del Pontífice está «clínicamente curada».

«L'Osservatore Romano» recogió igualmente declaraciones del profesor Tresalti según las cuales el Santo Padre trabaja normalmente y ha recuperado peso, y la recuperación psicológica y moral del paciente está más avanzada aún que la física, ya que ésta depende de la segunda operación quirúrgica, cuya fecha no está aún fijada, pero que, según todos los indicios, no tardará mucho.

Esa segunda intervención quirúrgica, precisó por su parte, la Radio Vaticana en sus programas informativos, consistirá en la eliminación de la colostomía excluyente temporánea (prótesis intestinal) que se practicó al Papa en la primera operación.

«Los médicos que atienden al Santo Padre —informó asimismo la Radio Vaticana— consideran ahora que su paciente está en grado de poder afrontar tranquilamente la segunda intervención».

Facilidades para visados

SANTO DOMINGO (Efe).— La República Dominicana, en su interés por facilitar la entrada en el país a hombres de empresa y turistas, dará mayores facilidades a partir de ahora en la concesión de visados, según un comunicado del Ministerio de Asuntos Exteriores en tal sentido.

Se han impartido instrucciones a las misiones diplomáticas y consulares en el exterior para que autoricen la expedición de visados de turismo y negocios a aquellas personas a quienes les hayan sido expedidos visados dominicanos en los últimos 12 meses.

Excepcionales medidas de seguridad

Banisadr tuvo que cambiar de residencia

PARIS, (Efe).— Excepcionales medidas de seguridad han tomado las autoridades francesas en torno a la nueva residencia del ex presidente iraní, Abolhasan Banisadr, en Auvers-Sur-Oise, localidad de la región parisense.

Desde varias horas antes de que Banisadr se instalase en la finca de un amigo suyo, fuerzas de gendarmería cerraron los dos extremos de la calle, en la que no dejan entrar más que a los vecinos que allí tienen su domicilio y a aquellas otras personas que pueden justificar su presencia por motivos bien determinandos.

El ex presidente iraní se encuentra en una casa rodeada de jardín, cuya fachada trasera da al río Oise.

Había tenido que dejar su precedente lugar de residencia, ya que era un apartamento y los otros vecinos del mismo edificio se quejaban de las amenazas que para todos ellos suponían los riesgos de atentado contra Banisadr.

Tras la muerte de otro huelguista

Graves disturbios en el Ulster

LONDRES.— Kevin Lynch, huelguista del hambre en la prisión de Maze, ha muerto en la prisión después de 71 días sin ingerir alimentos.

Lynch, de 25 años, fue detenido hace varias semanas después de haberse unido al Ejército Nacional de Liberación Irlandesa (INLA, clandestino).

Acusado de participar en una incursión armada, conspiración contra el ejército británico y de haber realizado una operación terrorista, fue condenado a diez años de prisión en diciembre de 1976.

Kevin Lynch que participó también en la huelga de uniforme en la prisión, reemplazó el 23 de mayo de 1981 al primer militante del INLA muerto en huelga de hambre en Maze, Patsy O'hara.

Al cabo de una hora del anuncio de la muerte, la reacción tuvo dos vertientes bien distintas: grupos de personas rezaban el rosario en las calles mientras otros se lanzaron a la calle y se enfrentaron con piedras, botellas y «cocteles molotov»: con la policía y el ejército, en varios puntos de Belfast.

Como protesta por las detenciones de COBESA

Siete personas, encadenadas en Vinarós

Ayer por la mañana tuvo lugar en la fachada del Ayuntamiento de Vinarós un encadenamiento de cuatro personas como protesta a la detención de los tres miembros de comisiones obreras por los incidentes ocurridos en la empresa COBESA de Benicarló.

Según información de nuestro corresponsal, Mariano Castejón, el encadenamiento se produjo sobre las diez de la mañana. Esta acción entra a formar parte de las movilizaciones que se han sucedido en el Baix Maestrat y la Plana como repulsa ante los hechos de Benicarló.

Según pudo saber «Mediterráneo», sobre las doce de la mañana se presentó al lugar del encadenamiento el Alcalde de Vinarós quien invitó a los encadenados a meditar su postura y acabar la acción, estos, por el contrario le pidieron que imitase su postura circunstancia esta que, naturalmente, no ocurrió. Conforme iba pasando el día, se concentraron ante el lugar de la protesta gran número de personas algunas de las cuales se sumaron al encadenamiento, concretamente, a las ocho de la tarde eran siete los encadenados ante el Ayuntamiento de Vinarós, dos mujeres y cinco hombres. Al momento de cerrar esta edición no se había producido ninguna novedad al respecto, manifestando los



encadenados su deseo de permanecer en esa postura durante toda la noche «mientras nos dejen».

Concentración

Así mismo, para las ocho y media de la tarde de ayer estaba prevista una concentración ante el Ayuntamiento de Vinarós, en el lugar exacto del encadenamiento para protestar ante la detención de Ramón Puig, Anselmo García y Joaquín Muñoz, que continúan detenidos en la prisión provincial. Como ya informó «Mediterráneo» en su número de ayer, han comenzado a prestar declaración ante el juez encargado del caso, en el día de ayer fueron diez las trabajadoras citadas a declarar, ninguna de ellas miembros del comité de empresa. Para hoy a las diez está prevista otra concentración en el transcurso de la cual la mujer de uno de los detenidos informará sobre la marcha de las detenciones. Así mismo se piensa editar una hoja informativa de cara a explicar el caso a la opinión pública.

Carta abierta del presidente al director de la Caja Rural de Moncófar

Muy señor mío:

Por lo visto, decir la verdad sienta mal a personas que, como el Sr. Cubedo, la califican de tendenciosa.

Me limitaré a contestar, punto por punto, las mentiras que de nuevo dice tal Sr. porque no puede decir la verdad ya que esto le perjudica.

1.º—Sr. Cubedo, usted lee mal, o, mejor dicho, no sabe leer. En la carta que he dirigido a los socios, indico que salvo el anterior presidente y yo, como entonces secretario, los restantes consejeros desconocían los amplios poderes notariales que usted ostentaba. Queda con ello aclarado que tanto el anterior presidente, como yo, como anterior secretario, éramos conocedores de la amplitud de sus poderes notariales.

2.º—No mienta nuevamente, Sr. Cubedo, y trate de desviar la atención de las personas. Respecto a los poderes notariales, sé lo que me dijeron en la Caja Rural Provincial y es que no los tenía ningún otro director de ninguna otra Caja. Y no es falso que el Consejo Rector se los haya revocado, porque tengo en mis manos el acta del Consejo firmada por sus miembros en que se le revocaron dichos poderes. Otra cosa es que esta acta no la haya escrito en el libro correspondiente.

3.º—No se firmó el contrato de trabajo que usted me ofrecía a la firma, pero no por ello deja de ser un engaño lo que usted pretendía al alterar algunas cláusulas en su beneficio, cláusulas que eran muy distintas a las de los demás directores de Cajas Rurales de la Provincia; insistió que esto lo comprobé en otra Caja y en la propia Caja Rural Provincial.

4.º—Miente usted descarada-

mente, Sr. Cubedo, al negar que se «autoavaló» las dos letras de ocho millones de pesetas cada una. Sin autorización del Consejo Rector. Esto lo dice claramente el Consejo Ejecutivo del Banco de España. El aval por el Banco Exterior de España, sustituyendo el anterior, apareció después, cuando se descubrió el «pastel».

5.º—Ud. Sr. Cubedo, como digo en mi carta, no necesita pedir préstamo, tiene suficientes atribuciones, o, al menos usted se las tomaba, para cogerlo.

6.º—Si han habido beneficios pero de usted la Caja ha tenido pocos. Está en la mente de todos donde han ido a parar esos beneficios. No se puede olvidar que se incumplan los requisitos, como pretende el Sr. Cubedo y entre dichos requisitos está que el Consejo Rector debe dar la aprobación a cualquier préstamo o crédito que se conceda, lo que no ha ocurrido en la Caja de Moncófar. Tengo fincabilidad suficiente para responder del crédito de 700.000 pesetas, y para este crédito se me exigió un aval, era el de mi padre que no lo pudo firmar en la Caja por encontrarse enfermo y usted, Sr. Cubedo, no quiso se le recogiera la firma en mi casa, como yo le indiqué. ¿Es que con su «benevolencia» trataba de buscar mi silencio?

7.º—Vuelve usted, Sr. Cubedo, a mentir descaradamente, no le llamo estúpido porque usted es otra cosa. ¿Era acaso un aval fantasma el de las dos letras libradas a su cargo por unos señores de Onda, por importe de ocho millones de pesetas cada una? Vuelve usted, Sr. Cubedo, a no saber leer. Le conmino a que alguno de sus amigos le lea el último párrafo de la primera página de la carta que he

dirigido a los socios y observará su torpeza en la interpretación. Y no le quepa duda que el aval de doscientos cincuenta millones de pesetas ante la Caja Rural Provincial existe y del que se dispone la oportuna documentación. Usted sabrá los documentos que atravesaba nuestra Caja en aquella época. ¿Acaso eran debidos a la situación en que se encontraba Cemonza y sus socios, empresa que usted ostentaba en aquel entonces el cargo de presidente del Consejo de Administración?

8.º—No puede negar, Sr. Cubedo, el expediente a la Caja Rural de Moncófar iniciado por el Banco de España, motivado por los incumplidos requisitos que no son secundarios sino principales. Por haberse usted extralimitado en el desempeño de sus funciones, rechazando olímpicamente sus obligaciones. Sabe que estamos a la espera del instructor del Banco de España para aclarar los hechos.

9.º—Vuelve usted a mentir, Sr. Cubedo. Sabe que en la reunión del Consejo que convoqué el pasado siete de julio no se llegó a ningún acuerdo a la hora de elaborar el orden del día de la Asamblea General. Es verdad que me fui de la reunión y al igual hicieron el resto de los consejeros, muy a pesar suyo, y bien sabe usted que al día siguiente se reunieron, o los reunió, y valiéndose de mi ausencia elaboraron el orden del día que usted le interesó. Usted sabrá lo que han hecho constar en el acta, yo no la he podido ver.

Usted Sr. Cubedo, no puede pretender hacer justicia. La justicia la hacen los hombres honrados.

Atentamente,

Fdo.: Juan M. Tena Martí

UCD-Castellón

Elegido el Comité de disciplina

Se ha constituido el Comité Provincial de Disciplina de UCD, elegido en la reciente Asamblea Provincial. En el acto de constitución fue elegido presidente del comité don Tomás Geni-

cio Ratón y secretario don Ismael Monfort Ferrando quedando como vocales Vicente Claramonte Beltrán, don Vicente Diago Nebot, don Miguel Pallarés Pallarés.

Madrugada: 00.00

Agua para Cervera

Después de casi cien años de búsqueda de agua, la localidad del Baix Maestrat, Cervera, inauguró ayer un pozo de agua potable que supone un serio alivio para la situación del pueblo en este sentido. El pozo inaugurado produce un caudal de agua de 160 litros por minuto, y la inauguración estuvo presidida por el presidente de la Diputación, Joaquín Farnós y el delegado provincial del Ministerio de Agricultura, Vicente Sánchez. «Mediterráneo» informará más ampliamente de este acontecimiento en su número del próximo martes.

Madrugada: 00.10

El Rey, Presidente de Honor del Campeonato de Pesca de Altura

En carta remitida por la Casa de S.M. el Rey a don José Godes Bengoechea, presidente del Comité Ejecutivo de Pesca de Altura, se comunica que don Juan Carlos ha aceptado la Presidencia de Honor del IX Trofeo Castellón Internacional de Pesca del Atún y Campeonato de España de Pesca de Altura.

Madrugada: 00.20

Avalancha de vehículos en Irún

IRUN, (Efe).— La policía aduanera de los pasos internacionales de Irún trabajó ayer al máximo rendimiento ante la avalancha de vehículos que cruzaron la frontera franco-española con destino hacia distintos lugares de veraneo.

Ante el temor de una excesiva concentración del tráfico rodado en el complejo fronterizo se han habilitado desvíos que permiten una mayor fluidez en la autopista Paris-Irún, según ha constatado Efe en fuentes policiales.

El paso de turistas procedentes de Europa se ha cuadruplicado en relación con fechas anteriores y se observa una estrecha colaboración de gendarmería, Policía Nacional, Guardia Civil de Tráfico y otros servicios asistenciales como Cruz Roja y «DYA».

El tiempo

Inestable con chubascos

En las últimas veinticuatro horas la nubosidad ha sido variable en toda España, y se han registrado chubascos ocasionalmente tormentosos en puntos dispersos de la mitad norte y en las regiones mediterráneas. El descenso de temperaturas iniciado anteayer se intensificó ayer, afectando el refrescamiento a todas las regiones.

Para hoy, se espera tiempo inestable con chubascos y tormentas en el Cantábrico y en las regiones mediterráneas, especialmente en Cataluña; en estas regiones las temperaturas seguirán siendo bastante frescas. En las demás regiones, predominará el Tiempo soleado, con temperaturas poco altas.

AVANCE DE PREDICCIÓN PARA EL LUNES Y MARTES.— Progresiva disminución de la inestabilidad, con subida de las temperaturas.

PREVISIONES PARA HOY, POR REGIONES.—Galicia y Cantábrico: Nubosidad variable, con chubascos dispersos más probables en el País Vasco. Temperaturas frescas.

EBRO, CATALUÑA, LEVANTE Y BALEARES: Nubosidad variable, con chubascos y tormentas dispersos, pero afectando a numerosos puntos de estas regiones. Temperaturas suaves.

MESETA NORTE Y SURESTE: Nubes y claros, con riesgo de algún chubasco tormentoso muy aislado. Temperaturas muy suaves.

COMPRAMOS

ORO

Y JOYAS

MEJORAMOS CUALQUIER OFERTA

Pago al contado

Máxima discreción

Avda. Rey D. Jaime. 41 entresuelo. T. 216522-216733

CASTELLÓN

Los viernes por la noche en televisión

«El actor y sus personajes» un pequeño homenaje que merecían los actores

El viernes 3 de julio dió comienzo por la Primera Cadena la emisión de una nueva serie producida por TV., por la que irán desfilando esos actores que estamos acostumbrados a ver en el teatro y en la pequeña pantalla representando obras dramáticas, pero esta vez interpretando su propio papel. Se trata, de «El actor y sus personajes» una serie dirigida por Pedro Gil Paradela que es a su vez guionista, y uno de los hombres que más ha luchado porque el programa saliera adelante.

La idea existía desde hace más de dos años. Fue un proyecto que Gil Paradela presentó y que gustó tanto a Miguel Angel Toledano, entonces director de la Segunda Cadena, como a Gonzalo Vallejo, y lo pusieron en marcha. Luego, se paralizó durante un cierto tiempo dado que un jefe de TV pensó que al actor no le debía pagar, con lo cual la demora se fue alargando al no tener en cuenta que se trataba de un programa dramático más, con un guión que ha de escribirse y tiene que aprenderse el actor.

Homenaje

El objetivo de la serie no es otro que

lograr un programa bonito, barato y que vea la gente, contando por supuesto con el hecho principal: rendir un pequeño homenaje a los actores, homenaje que se merecen sobradamente y ellos han aceptado encantados.

Los medios técnicos y económicos con que se ha contado para realizar el programa, según Gil Paradela, han sido realmente los medios que requería el planteamiento del mismo. Se ha trabajado en tono heroico, por lo pobre, aprovechando huecos en los platós. En cuanto al presupuesto, también es muy bajo: 300.000 pesetas por programa, de las cuales 100.000 pesetas cobra el actor y no hay más personajes.

El Departamento de Programas Dramáticos es el que ha elegido a los actores. No ha sido una selección de valores. Por ejemplo hay dos guiones, los de Sancho Gracia, y José María Rodero, que no se han podido grabar todavía, porque ambos están trabajando en otras cosas.

De momento sólo se van a emitir trece episodios, que son los que se han grabado, pero para septiembre próximo se comenzará a grabar de nuevo, y aun- que de momento sólo haya presupuesto



para otros siete, la idea inicial es de hacer trece capítulos más.

Procedimiento

El procedimiento a seguir con la grabación es tratar de hacer un retrato de cada actor apoyándose en el mismo actor y en los personajes que ha interpretado, para ello anteriormente se mantiene unas largas conversaciones con él. Luego, se selecciona el material de archivo y se escribe el guión, con lo que un 50% del trabajo está hecho. A continuación el actor se aprende el guión y lo ensaya. Por último se monta y se emite. Por todos estos requisitos resulta imposible llevar el mismo ritmo de otros tipos de programas. Los resultados de «El actor y sus personajes» se están desarrollando tal y como sus organizadores querían, y a juzgar por las críticas, tanto ellos al igual que los actores están muy satisfechos. En este momento todos quieren hacerlo, pero porque les gusta, no por motivos económicos. Después, lo suelen conservar, pues de alguna forma es una minibiografía personal y profesional de ellos.

Próximos actores

La actriz Nuria Torray será la próxima en aparecer en la pequeña pantalla, y se tiene previsto que le sigan por orden de aparición: Pablo Sanz, Elisa Ramírez, Juan Diego, Gemma Cuervo, Manolo Gómez Bur, Fernando Guillén, Julio Nuñez, y María Asquerino. Algunos actores de los que ya han intervenido en el programa lo han considerado como una excelente experiencia, fuera de lo usual, que proporciona gran popularidad, y resulta interesante desde el punto de vista profesional dado que permite sincerarse abiertamente con el público.

O.P.T.

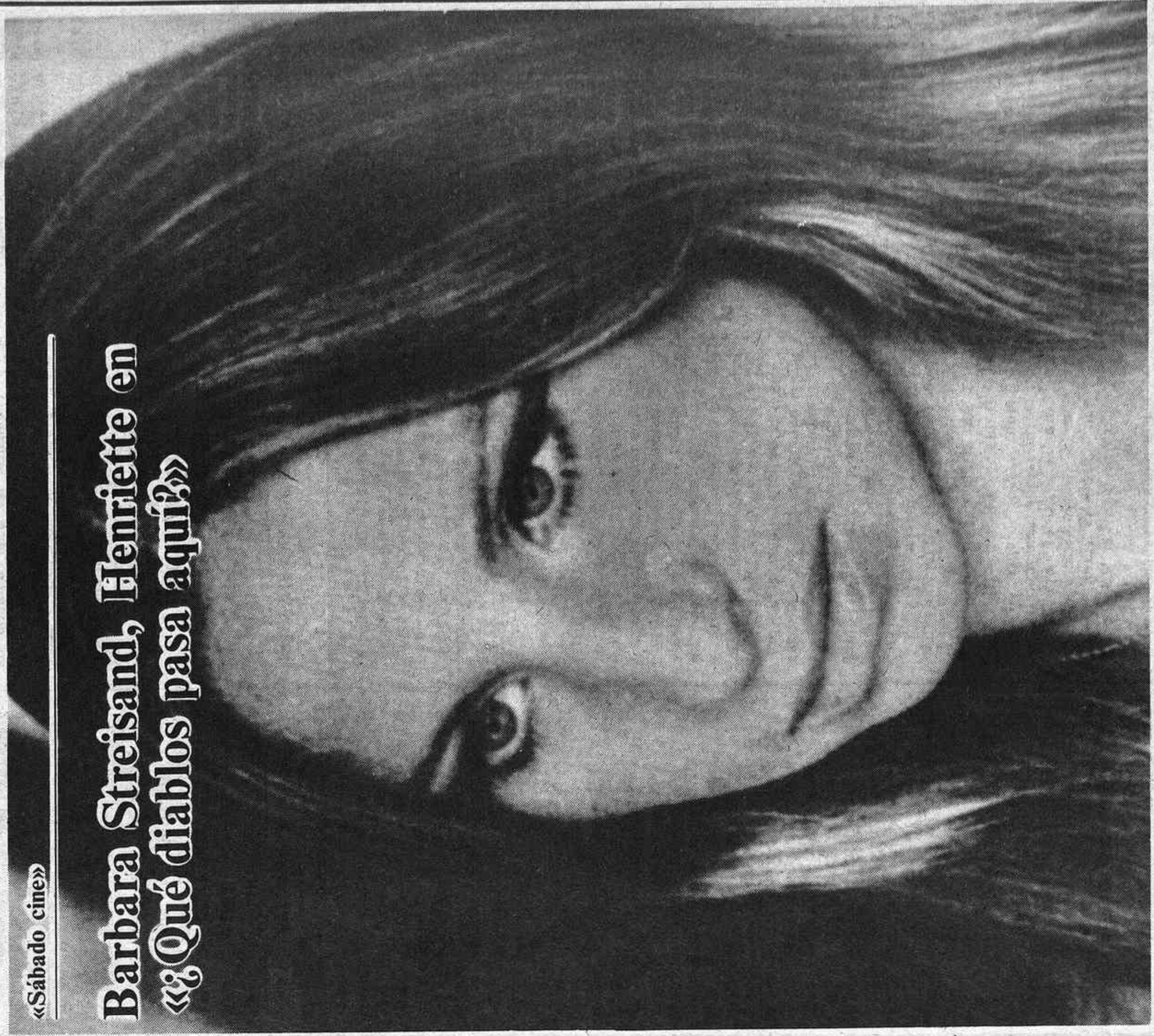
Mediterráneo

TEATRO

DE ORO

«Sábado cine»

Barbara Streisand, Henriette en «¿Qué diablos pasa aquí?»



Primera Cadena

- 14.15 CARTA DE AJUSTE
- 14.28 APERTURA Y PRESENTACION
- 14.30 PROGRAMA REGIONAL SI-MULTANEO
- 15.00 CRONICA 3
- 16.05 CIRCO
- 16.30 EL LIBRO GORDO DE PETETE
- 16.35 LA COMETA BLANCA
- 17.00 DESPEDIDA Y CIERRE
- 18.45 CARTA DE AJUSTE
- 19.00 APERTURA, PRESENTACION Y AVANCE INFORMATIVO
- 19.05 FANTASMAS BAJO LA NORIA. «Los fugitivos». Dirección: Gün-ter Meyer. Guión: G. U. Wiesner. Intérpretes: Stefan Lisewski, Kaija Parryla, Siegfried Seibt. Tres niños, dos chicos y una chica, pasan sus vacaciones estiva-les en casa de sus abuelos. Estos son propietarios, en un parque de atracciones de Berlín, de uno de esos trenes fantasma que tanto miedo les hacen pasar. Ellos les ayudan y parecen divertirse mucho con su trabajo, pero han descubierto que tres de las figuras, el gigante, la bruja y el enano, desentonan con el res-to.

MARTES 4

Primera Cadena

- 4.15 CARTA DE AJUSTE
- 4.28 APERTURA Y PRESENTACION
- 4.30 PROGRAMA REGIONAL SI-MULTANEO.
- 5.00 CRONICA 3
- 6.05 LA BATALLA DE LOS PLANE-TAS.-«El armadillo mecánico. Un terrible armadillo mecánico ha llegado a la Tierra, proceden-te del espacio exterior, y Coman-do G, deberá traspasar la arma-dura metálica.

- 19.35 INFORMATIVO JUVENIL.
- 20.00 MANO A MANO
- 21.00 TELEDIARIO
- 21.35 LAPIZ Y PAPEL
- 22.35 LAS TRIBULACIONES DEL JUEZ FRANKLIN. Dirección: Jay Sandrich. Intérpretes: Tony Randall, Brad Savage, Barney Martin, Allyn Ann McLerie. El juez Walter Franklin, dos años después de la muerte de su espo-sa, trata de concertar una cita con una atractiva viuda, sin embargo no logra que la dama acceda a sus deseos.

- 23.00 JOSE LUIS PERALES... EN DIRECTO. José Luis Perales presenta sus nuevos temas en una actuación gra-bada en vivo, en presencia de público y de artistas amigos.
- 23.35 AL CIERRE
- 23.50 DESPEDIDA Y CIERRE

Segunda Cadena

- 19.30 CARTA DE AJUSTE
- 19.43 APERTURA Y PRESENTACION
- 19.45 NOTICIAS 2
- 20.00 AVENTURAS DE SUPER-RATON. «Cazando Alces». Las urracas parlanchinas van de caza pero... resultan ser caza-das.
- 20.35 CORTOMETRAJE
- 20.50 CINE CLUB
- 22.45 HORIZONTES. «Aprovechando lo que nos rodea». Dirección: José Angel Cortés Lahera. Reali-

zación: Alvaro de Aguinaga Carreira. Presentación: Marisa Narrau. Los viejos plásticos pueden servir de reciclaje. De ellos también se puede conseguir un nuevo tipo de pintura. Tam-bién con algunos materiales de desecho se consigue un producto que borra toda clase de pinta-das. Así en Escocia el agua caliente de una destilería de whisky sirve también para culti-var tomates en un invernadero. La nueva técnica ha aprendido a reciclar muchos productos. Este es el tema principal del progra-ma de hoy en Horizontes.

- 23.15 NOTICIAS 2
- 23.30 POLIDEPORTIVO
- 24.00 DESPEDIDA Y CIERRE

La gran sorpresa al descubrir que el camarero que le atiende es su desaparecido hermano Gary, el padre de Lucy. Después de mucho insistir logra convencerle para que vuelva con su familia al rancho en Dallas. El impacto que produce su regreso es gran-de, especialmente en la madre que siempre ha sentido por él una cierta predilección.

Segunda Cadena

- 19.30 CARTA DE AJUSTE
- 19.43 APERTURA Y PRESENTACION
- 19.45 NOTICIAS 2
- 20.00 LOS CHICOS DEL 47 A.-«Bien está lo que bien acaba». Direc-ción: Alan Coleman; Guión: Charlotte Mitchell y Chirs Allen. El gran día ha llegado. La mamá ha sido dada de alta en el hospi-tal y llega a casa para reunirse con sus hijos. La alegría es inmensa y piensan que ahora tendrán quien se ocupe de ellos. Por otra parte están contentos porque saben que se han portado bien y esto hará feliz a su madre.

- 20.30 RETRATO EN VIVO.- El pro-grama de hoy está dedicado a «La Pequeña Compañía».
- 21.30 ARRIBA Y ABAJO.-«Nanny». Intérpretes: Nicole Pagel, Paul-ne Collins, Gordon Jackson, Rachel Gurney, Angela Badde-ley. Elizabeth da a luz una niña a quien ponen por nombre Lucy. Los Bellanías deciden llamar a la señora Webster. Vieja niñera de la familia, para que se haga cargo de la recién nacida, y Sarah será su ayudante. La señora Webster llega a Eaton Place unos días antes de que Eli-zabeth vuelva del hospital con su hija, y prácticamente dispone a su servicio a todos los criados. Sarah se percata en seguida de que debido a sus muchos años, es corta de vista, y le fallan las piernas.

- 22.20 ANIMACION DE ROCK
- 22.35 ANIMACION
- 22.45 FLAMENCO
- 23.15 NOTICIAS 2
- 23.30 POLIDEPORTIVO
- 24.00 DESPEDIDA Y CIERRE

MIERCOLES-5

- 14.15 CARTA DE AJUSTE
- 14.28 APERTURA Y PRESENTACION
- 14.30 PROGRAMA REGIONAL SI-MULTANEO
- 15.00 CRONICA 3
- 16.05 PREMIOS INTERNACIONALES

Crucigramas

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

HORIZONTALES.-1: Relativas a cierta villa de la provincia de Murcia.-2: Diamina sintética, obtenida a partir de la etandamina.-3: De esta manera. Defienden en juicio.-4: Miderate los áridos con cierto instrumento. Vocal.-5: Termino-ción verbal. Fundamentar, apoyar.-6: Pruebas una cosa para examinar su labor. Consonante. Sim-bolo químico del calcio.-7: Vocal. Demonstrativo. Nombre latino del río Guadiana.-8: Amansala a una fiara. Anticuada, oíse, escudrite.-9: Anticu-do, arsenal, lugar próximo al mar donde se con-tryan los barcos.-10: Faltas de gracia y viveza. Repellido, voz con que se arrullan los niños pe-queños.

VERTICALES.-1: Manifestadas, dejadas ver.-2: Repitiera un artista su actuación a requeri-miento del público. Ave rapaz nocturna de las estrí-gidas.-3: Buey sagrado de los antiguos egipcios. Sospechos, recelos.-4: Labrar la tierra. Limpio, descendencia.-6: Título que llevaban los goberna-dores de las provincias de la antigua India musu-mana. Apellido de un autor dramático y médico español (1851-1911).-7: En Heráclida, rama de árbol con nudos y sin ramos menores. Cam-peón.-8: Gubernas. Impar.-9: Nombre propio de mujer. Tributar homenaje de sumisión.-10: Curá-selo.

HORIZONTALES.-1: Dicese de la inflamación de la última de las cuatro cavidades del estomago de los rumiantes.-2: Sal resultante de la combina-ción del ácido cacodílico con una base.-3: Habla en público. Acogen en un establecimiento de bene-ficencia.-4: En germania, ventera, mesonera. Vocal.-5: Símbolo químico del astatino. Especie de lecheros que preparan las aves para tener sus crías.-6: Extrañas, poco frecuentes. Consonante. Inhusión.-7: Vocal. En germania, hola. Unas con-cuerdas.-8: Guarnecza con láminas. Nombre de letra.-9: Compuesto que se obtiene por reducción del nitrógeno.-10: Curasen de una enfermedad. Reflexivo.

VERTICALES.-1: Imitáralas, cercáralas.-2: En femenino, que tiene un precio bajo para su valor. Dueña, señora.-3: Dicese del capullo de seda formado por dos o más gusanos. Aplícase al azarón bastardo.-4: Símbolo químico del molib-deno. Conyunción disyuntiva. Seca, estéril.-5: El primer hombre bíblico. Hados, destinos.-6: Hurten de la compra diaria. Nombre de letra.-7: Relativa a cierta antigua región del sudeste de Europa. Pre-posición.-8: Cortad los árboles por su pie. Toma, coge con la mano.-9: En femenino, terminación del diminutivo. Cerros aislados que domina un lla-no.-10: Mencionáselo, cítaselo.

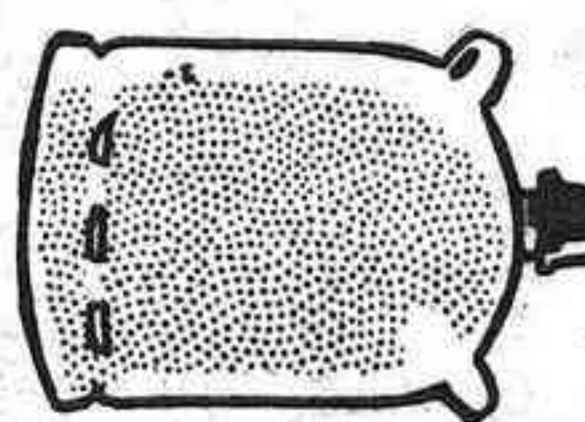
SOLUCION AL CRUCIGRAMA

Horizontales: 1: -trelatvas a cierta villa de la provincia de Murcia.-2: Diamina sintética, obtenida a partir de la etandamina.-3: De esta manera. Defienden en juicio.-4: Miderate los áridos con cierto instrumento. Vocal.-5: Termino-ción verbal. Fundamentar, apoyar.-6: Pruebas una cosa para examinar su labor. Consonante. Sim-bolo químico del calcio.-7: Vocal. Demonstrativo. Nombre latino del río Guadiana.-8: Amansala a una fiara. Anticuada, oíse, escudrite.-9: Anticu-do, arsenal, lugar próximo al mar donde se con-tryan los barcos.-10: Faltas de gracia y viveza. Repellido, voz con que se arrullan los niños pe-queños.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

Horizontales: 1: Dicese de la inflamación de la última de las cuatro cavidades del estomago de los rumiantes.-2: Sal resultante de la combina-ción del ácido cacodílico con una base.-3: Habla en público. Acogen en un establecimiento de bene-ficencia.-4: En germania, ventera, mesonera. Vocal.-5: Símbolo químico del astatino. Especie de lecheros que preparan las aves para tener sus crías.-6: Extrañas, poco frecuentes. Consonante. Inhusión.-7: Vocal. En germania, hola. Unas con-cuerdas.-8: Guarnecza con láminas. Nombre de letra.-9: Compuesto que se obtiene por reducción del nitrógeno.-10: Curasen de una enfermedad. Reflexivo.

NOTA O 11: 7



¿Se perdió mucha cosecha?

Solución

'se(g) ;id ;se ;seun ;o 'tos) ;sg;id se suun ;o 'tos)

VEVE

¿Por qué crees que está ebrio?

Solución

'e uq p ;soses) aueitnos es



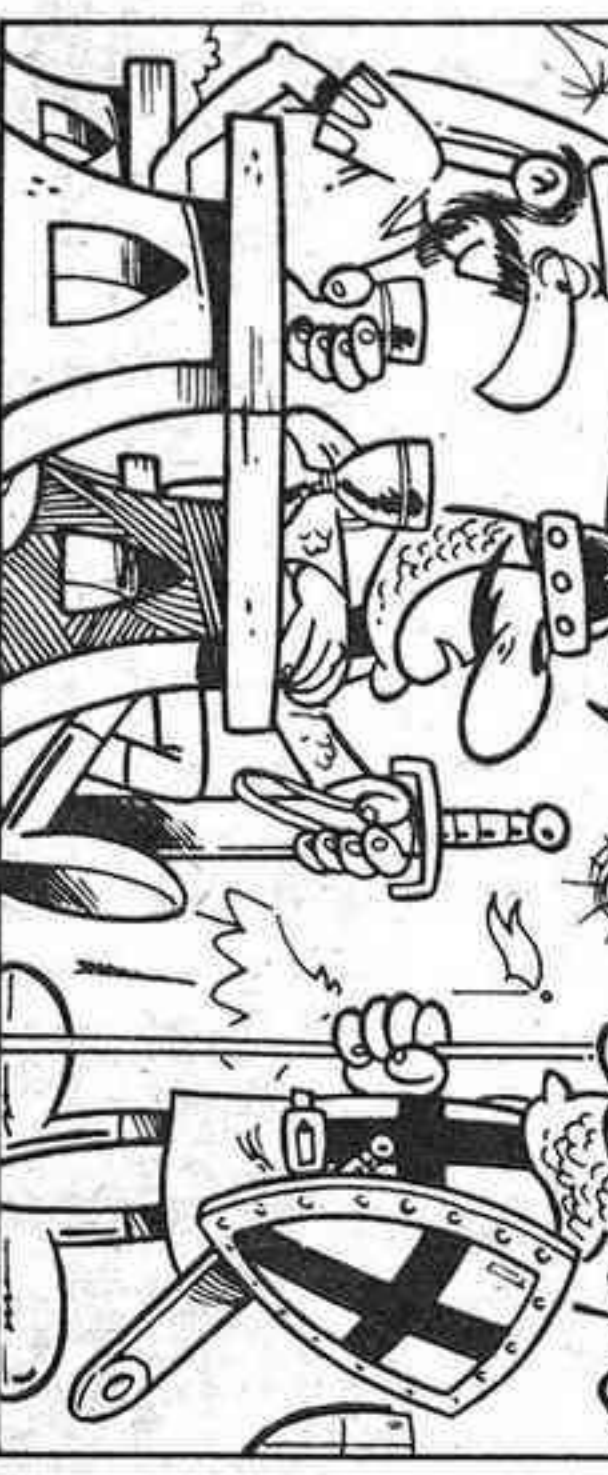
¿Qué tal marcha tu negocio?

Solución

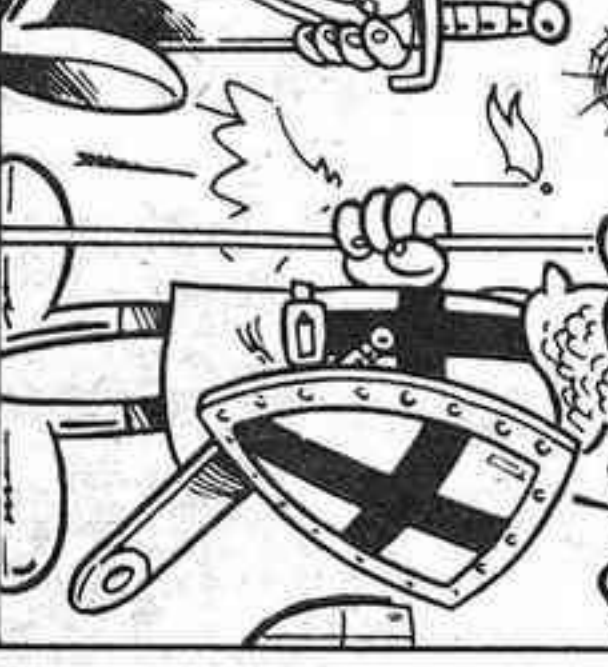
'e uq p ;soses) aueitnos es

DON NUÑO

QUE EL "CHEF" LE PRE-FAZE ALGO ESPECIAL.



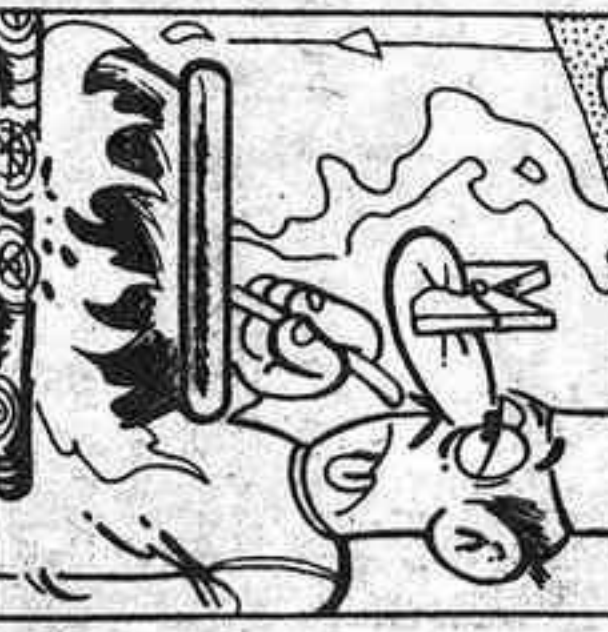
ES EL CUMPLEAÑOS DE MUSAFAI SIBE



VEO QUE TRABAJS BIEN A LOS PERSONEROS. LO HARE CONSULTAR EN MI INFORME



VEO QUE TRABAJS BIEN A LOS PERSONEROS. LO HARE CONSULTAR EN MI INFORME



(Del 3 al 9 de agosto)

Los mejores signos de la semana



Géminis

Juegue a la lotería, pues los astros le anuncian interesantes perspectivas en todo lo relacionado con los juegos de azar. Procure no comer demasiado; unos días a régimen serían convenientes para su salud y para su línea, que ahora durante tantas horas tendrá que exhibir.



Leo

Buen fin de semana para salir o alternar con nuevas amistades: eso le colmará de satisfacciones y le proporcionará su buen humor habitual. En el terreno conyugal todo discurrirá como de costumbre, pero no estará de más que trate de contribuir con su entusiasmo al bienestar general.



Libra

Puede que se vea en la precisión de realizar un viaje, en el cual puede unir lo interesante con lo agradable, y del que podrá obtener ventajosos beneficios. Estabilidad económica, que le permitirá efectuar una compra mucho tiempo demorada, y felicidad en sus relaciones afectivas.

Los signos normales de la semana



Piscis

Sentirá una gran alegría por el giro imprevisto que toman sus asuntos profesionales, pero extreme su prudencia con sus amistades más recientes, ya que entre ellas puede encontrarse el peligro que usted intuye desde hace tanto tiempo. Procure no desoir cuantas proposiciones reciba.



Cáncer

Procure amoldarse al nuevo régimen de vida a que le obligarán las circunstancias, sobre todo si no quiere sufrir el fracaso que, desde hace tiempo, se cierne sobre sus activi dades. El martes será el día mejor aspectado para establecer los puntos necesarios con respecto al futuro.



Aries

Aproveche los muchos ratos libres de que dispondrá durante esta semana para visitar a sus familiares, ya que es muy posible que reciba de ellos noticias de mucho interés relacionadas especialmente con su profesión. Riesgo de insomnio, si no guarda las medidas oportunas.



Tauro

Debe prestar más atención a sus relaciones afectivas ya que en estos días de vacaciones se le presentará la ocasión de mostrarse tal como realmente es, y eso desvanecerá muchas de las opiniones equivocadas que sobre su forma de ser tienen formadas sus familiares más íntimos.



Escorpión

Acusará una notable inclinación a buscar la soledad, producida por una desilusión familiar que llegará el tiempo necesario para recapacitar sus resoluciones, pues de ellas dependerá su felicidad futura.



Sagitario

Perderá algo valioso que lamentará profundamente. La desesperación puede hacerle olvidar que posee otras cosas además de la vida, y que tiene conocimiento para hallar la sustitución adecuada. No dude que, al final de la semana, de esta tragedia sólo le quedará el recuerdo.



Capricornio

Es muy posible que su forma de ver la vida logre salvarle de los momentos de depresión que se le presentarán estos días, acusados por una crisis de insatisfacción que, sin duda, tendrá su origen en su espíritu coloso y desconfiado, que le lleva a dudar de cuantos le rodean.



Virgo

Pagará su mal humor con la persona que más le quiere y no apreciará su sufrimiento, porque a pesar de su actitud mantendrá en silencio la razón del cambio que sufrirá su carácter. Volverá a la normalidad. Y entonces, tendrá que reparar su falta, si no quiere lamentarlo.



Acuario

La vehemencia, unida estos días a la influencia violenta de su planeta dominante, preponderará a que cometa errores temperamentales, que incluso podrán perjudicar seriamente el curso actual de sus relaciones, con las imprevisibles consecuencias que se pueden esperar.

DE TEATRO.— «Los huérfanos». Dirección: George Pastie. El Padre Curley conduce a Tim, Annie y Jean desde el orfanato donde viven, a la granja del viudo Adam, viudo, solitario y considerado extraño y hurano por sus vecinos. Los niños viven felices con el viejo Adam y temen el regreso del Padre Curley y la vuelta al orfanato... las cosas se solucionarán felizmente.

16.30 EL LIBRO GORDO DE PETETE
16.35 LA COMETA BLANCA
17.00 DESPEDIDA Y CIERRE
18.45 CARTA DE AJUSTE
19.00 APERTURA, PRESENTACION Y AVANCE INFORMATIVO
19.05 GRIZZLY ADAMS.— «Tiempo de Sed». Intérpretes: Dan Haggerty, Denver Pyle, Don Shanks. Los animales del bosque padecen los rigores de una prolongada sequía; Adams, busca incansablemente, arroyos en la montaña, pero todos aparecen secos; la situación se agrava, al producirse un incendio, que amenaza destruir el bosque.

20.00 OFICIOS PARA EL RECUERDO.— «Los silleros».
20.30 UN MUNDO FELIX.— «Cajal» (II).
21.00 TELEDIARIO
21.35 SESION DE NOCHE.— Cortometraje: «Pomporrutas Imperiales». Director: Fernando Colombo; Intérpretes: Félix Rotaeta, Miguel Arribas y Carmen Maurra.— Largometraje: «Ola, espejo oscuro» 1965. Autor: Darío Fernández Flores; Dirección: Fernando Merino; Guión: José Luis Dibildos; Intérpretes: Emma Penella, Carlos Estrada, Javier Loyola, Luchy Soto, Elena María Tejero, Manuel Gómez Bur.—

23.35 AL CIERRE
23.50 DESPEDIDA

Segunda Cadena

19.30 CARTA DE AJUSTE
19.43 APERTURA Y PRESENTACION
19.45 NOTICIAS
20.00 EL CASTILLO DE CLOPPA.— «Un caso de emergencia». Los soldados piden un aumento de sueldo y Tristán y Brunilda, ante la situación planteada, deciden crear una máquina que les defienda del invasor.

20.11 AUBREY
20.30 ENTRE DOS LUCES
21.00 CONCIERTO.— «Homenaje a Isaac Stern». Guión y presentación: Ramón Barce. En el marco del Lincoln Center de Nueva York, transmisión diferida del Concierto Homenaje al violinista

Isaac Stern, con motivo de su 60 aniversario, a cargo de la Orquesta Filarmónica Neoyorquina dirigida por Zubin Mehta.
23.15 NOTICIAS 2
23.30 POLIDEPORTIVO
24.00 DESPEDIDA Y CIERRE

JUEVES-6

Primera Cadena

14.15 CARTA DE AJUSTE
14.28 APERTURA Y PRESENTACION
14.30 PROGRAMA REGIONAL SISMULTANEO
15.00 CRONICA 3
16.05 EL BOSQUE DE BRENDON.— «Bang». Mientras que John trata de confeccionar alguna vestimenta con pieles de conejo, Harold, aburrido y disgustado, vaga por el bosque desperdiciando munición con las palomas, John, colérico por la actitud de su hermano, va tras él, y, fortuitamente descubren una laguna llena de peces. Robin, mientras tanto ha encontrado un perrillo medio muerto de hambre y lo lleva al campamento. Lo pondrán de nombre «Bang».

16.30 EL LIBRO GORDO DE PETETE
16.35 LA COMETA BLANCA
17.00 DESPEDIDA Y CIERRE
18.45 CARTA DE AJUSTE
19.00 APERTURA, PRESENTACION Y AVANCE INFORMATIVO
19.05 EL CIRCO DE TVE
20.00 MUSICA, MAESTRO.— «Actor, cantante o showman» (Yves Montand).
20.30 VIVIR CADA DIA.— «A ver como anda ese enfermo».

21.00 TELEDIARIO
21.35 ESTA NOCHE
22.40 TAUROMAQUIA.— «México insólito. En México insólito «la Tauromaquia» cuenta la biografía de unos toreros singulares que supieron poner su personaje al mismo nivel que su oficio de lidiador y dar muerte a las reses bravas.

23.35 AL CIERRE
23.50 DESPEDIDA

Segunda Cadena

19.30 CARTA DE AJUSTE
19.43 APERTURA Y PRESENTACION
19.45 NOTICIAS 2
20.00 LAS VIDAS SECRETAS DE WALDO Y KITTY.— «Del nada al infinito». Jugando a la batalla interplanetaria, Gateva y Waldo tienen que huir de Tirano, y este se imagina ser el capitán Curt, en lucha contra el perverso Canis.

20.30 LA II GUERRA MUNDIAL. DIARIO DE UN SOLDADO.— «El día D», un fatídico día de Junio. Di-

rección: Arthur Holch; Guión: Marilyn Nisseson. En la primavera de 1944 los aliados reunieron la más importante fuerza de invasión anfibia de la historia militar. A finales de mayo todo estaba dispuesto, solo el mal tiempo, retrasó el ataque. El comandante supremo Eisenhower tomó la decisión: el 8 de Junio, sería el día «D».

20.35 ZARABANDA. (REVISTA DE ESPECTACULOS).
21.50 BENNY HILL
22.20 MUSICAL EXPRESS-AMIGOS
23.15 NOTICIAS 2
23.30 POLIDEPORTIVO
24.00 DESPEDIDA Y CIERRE

VIERNES, 7

Primera Cadena

14.15 CARTA DE AJUSTE
14.28 APERTURA Y PRESENTACION
14.30 PROGRAMA REGIONAL SISMULTANEO
15.00 CRONICA 3
16.05 POPEYE. 1: «Una foca atractiva». 2: «Popeye troglodita». 3: «Un día en la playa del músculo».

16.30 EL LIBRO GORDO DE PETETE
16.35 LA COMETA BLANCA
17.00 VIDA DE ESTUDIANTE.— «Un día en la vida de...». Dirección: John Jay Osborne Jr. Intérpretes: John Honseman, James Stephens, Robert Ginty, James Keane. Una estudiante de tercero de Derecho, atropella a Hart, cuando éste montaba en su bicicleta, este incidente despierta en la muchacha un inusitado interés hacia James, al que ayuda en la preparación de un tema que tiene que desarrollar al día siguiente en la clase del profesor Kingsfield.

17.50 BLA, BLA, BLA
19.00 AVANCE INFORMATIVO
19.05 SPIDERMAN.— «El cuarto celeste». El Barón, escondido durante años, quiere implantar su poder en la Tierra y su primera acción consistirá en apoderarse de New York. «El gran lavador de cerebros». Unos malvados personajes han creado una máquina, que convierte a los seres libres en esclavos.

19.30 LA BOLSA Y LA VIDA. «Bronceadores y cremas».

20.00 TOME LA PALABRA
20.25 MAS VALE PREVENIR. «Mover el músculo»

21.00 TELEDIARIO
21.35 TENSION. «Locura Asesina». Intérpretes: Tandy Crowyn, Denhom Elliott, Anthony Valentine, Claire Nielson, Alan Brownning. La periodista Tracy Loxton

21.00 TELEDIARIO
21.35 TENSION. «Locura Asesina». Intérpretes: Tandy Crowyn, Denhom Elliott, Anthony Valentine, Claire Nielson, Alan Brownning. La periodista Tracy Loxton

21.00 TELEDIARIO
21.35 TENSION. «Locura Asesina». Intérpretes: Tandy Crowyn, Denhom Elliott, Anthony Valentine, Claire Nielson, Alan Brownning. La periodista Tracy Loxton

Una opinión a la hora de elegir un filme

Semana cinematográfica aceptable en las salas castellanenses

Parece que esta próxima semana la programación cinematográfica castellonense nos va a permitir ir algo más al cine. Sin que los filmes que se van a proyectar sean excepcionales, algunos de ellos tienen el atractivo suficiente como para motivar al futuro espectador.

Habrà que destacar de la programación las películas proyectadas por el cine Rex y el cine Azul, aunque se haya acudido a filmes de hace unos años.

En el cine Rex, que ofreciera hace dos semanas «La vida de Brian», se proyecta «Los caballeros de la Mesa Cuadrada», de Terry Gilliam, con la interpretación del grupo llamado los Monty Pythion, que es la primera película que alcanzó el «boom». Después vendrían «La bestia del reino» y la citada «La vida de Brian», del mismo grupo. El filme que nos ocupa fue producido en 1.974, inglesa, y se trata de una parodia de las hazañas del rey Arturo y sus caballeros, la reina Ginebra, el mago Merlin y Lanzarote del Lago. Filme recomendable para los que gustan de las parodias de épocas pasadas.

Mi amigo el fantasma

El cine Azul, que estrenó el pasado viernes «Fuerza Mortal», ya comentada, proyectará esta próxima semana «Mi amigo el fantasma», de Robert Stevenson, con Peter Ustinov (fantasma) y Dean Jones (joven atleta que será favorecido por el fantasma). Estamos ante una comedia infantil, factura Walt Disney, que aunque es de 1.968 puede verse hoy con gusto. El filme se está reponiendo con nueva copia en muchas pantallas españolas. En síntesis, se trata de un joven al que se le aparece el fantasma de una buena acción para alcanzar el descanso eterno. Las bromas del fantasma y los favores que proporciona el protagonista, así como la aparición del amor... y el final feliz serán los ingredientes de esta comedia dulce que puede seguir gustando al público más joven. La acción transcurre en una fonda regentada por unas viejecitas, hijas de bucaneros famosos, que están amezadas por un desprecioso que tiene una hipoteca y quiere echarlas a toda costa.

Ángeles gordos, en el Riatio

El cine Riatio nos ofrece «Ángeles Gordos» de Summers, coproducción



Fotograma de Lucifer, de Frank Laloggia

Hispano-USA, rodada íntegramente en USA, con actores de aquellas tierras. El filme puede calificarse de comedia sentimental al estilo de otras anteriores del mismo director, con un tema de amor pero con protagonistas inmensos —en el sentido físico— que parecen tener mayor capacidad para enamorarse y cuya sensibilidad, se nos viene a decir que es mayor que la del resto de los humanos, es decir los flacos. Filme moralizante con alternancias de humor, principalmente basadas en la condición física de los protagonistas. Puede verse como entretenimiento.

Lucifer en el Avenida

Para los amantes del cine de terror y siendo estreno simultáneo en diferentes capitales españolas, el cine Avenida estrenará «Lucifer», de Frank Laloggia, director de 27 años que en su primera película largometraje da muestras de tener una imaginación fuera de lo habitual. Se nos cuenta la historia de un muchacho que nace bajo un signo extraño, produciéndose el día de su bautismo misteriosos acontecimientos, extraños fenómenos. 18 años más tarde es un joven que parece de otro mundo, ambiguo, inteligente y desconcertante.

Este filme está dentro de lo que se ha dado llamar la «Nueva Ola» del terror.

En el cine Goya, de Guido Malatesta, «El vengador de los Mayas», puede hacer pasar un buen rato al casi siempre poco exigente público infantil. Luchas entre tribus, una pacífica y otros no tanto, con el héroe de turno y su compañera, con el amor como lazo de unión. Distrae. Filme de evasión con escenarios de cuevas y luchas primitivas.

«El tigre vuelve al ataque», de un director cuyo nombre prefiero no citar, pues nada nos dice, se proyecta en el cine Astoria. Los títulos publicitarios y demás nos dicen que la película es de Bruce Lee, pero este señor no aparece luego en el filme. Engaño pues al espectador por este truco de reclamo. Las luchas marciales de siempre que ya no se aguantan. Para los incondicionales del kárate, y lo dudamos.

Del mismo o parecido corte, «Las 36 cámaras de Shaolin» de Hinchia-Wang, que proyecta el cine Conda-2.

Y como «S» de la semana el cine Saboya proyecta «Spitters» Vivir a tope» de Paul Verhoeven, con historia de chico con aspiraciones a campeón mundial de motocross, que tiene un accidente, etc.

A. Sánchez

ha recibido el encargo de realizar un reportaje sobre una colección de «posters» teatrales que posee el doctor Henson. A tal efecto se dirige a su casa, pero la situación en la zona donde vive el doctor es algo confusa. La policía tiene rodeado el lugar en busca de dos malhechores, que precisamente se han escondido en casa de Henson. Los individuos han matado a la mujer del médico y amenazan con matarla si dice algo cuando los agentes llamen a la puerta.

22.50 EL ACTOR Y SUS PERSONAJES. «Fablo Sanza»

23.35 AL CIERRE

23.50 DESPEDIDA

Segunda Cadena

19.00 CARTA DE AJUSTE

19.30 APERTURA Y PRESENTACION

19.15 NOTICIAS 2

19.30 LA CLAVE. Dirección: José Luis Balbín. Realización: Carmelo José Barrera. PRESENTACION. LARGOMETRAJE. COLOUDDIO: Tema «El vino».

23.45 NOTICIAS 2

24.00 DESPEDIDA Y CIERRE

SABADO-8

Primera Cadena

11.45 CARTA DE AJUSTE

11.59 APERTURA Y PRESENTACION

12.00 SABADABADA

13.00 CONCIERTO.— «Aaron Copland dirige a Copland».

14.00 INFORMATIVO

15.30 LOS PICAPIEDRA.— Se aproxima la fecha del cumpleaños de Pedro, y Vilma quiere guardar el secreto sobre el regalo. Pero, entre tanto, Pedro descubre unas antiguas poesías de amor dedicadas a Vilma y surge la confusión entre secreto y secreto.

16.00 PRIMERA SESION.— «El auto de riego». Dirección: Kezdi Lovaks. Intérpretes: Andras Markus, Peter Lengyel, Erika Meretics. Omacsis, un muchacho de 14 años, es líder de su clase y sus compañeros viven intimidados por su fuerte personalidad y por una agenda en la que puntúa, según su criterio, el comportamiento de sus condiscipulos. Su mejor amigo, Totyi, trata de ganar para su jefe la amistad de Borl, una chica de 12 años de la que se dice que tiene un perfil similar al de B. Bardot.

17.40 DIBUJOS ANIMADOS

18.00 APLAUSO.— Dirección: José Luis Urbarrí. Realización: Hugo Stiven, Mauricio Romero. Presen-

tadores: José Luis Fradejas, Adriana Ozores, María Casal.

19.40 VACACIONES EN EL MAR.— «El despierto del Dr. Bricker». Dirección: Richard Kinon. Intérpretes: Gavin McLeod, Janet Gaynor, Jessica Walter, Bernie Kopell, Lew Ayres. El Capitán Stubing, recibe una denuncia del Sr. Walker, acusa al doctor Bricker de comportamiento indebidamente con su mujer. El Capitán decide enviar un cable al Presidente de la Compañía dándole cuenta de los hechos, acordando abrir expediente al médico para aclarar lo ocurrido entre la Sra. Walker y Adams Bricker.

20.30 EL BOTANICO.— «Latitud cero». Dirección: Randal Beattie y Graeme Duckham; Presentador por David Bellamy. Qué ocurrió con las primeras plantas y animales. La evolución ya tenía la fórmula para producir las plantas y animales que pudieron vivir en tierra seca, pero... Como iban a adaptarse a los diferentes medios ecológicos.

21.00 NOTICIAS

21.20 INFORME SEMANAL

22.05 SABADO CINE.— Cortometraje: Pastoral. Visualización de la Sinfonía Pastoral de Beethoven. «¿Qué diablos pasa aquí?». Dirección: Peter Yates; Guión: Shapiro-Yates; Intérpretes: Barbara Streisand, Michael Sarrazin, Estelle Parsons, William Redfield, Molly Picon. Peter Robins, que abandonó la Universidad y se colocó como taxista al casarse con Henrietta, ha decidido dar otro rumbo a su vida metiéndose en un insólito negocio: vender tripas de cerdo a la Unión Soviética. Para ello necesita tres mil dólares, que el matrimonio nunca ha visto juntos. Henriette se encarga de buscarlos y los encuentra en un usuario. Puesta en marcha la operación, lo de las tripas se retrasa y el usurero amenaza de muerte al matrimonio.

23.45 DESPEDIDA

Segunda Cadena

15.15 CARTA DE AJUSTE

15.28 APERTURA Y PRESENTACION

15.30 RAFERTY.— «El hombre abrasador». Dirección: Barry Crane; Intérpretes: Patrick McGoham. A causa de un incendio forestal se descubre que un grupo de indios que trabaja en su extinción padece una extraña enfer-

medad. Al ingresar uno de ellos en el hospital, Rafferty se ve obligado a intervenir.

16.25 FLASH GORDON.— «Vulcan, rey de los hombres-halcon». Los hombres de Vulcan a trapan a Flash Gordon junto a la princesa Aura, el príncipe Barin y Tun, el hombre-león. Vulcan decide hacer su esposa a la princesa, mientras envía a los hombres a los hornos atómicos.

16.50 DIBUJOS ANIMADOS

17.00 LOS CRISTIANOS.— «La conquista de las almas». En Guatemala, los indios chichicastenangos son cristianos, pero siguen haciendo sacrificios a un dios de piedra. A principios del siglo XVI los españoles llegan a América, a la que van a conquistar en nombre de Cristo y del Rey de España. Los soldados de Cortés eran guiados, en Méjico, por curas y frailes españoles que cambiaban los ríos populares por ritos cristianos.

17.50 RETRANSMISION DEPORTIVA.— En directo. Campeonato del mundo de Aeromodellismo, desde el aeropuerto de Villafra, Burgos.

19.30 TOME LA PALABRA

20.00 IMAGENES

20.45 LA CASA DEL TERROR.— «Tiempo de brujería». Dirección: Don Leaver; Guión: Anthony Read; Intérpretes: Jon Finch, Prunella Gee, Leonard Pearce, Patricia Quinn, Joan McCulloch, Margaret Anderson. David Winter queda sobrecogido de terror ante la aparición de una joven vestida con un larguísimo vestido negro, quien le asegura que ella había nacido en la granja de su propiedad y que había vivido allí en el año 1627.

21.30 ENCUENTROS CON LAS LETRAS.— Dirección: Carlos Vález; Realización: Roberto Llamas. «Encuentros con las letras» dedica su tiempo a «Novela española contemporánea».

«Libros de hoy», con los siguientes contenidos: Ramón Avena es entrevistado por Jesús Torbado. Daniel Barrios habla con Daniel Sueiro. «Biblioteca de encuentros» sobre «Novela española hoy».

22.45 LA VISPERA DE NUESTRO TIEMPO

23.45 DESPEDIDA Y CIERRE